

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 108 (1990)
Heft: 166

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 108. Jahrgang

Dienstag

28. August 1990

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Fr. 81.- jährlich; Fr. 48.- halbj.; Ausland Fr. 106.- jährlich.
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 73 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement: fr. 81.- par an; fr. 48.- par 6 mois; étranger fr. 106.- par an.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 73 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 108e année

Mardi

28 août 1990

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zürich - Zurigo

Anmerkung:
Bei Personalangaben wird aus technischen Gründen der Familienname dem bzw. den Vornamen vorangestellt.

Berichtigung
Fischer Stahl AG, in Meilen (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3197). Die Adresse lautet richtig: Seestrasse 810. Bally Roland wohnt in Dietikon, nicht in Meilen.

20. August 1990
Retel Software AG, in Opfikon, Kanalstrasse 15, Glattbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 8. 1990. Zweck: Betrieb einer Ingenieurunternehmung für Produktion, Handel und Dienstleistungen auf dem Gebiet der EDV; kann Grundeigentum erwerben, belasten oder veräussern sowie sich an anderen Geschäften beteiligen. Grundkapital: Fr. 390 000, voll liberriert, 360 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) sowie 354 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt den Geschäftsbereich Software der «Retel AG», in Opfikon-Glattbrugg, gemäss Aufteilungsbilanz per 31. 7. 1990 mit Aktiven von Fr. 391 964.35 und Passiven von Fr. 41 964.35 zum Übernahmepreis von Fr. 350 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern. Reusser Walter, von Zürich und Heiligenschwendi, in Zürich, Präsident mit Einzelunterschrift, und Morel René, von Rossenges, in Leuggern, Mitglied mit Einzelunterschrift.

20. August 1990
GMP Gimpert + Maag Produktion AG (GMP Gimpert + Maag Production SA) (GMP Gimpert + Maag Production Ltd), in Meilen, Dorfstrasse 140, c/o Hans Rudolf Gimpert, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 6. 1990. Zweck: Handel, Produktion und Vertrieb von technischen Gütern; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 3 Mitgliedern: Maag Ulrich, von Zürich und Küsnacht ZH, in Herrliberg, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gimpert Hans Rudolf, von Zürich, in Meilen, Mitglied, mit Einzelunterschrift, und Maag Felix, von Zürich und Küsnacht ZH, in Herrliberg, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

20. August 1990
Matrag Maritime Transport AG, in Zürich, Othmarstrasse 8, Zürich 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 8. 1990. Zweck: Ausübung aller in einer Reederei im Seetransport, in einer Schiffsfahrtsagentur und in der Seeschifffahrt im allgemeinen anfallenden Tätigkeiten; kann Patente und Lizenzen erwerben, entwickeln, verwerten und verwerten, mit Waren und Erzeugnissen aller Art handeln, Geschäfte finanzieren; Grundstücke erwerben und sich an Unternehmungen der gleichen Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Kaelin Urs A., von Einsiedeln, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Dr. Weber Heinz O., von und in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift.

20. August 1990
Frank Sternberg AG, in Zürich, Schanzengasse 10, Zürich 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 8. 1990. Zweck: Handel mit und Vermittlung von Münzen, Medaillen, Antiquitäten aller Zeitepochen, Kunstgegenständen, archaischer Gegenstände und numismatischer Sachliteratur, Durchführung von Auktionen sowie Beratung Dritter in den vorgenannten Bereichen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Wertschriften erwerben. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Frank Sternberg, Numismatik», in Zürich, gemäss Sachanlagevertrag vom 8. 8. 1990 und Übernahmebilanz per 31. 3. 1990 mit Aktiven von Fr. 1 203 160.68 und Passiven von Fr. 305 452.45 zum Preis von Fr. 897 708.23, wovon Fr. 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern. Brupbacher Erwin, von und in Zürich, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift. Weiter zeichnen Sternberg Frank, Bürger der USA, in Zollikon, mit Einzelunterschrift; Sternberg Claudia, Bürgerin der USA, in Zollikon, mit Einzelunterschrift; Sternberg Gertrud Martha Erna, deutsche Staatsangehörige, in Zollikon, mit Einzelunterschrift, und Gröhlisch Anke Gudrun, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Einzelprokura.

20. August 1990
Oboter Reisen AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3397). De Carli Franco und Rajata Roberto sowie Sulser Giorgio sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Camponovo Ferruccio, ist nicht mehr Präsident des VR sondern nun Vizepräsident desselben, er führt weiterhin Kol-

lektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Vernengo Giorgio, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand (I), Präsident, mit Einzelunterschrift; Cattaneo Luciano, von Bironico, in Lugano, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernasconi Pietro, von Coldrerio, in Mendrisio, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Seelig Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Widen AG, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1990
FS Frisch Service AG, in Zürich 5, Einkauf und Vertrieb von Lebensmitteln aller Art (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2381). Egloff Leo, Sonderegger Hans Ulrich; Beyer Werner, Lemaitre Pierre Antoine, Maurer Ulrich, Kupper Adolf und Dr. Allemann Richard sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokura von Schmid Hans sind erloschen. Neue Mitglieder des VR: Duelli Maurus, von Frauenfeld, in Wuppenau, und Aegerter Peter, von Oberwil im Simmental, in Wettingen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1990
Hotelplan Internationale Reiseorganisation AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1990, S. 2401). Prokura von Kasser Peter erloschen.

20. August 1990
Catrina und Jäger Architekten AG, in Oetwil am See (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1987, S. 4941). Statuten am 8. 8. 1990 geändert. Neue Firma: **Architekturbüro Gerhard Catrina AG**. Jäger Rico ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Catrina Gerhard, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Catrina geb. Rasumowsky Jeannette, Mitglied des VR, ist nun auch Bürgerin von Zürich. Neue Adresse: Schulhausstrasse 2.

20. August 1990
CB First AG, in Zürich 8, Betrieb einer Pferdezucht (SHAB Nr. 98 vom 22. 5. 1990, S. 2049). Die in der Gründungsurkunde und den Statuten enthaltene und im Handelsregister eingetragene Sacheinlage, wonach gemäss öffentlich beurkundetem Sacheinlagevertrag vom 9. 7. 1987 die Grundstücke und Gebäude Grundbuch Rohr SO Nr. 401 Plan 5, 402 Plan 4 und 498 Plan 4 zum Preise von Fr. 200 000 erworben werden, wovon Fr. 95 000 auf das Fr. 100 000 betragende Grundkapital angerechnet wurden, ist nie realisiert worden, so dass vom Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 100 000 tatsächlich nur der bar einbezahlte Betrag von Fr. 5000 bei der Gründung zur freien Verfügung der Gesellschaft standen. Da die Gesellschaft überdies seit ihrer Gründung keine Geschäftstätigkeit aufgenommen hat, ist die Gesellschaft tatsächlich aufgelöst. Neue Firma: **CB First AG in Liquidation**. Bucco Carol, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist neu zugleich Liquidator mit Einzelunterschrift.

20. August 1990
UBAG Unterflurbetankungsanlage Flughafen Zürich, in Rüm-
lang, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 1. 9. 1989, S. 3633). Henle Kurt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Colpaert Marcel, Ruckstuhl Jakob und Frey Roland sind nicht mehr Suppleanten des VR; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR: Horber Rolf, von Zürich, in Berikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Suppleanten des VR ohne Zeichnungsberechtigung: Marti Bernhard, von Rohr SO, in Lostorf, und Del Conte Mario, von Winterthur, in Widen.

20. August 1990
Ernst H. Feldmann AG, in Oberrieden, Betrieb eines Büros für Architektur und Innenarchitektur (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1930). Feldmann Inge ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR: Leuthold Walter, von und in Oberrieden, Präsident; Eichenberger Arthur, von Landiswil, in Oberrieden; Angst John, von Lengnau AG, in Oberrieden, und Brennwald Alfred, von Männedorf, in Oberrieden, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1990
Tierärztliche Verrechnungsstelle GST AG, in Opfikon (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1989, S. 3069). Dr. Beglinger Fridolin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Equey René, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Dr. Reich Fritz, von Sennwald, in Buchs SG, ohne Zeichnungsberechtigung.

20. August 1990
Bank S. G. Warburg Sodit AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1990, S. 1837). Die Unterschriften von Lichtenberg Ulrich, De Blasio Luca und Buss Hans-Jürg sowie die Prokura von Hepp Robert sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Zurflüh Patrick, von Wynigen und Zürich, in Stäfa, und Maduro Andres, niederländischer Staatsangehöriger, in Genf, beide mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1990
Malergeschäft Iris AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 27 vom 4. 2. 1987, S. 444). Zihlmann-Gerber Petra ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

20. August 1990
Martin Engineering AG, in E gg., Computersysteme für den gewerblichen und kommerziellen Einsatz usw. (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1989, S. 1198). Martin Pius ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues

Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Martin Ursula, Präsidentin; ihre Prokura ist erloschen. Ferner neue Mitglieder des VR: Waldmeier Kurt, von Münchwil AG und Zürich, in Hirzel, und Gasser Heinz, von Lauperswil, in Küsnacht ZH, beide mit Einzelunterschrift. Neuer Zeichnungsberechtigter: Meldau Andreas, von Wädenswil, in Wetzikon ZH, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

20. August 1990
Runken AG in Liquidation, in Zürich 2, Herstellung von und Handel mit Textilien aller Art (SHAB Nr. 39 vom 24. 2. 1989, S. 770). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

20. August 1990
Gemap Zürich AG, in Zürich 2, Betrieb einer internationalen Werbeagentur (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1989, S. 1197). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. 7. 1990 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Gemap Zürich AG in Liquidation (Gemap Zurich SA in Liquidation) (Gemap Zurich Ltd in Liquidation)** durchgeführt. Die Unterschriften von Gurdjian Philippe, Präsident; Loertscher Gerhard und Meyer Karl, Mitglieder des Verwaltungsrates, sind erloschen. Liquidatorin ist die Hera Treuhand AG, in Zürich.

20. August 1990
Julius Bär Atlantic AG, in Zürich 1, Erbringen von Dienstleistungen aller Art (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1990, S. 398). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 48, Zürich 1.

20. August 1990
Georg Schmid & Co. Nachf. AG, in Zürich 2, Fabrikation von und Handel mit Fahrradbestandteilen und Schwachstrom-Glühlampen (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2081). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hünenberg (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3041) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990
Othmar Gemperle AG, in Flaach, Handel mit Nutzfahrzeugen (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4428). Gemperle-Cron Barbara, Präsidentin des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werffeli Hans, von und in Weiningen ZH.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttite - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Allgemeinverbindlicherklärung der Lohnvereinbarung 1990 für die Plattenlegerunternehmungen des Kantons Wallis - Extension du champ d'application de la convention sur les salaires 1990 dans les entreprises de carrelage du canton du Valais.

Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das Gipsergewerbe der Stadt Zürich vom 1. April 1989 inkl. Zusatzvereinbarungen.

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.

Schiffsregister: Eintragungen/Löschungen.

Mitteilung gemäss Art. 25a HRegV.

Sommaton selon l'art. 89 ORC.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger - Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.

Dissolution sans liquidation et appel aux créanciers.

Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
377523-377548

Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Allgemeine Weisungen über die Verwertung von Mostobst der Ernte 1990.

Instructions générales concernant l'utilisation de fruits à cidre de la récolte 1990.

Gemischte Wirtschaftskommission Schweiz - Rumänien.

Commission économique mixte Suisse - Roumanie.

Bauschreibung.

Soumission de travaux de construction.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

20. August 1990

Burger Aktiengesellschaft, in Geroldswil, Projektierung, Herstellung und Vertrieb von Normmöbeln aus Holz und Stahl (SHAB Nr. 142 vom 23. 6. 1986, S. 2434). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Villaz-St-Pierre (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3202) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Mafri AG, in Zürich 2, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1990, S. 1694). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1990, S. 3084) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Beaufort AG, Zürich, in Zürich 1, Betrieb eines Haarbehandlungsinstitutes zur Förderung des Wachstums und Bekämpfung des Ausfalls der Kopfhare usw. (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1985, S. 1150). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2874) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Timafina Aktiengesellschaft für Vermögensanlagen, in Zollikon (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1984, S. 673). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1990, S. 3164) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Jos. Stocker Hoch- und Tiefbau AG, Zürich, in Zürich 10 (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1986, S. 2506). Statuten am 13. 8. 1990 geändert. Die bisherigen 200 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in 180 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) zerlegt worden.

20. August 1990

Tilimpex AG, in Zürich 1, Handel mit Waren aller Art, Verwaltung eigener und fremder Beteiligungen und sonstiger Vermögenswerte (SHAB Nr. 55 vom 24. 2. 1990, S. 1081). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3020) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Ommobilien AG, in Scherzenbach, Dienstleistungen aller Art auf den Mobilien- und Immobiliengebieten (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1990, S. 2582). Schlatter Bruno, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Zähler Hans, von Bühler, in Rüti ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift. Neuer Zeichnungsberechtigter: Caviezel Christian, von Valendas, in Scherzenbach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

20. August 1990

G. Kuhnlen-AG, in Bubikon, Vertrieb von Getränken jeglicher Art (SHAB Nr. 133 vom 12. 6. 1986, S. 2285). Bühler Ernst, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien.

20. August 1990

Richard Gartenbau AG, in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 145). Prokura von Haberli Max erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Schoch Jakob, von und in Bauma, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1990

Richard Gartenbau AG, Zweigniederlassung in Wetzikon (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4427), mit Hauptsitz in Illnau-Effretikon. Prokura von Haberli Max erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Schoch Jakob, von und in Bauma, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1990

Richard Gartenbau AG, Zweigniederlassung in Zürich 12 (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4427), mit Hauptsitz in Illnau-Effretikon. Prokura von Haberli Max erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Schoch Jakob, von und in Bauma, mit Kollektivprokura zu zweien.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, in Zürich 1, Aktiengesellschaft, Baugeschäfte aller Art (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768). Unterschriften von Eberle Dietrich, Durstewitz Heinrich, Grosjean Daniel, Gutierrez Theodore, Hefti Rudolf, Hirrlinger Adolf, Klee Markus und Müller Jörg, sowie Prokuren von Germanier Pascal, Sartori Mario Ilario Fernando, Spycher Werner, Sutter Thomas Ernst, Trachsler Peter, Andreas Rita, Brügger Josef, Gredig Walter, Gross George, Hug Daniel, Keller Erich, Koller Max, Looser Emil, Lüsscher Peter, Meier Christa, Meier Hans Ulrich, Müller Berthe, Rötti Oris, Sauter Ronald W., Sommer Peter, Sperenza Silvio, Schlaudi Daniel, Strickler Hans, Tschudi Markus und Winkler Klaus sind erloschen.

Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Araki Kazuo, japanischer Staatsangehöriger, in Wetzikon am Albis, Lüdén Paul A., von Basel, in Küsnacht ZH, Manetsch Dominik, von Disentis/Muster, in Versoix, Suter Alex K.J., von Basel, in Meilen, Trachsler Silvan, von Basel, in Wollerau, und Sägger René W., von Thunstein, in Marthalen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Papis Peter, von Obermumpf, in Flisibach; Böldsterli Claude, von Winterthur, in Pully, Dr. Shann Patrick, von Zürich, in Männedorf, Dolf Robert, von Igis, in Hettlingen, und Lengen Gabriel, von Embd, in Embrach.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Altstetten, in Zürich 9 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Aussersihl, in Zürich 4 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Bahnhof, in Zürich 1 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Enge, in Zürich 2 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Goldbrunnenplatz, in Zürich 3 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Höngg, in Zürich 10 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

gesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Oerlikon, in Zürich 11 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Zwettl Christa, österreichische Staatsangehörige, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Rathausplatz, in Zürich 11 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Prokura von Lengen Gabriel erloschen.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Uetlihof, in Zürich 3 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Unterstrass, in Zürich 6 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Werdmühlplatz, in Zürich 1 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Falk Alfons, wohnt nun in Rudolfsstetten-Friedlisberg.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Zürich-Wollishofen, in Zürich 2 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Bülach (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Unterschrift von Dr. Baur Walter erloschen.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Dietikon (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Horgen (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil, und Spycher Werner, von Gerzensee, in Horgen.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Kloten (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Prokura von Dätwyler Markus erloschen.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Schlieren (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Holenstein Gebhard, von Kirchberg SG, in Zürich.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Scherzenbach (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Baur Walter, von Rafz, in Bülach.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Thalwil (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Brodbeck Edmund, von Lausen, in Richterswil.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Winterthur I (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Trachsler Peter, von Hittnau, in Oberweningen, und Massmünster Roger, von Basel, in Fehraltorf.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung Winterthur-Seen, in Winterthur III (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Prokura von Dolf Robert erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Massmünster Roger, von Basel, in Fehraltorf.

20. August 1990

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Zollikon (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2769), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 1. Prokura von Zwettl Christa erloschen.

20. August 1990

Lüftungsmontagen G. Rocca und S. Carluccio, in Zürich, Luegislandstrasse 597, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1990. Gesellschafter: Rocca Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 12, und Carluccio Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Weiningen ZH. Installationsgeschäft für Lüftungsanlagen sowie Ausführung von Isolationsarbeiten.

20. August 1990

Terwin Winter & Langenecker, in Wald, Planung und Ausführung von Um- und Neubauten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1979, S. 531). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäß Art. 68 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

20. August 1990

Rauber & Willi, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft, Grabmal- und Bildhaueratelier (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1972, S. 892). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind auf die neue Einzel-firma «Rauber & Willi, Inhaber D. Pepe», in Zürich, übergegangen.

20. August 1990

Rauber & Willi, Inhaber D. Pepe, in Zürich, Thujastrasse 58, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Pepe David, von und in Bergdittikon. Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Rauber & Willi», in Zürich, übernommen. Bildhauer- und Grabmalkunst.

Zug - Zoug - Zugo

17. August 1990

AFF Atlantis Finance and Promotion AG, bisher in Zug, Investierungen und Finanzierungen in Immobilien usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2452). Statutenänderung: 24. Juli 1990. Neuer Sitz: Baar. Adresse: Zugerstrasse 53, 6341 Baar.

17. August 1990

Oldro AG, in Zug, Personen- und Gütertransport auf fremde oder eigene Rechnung usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1985, S. 767). Dr. Oscar Menz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Andreas Renggli, von Flühli, in Zug.

17. August 1990

Nokia International AG, in Zug, Beteiligung an einem Unternehmen usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1990, S. 2257). Die Prokuren von Kari Kairamo und Alf Silfverberg sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu Taavi Heinilä, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (Finnland), und Hannu Bergholm, finnischer Staatsangehöriger, in Hyvinkää (Finnland).

17. August 1990

SHA Seminar Hotel AG, in Unterägeri, Betrieb eines Ausbildungszentrums für Gesellschaften der Elvia-Gruppe usw. (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1989, S. 4948). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Hans Peter Stutz-Drescher, von Luzern und Hochdorf, in Ebikon.

17. August 1990

Gesellschaft für Service-Beistand der Mechanischen Industrie AG in Liquidation, in Zug (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1990, S. 2472). Liquidator mit Einzelunterschrift ist neu Domenico Barattolo, von und in Vaulruz.

17. August 1990

Copechim Trading AG, in Zug, chemische und petrochemische Produkte usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1988, S. 38). Infolge Fusion aufgelöste Gesellschaft. Die Gläubiger sind befriedigt bzw. sichergestellt worden. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. August 1990

Eldapro AG in Liquidation, in Zug, Handel mit und Vermittlung von EDV-Anlagen usw. (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1990, S. 441). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. August 1990

Signalinvest AG in Liquidation, in Zug, Finanzierung von technischen und kommerziellen Entwicklungen für Signalisationen usw. (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1989, S. 1508). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. August 1990

Bell & Howell MFG SA in Liquidation, in Zug, Apparate, Einrichtungen, Maschinenausrüstungen und -elemente auf dem Gebiete der Fotografie usw. (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1989, S. 1077). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

17. August 1990

Cofide Corporacion Financiera de Desarrollo SA, in Zug, Übernahme von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1988, S. 5251). Annegret Raiser, Präsidentin, und Dr. Hanspeter Enderlin sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschrift von Dr. Hanspeter Enderlin ist erloschen. Annegret Raiser, bisher Präsidentin des Verwaltungsrates, ist nun Direktorin, weiterhin mit Einzelunterschrift. Helmut Raiser, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

17. August 1990

Impes AG (Impes SA) (Impes Ltd), in Unterägeri, Höfnerstrasse 60, 6314 Unterägeri. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. August 1990. Zweck: Internationaler Handel und Vertrieb von Waren für den industriellen Bedarf sowie Dienstleistungen im internationalen Marketing; kann Vertretungen übernehmen oder errichten, Lizenzen und Patente erwerben, verwerten oder veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans-Peter Burkhard, von Sumiswald, in Unterägeri.

17. August 1990

Prudentia Aktiengesellschaft für Revisionen, in Zug (SHAB Nr. 171 vom 28. 7. 1981, S. 2403). Die Prokura von Kurt Schaffner ist erloschen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu Heinz Bucher, von und in Herlberg.

17. August 1990

Nerifin Finance and Trust Corporation Ltd, in Zug (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1988, S. 5251). Helmut Raiser, Präsident, Annegret Raiser, Vizepräsidentin, Sergio Demiéville und Dr. Hanspeter Enderlin sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Die Unterschriften von Sergio Demiéville und Dr. Hanspeter Enderlin sind erloschen. Helmut Raiser, bisher Präsident, und Annegret Raiser, bisher Vizepräsidentin des VR, sind nun Direktoren, weiterhin mit Einzelunterschrift. Rolf Kung ist nun einziges Mitglied des VR; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

17. August 1990

Alphard Immobilien AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1985, S. 95). Jean-Louis Maillard ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Adrian L. Baumann, von Zürich, in Oberlunkhofen. Domicil nun: Kolinplatz 9, c/o Dr. Sieberth Vermögensreuehand AG.

17. August 1990

Texoplast AG, in Baar, Verwaltung von Vermögen usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1989, S. 177). Karl Korrodi, Präsident, infolge Todes, und Veronique Korrodi, Vizepräsidentin, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR, ohne Zeichnungsbefugnis, sind: Barbara Badiali, von Zürich, in Bülach, zugleich Vizepräsidentin, und Monika Weber, von Zürich, in Herlberg. Nikola Korrodi, bisher Mitglied, ist nun Präsident des VR; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

17. August 1990

Capro AG, in Zug, Rohrleitungsbau, Fassaden- und Dachbau usw. (SHAB Nr. 212 vom 14. 9. 1987, S. 3643). René Stadler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Gertrud Stadler-Wyss, von und in Zürich.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

17 août 1990

Pittet frères, Menuiserie-charpente, à Vaulruz. Pierre et Bernard Pittet, tous deux de Le Crêt, à Vaulruz, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er août 1990. Exploitation d'une menuiserie charpente et agencements. Adresse: 1628 Vaulruz.

Bureau de Fribourg

16 août 1990

Financière d'Informatique S.A., à Fribourg (FOSC du 1. 5. 1990, no 83, p. 1698). Date de la dissolution: 10. 8. 1990. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: Financière d'Informatique S.A. en liquidation, par l'ancien administrateur, Georges de Montenach, nommé liquidateur, avec signature individuelle. André Schaller a démissionné, ses pouvoirs sont radés.

16. août 1990

Novopac S.A., à Fribourg, assurer la fonction de conseiller pour développement en matière d'emballages, etc. (FOSC du 24. 7. 1990, no 141, p. 2957). Statuts modifiés le 6 août 1990, sur un point non soumis à publication.

16. août 1990

Agrifood SA, à Fribourg, commerce de produits agricoles, etc. (FOSC du 3. 11. 1988, no 257, p. 4443). Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 55, 1700 Fribourg 5.

16. août 1990

Comact S.A., à Fribourg, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 3. 11. 1988, no 257, p. 4443). Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 55, 1700 Fribourg 5.

16. août 1990

J. L. Cramatte Freenews, à Fribourg, Monséjour 13. Le titulaire est Jean-Luc Cramatte, de Courtemaiche, à Massonnens. Atelier d'images et de textes.

16. août 1990

Maçonnerie Donzallaz Pierre, à Marly, Bois des Rittes 38. Le titulaire est Pierre Donzallaz, de Villaraboud, à Marly. Entreprise de maçonnerie.

17. août 1990

Société d'Etudes pour l'Industrie chimique et les Engrais S.A., à Fribourg (FOSC du 6. 6. 1985, no 128, p. 2184). L'administrateur Jean Anselmier a démissionné; sa signature est radiée. Roger Perrenoud, de La Sagne, à Genève, a été nommé secrétaire avec signature collectivement à deux.

17. août 1990

Financement S.A., à Fribourg, participer à d'autres entreprises telles que sociétés immobilières, industrielles et commerciales, etc. (FOSC du 8. 2. 1989, no 27, p. 528). Date de la dissolution: 14. 8. 1990. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Financement S.A. en liquidation**, par François von der Weid, de et à Fribourg, nommé liquidateur, avec signature individuelle. La signature des administrateurs Philippe von der Weid, Emmanuel Amon et Pierre-Noël Brasey est radiée.

17. août 1990

Cosmatex Standard Holding AG, à Fribourg (FOSC du 7. 10. 1988, no 234, p. 4086). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la société à Meyrin (FOSC du 16. 8. 1989, p. 3425).

Büro Murten (Bezirk See) - Bureau de Morat (district du Lac)

Berichtigung

Diamed Trading & Production SA, à Meyriez (FOSC du 26. 2. 1988, no 47, p. 773). Cette raison sociale (et non pas Diamed AG) est radiée d'office du registre du commerce du Lac par suite de transfert du siège de la société à Zurich (FOSC du 31. 7. 1990, no 146, S. 3061).

17. August 1990

Gebr. Mäder AG, in Kerzers (SHAB Nr. 180 vom 7. 8. 1981, S. 2532). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Andreas Mäder und Hans Mäder, Mitglieder. Ihre Unterschriften sind erloschen. Verwaltungsratsmitglied neu: Jean-Marc Oberli-Mäder, von Lützelflüh, in Kerzers. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil neu: Industriestrasse 7, 3210 Kerzers.

17. August 1990

K + K Immobilien + Treuhand, K. Kramer und H. E. Kutin, in Kerzers, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Juli 1990. Gesellschafter: Ken Kramer, von Galmiz, in Kerzers; und Harald E. Kutin, von Bern, in Courlevon. Geschäftsnatur: Immobilien- und Treuhandgesellschaft, insbesondere Liegenschaftsverwaltungen, Handel und Vermittlung von Liegenschaften, Führung von Abschlüssen, Beratung in Rechts-, Steuer- und Versicherungsfragen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen oder veräußern. Die Gesellschafter zeichnen einzeln. Geschäftslokal: Widacker 6, 3210 Kerzers.

17. August 1990

Beringer Trading, in Murten (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1987, S. 1872). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Spiez im Handelsregister des Seebzirks gelöscht.

17. août 1990

Villatye Courtaman SA, à Courtaman (FOSC du 22. 11. 1988, no 273, p. 4742). Le capital-actions de fr. 50 000 est désormais entièrement libéré par compensation de créances contre la société par fr. 25 000.

Büro Tofers (Bezirk Sense)

17. August 1990

René Straub, in Bödingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Straub, von Belp, in Köniz, Betrieb einer Carrosseriewerkstatt. Industriestrasse 900, 3178 Bödingen.

17. August 1990

Hubert Udry, in Bödingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hubert Udry, von St. Antoni, in Bödingen. Betrieb eines Malergeschäftes. Chrüzubel 18, 3178 Bödingen.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Dorneck in Dornach

17. August 1990

R. Bitterli, Architekturbüro, in Gempfen, Hauptstrasse 49, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Remigius Bitterli, von Basel und Wisen SO, in Gempfen. Architekturbüro für Beratung, Planung, Architektur und Bauausführung.

17. August 1990

Bolt Andreas, in Hofstetten, Gemeinde Hofstetten-Flüh, Bergstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Bolt, von Nessler SG, in Hofstetten SO. Betrieb des Restaurant «Bergmatten».

17. August 1990

Stefan Moser, Schreinerwerkstatt, in Büren, Gempfenstrasse 20. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stefan Moser, von Altwis LU, in Büren SO. Betrieb einer Schreinerwerkstatt und Kücheneinrichtungen.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

17. August 1990

Wicki Gerhard, in Grenchen, Betrieb des Restaurants «Gärtli» (SHAB Nr. 87 vom 7. 5. 1990, S. 1789). Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern hat durch Urteil vom 29. Juni 1990 über den Firmhaber den Konkurs eröffnet.

17. August 1990

Dr. J. Luterbacher & Söhne A.G., in Grenchen, Betrieb der Post-Apotheke usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1981, S. 4056). Statutenänderung: 14. 8. 1990. Zweck nun: Verwaltung sowie Kauf und Verkauf von Liegenschaften.

Büro Lebern in Solothurn

6. August 1990

Opal Textilien Widlinski, in Bellach, Import/Export von Textilien, Kleidern (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1990, S. 860). Firma nun: **Textilien Widlinski**.

10. August 1990

Zevatech AG, in Selzach, technische Produkte aller Art, insbesondere für die Elektronik usw. (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1990, S. 3260). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Manfred Furrer, von Sempach, in Grenchen.

16. August 1990

Noa Mecatronic AG, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Maschinen und Geräte der mechanischen Elektronik (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3541). Thomas Junker ist zufolge Demission aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rico Ruffner ist nun alleiniger Verwaltungsrat und zeichnet weiterhin einzeln.

16. August 1990

Kirchofer Fredy, in Langendorf, Schreinerei und Baumontagen, Küchen, Fenster, Jalousien (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1990, S. 709). Nachdem der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern den am 9. 1. 1990 eröffneten Konkurs am 9. 2. 1990 mangels Aktiven eingestellt hat, wurde über den Inhaber am 26. 6. 1990 erneut der Konkurs eröffnet.

Büro Stadt Solothurn

17. August 1990

Erika Marti, in Solothurn, Zuchwilerstrasse 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Erika Marti, von Wyssachen, in Subingen. Betrieb des Restaurants «Passage».

17. August 1990

Golden Trend AG in Liquidation, in Solothurn, Damen- und Herrenkonfektionsgeschäft (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3145). Das über diese Gesellschaft eröffnete Konkursverfahren wurde durch den Entscheid des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 24. 7. 1990 mangels Aktiven eingestellt.

17. August 1990

FS Inventor AG, in Solothurn, Vermarktung und Verwertung von Patenten, Erfindungen und Knowhow usw. (SHAB Nr. 209 vom 10. 9. 1987, S. 3604). Felix Stampfli, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun dessen Präsident und führt weiter Einzelunterschrift. Neu wurde in den VR gewählt: Dieter Stampfli, von Solothurn, Aeschi SO und Büren SO, in Bettlach; er führt Einzelunterschrift.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

17. August 1990

Blumen Sonja Vögeli, in Wolfwil, Hauptstr. 77, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Sonja Vögeli, von Selzach, in Füllbach. Handel mit Blumen.

17. August 1990

Moor + Müller, in Wolfwil, Betrieb des Restaurants Café Zentrum, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1988, S. 868). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Büro Wasserrant in Solothurn

17. August 1990

Raffisenbank Deitingen, in Deitingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1988, S. 1485). Statutenänderung: 10. März 1990. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

17. August 1990

Lutz-Häusler Liselotte, in Zuchwil, Betrieb des Restaurants «Bierhalle» (SHAB Nr. 189 vom 28. 9. 1989, S. 3971). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung

Travellers International AG, in Basel (SHAB Nr. 162 vom 22. 8. 1990, S. 3384). Die Prokura von Alberto Meister ist erloschen.

16. August 1990

Panchem Ltd, in Basel, Hammerstrasse 68, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 15. 8. 1990. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Bereiche der Keramik- und Korund-Industrie. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie im Ausland Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Patrick J. M. Aregger, von Zug, in Edlibach, mit Einzelunterschrift.

16. August 1990

Comfort-Mobilia AG, in Basel (SHAB Nr. 103 vom 30. 5. 1990, S. 2165). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alberto Sandona, Präsident, und Dieter Hodel. Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: André Zimmerli, von Oftringen, in Kilchberg ZH.

16. August 1990

Hatéma AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 902). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Martin Zogg, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Christine Otter, bisher Zeichnungsberechtigte. Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Benno Bucher, von Oberwil BL und Willisau Stadt, in Basel.

16. August 1990

Banque Nationale de Paris (Suisse) SA, in Basel (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1990, S. 2706). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz neu: Theodor Kasuba, deutscher Staatsangehöriger, in Therwil. Claude Hoerner, nun in Mulhouse (F), dessen Prokura erloschen ist, zeichnet neu als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

16. August 1990

Weiss, Guilloid, Gisi Ingenieure SIA, in Basel, Kollektivgesellschaft, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1983, S. 2088). Prokura zu zweien neu: Tivadar Puskas, von und in Biberist.

16. August 1990

Taxiphon-Genossenschaft, in Basel (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3782). Aus Verwaltung ausgeschieden: Thomas Müslin. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Bernhard Habicht, von Schaffhausen, in Basel.

16. August 1990

Karl Rubitschmal Malergeschäft Inh. E. Gattlen, in Basel, Hegenheimerstrasse 136, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eduard Gattlen, von und in Basel. Fortführung des Geschäfts der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Karl Rubitschmal Malergeschäft», in Basel, ohne Übernahme sämtlicher Aktiven und Passiven. Betrieb eines Malergeschäftes.

16. August 1990

Infotradex Anna Bogucka, in Basel, Blauenstrasse 38, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Anna Bogucka, von Neuenburg, in Basel. Vermittlung von Informationen und Handelsbeziehungen zwischen Ost- und Weststaaten.

16. August 1990

Assima-Handels-AG, in Basel, Lederwaren usw. (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1987, S. 2725). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erich Dubs, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Martin Dubs, von Zürich, in Wallisellen. Rudolf Gygax, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Fredy Langmesser, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien.

16. August 1990

MPC Media Personal Consulting AG, in Basel, Personalvermittlung usw. (SHAB Nr. 97 vom 21. 5. 1990, S. 2029). Verwaltungsratsmitglieder neu: Marco Fabris, italienischer Staatsangehöriger, in Münchenstein, zugleich Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, und Melanie Fabris, von Reigoldswil, in Münchenstein, ohne Unterschrift. Markus Winkler, bisher einziger Verwaltungsrat, nun Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun zu zweien.

16. August 1990

Wohnungsbau-Genossenschaft «Flügelrad» Basel, in Basel (SHAB Nr. 202 vom 1. 9. 1986, S. 3379). Domizil nun: Pilatusstrasse 14, bei Christoph Mayer. Aus Vorstand ausgeschieden: Bruno Richner, Präsident, und Kuno Höfler, Kassier. Unterschriften erloschen. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Christoph Mayer, von und in Basel, Präsident, und Peter Küng, von und in Basel, Kassier.

16. August 1990

Zentra-Ver AG, in Basel, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1989, S. 6). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Jacques Kägi. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Heinz Stamm, von Schleithelm, in Teufen AR.

16. August 1990

Lehner AG, in Basel, Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1989, S. 2819). Unterschrift Walter Eugen Stieger, Vizedirektor, erloschen.

16. August 1990

Bohny & Co. AG, in Basel, chemisch-pharmazeutische Präparate usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1989, S. 2819). Prokura Walter Eugen Stieger erloschen.

16. August 1990

Meditec U. Giger, Inhaber R. Dammann, in Basel, Arzt- und Spitalbedarf (SHAB Nr. 256 vom 4. 11. 1987, S. 4296). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

16. August 1990

René Forster, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1934). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

16. August 1990

Solco Basel AG, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1990, S. 645). Prokura zu zweien neu: Heidi Schmid, von und in Basel.

16. August 1990

Automag, in Basel, Aktiengesellschaft, automatische Anlagen usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1974, S. 807). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Eugen Harter, infolge Todes; seine Unterschrift ist erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. François Bueche, von Court, in Basel.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

17. August 1990

Autopromo Executive Car Consult Peter Dietrich, in Binningen, Beratungen im Autogewerbe usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3182). Domizil nun: Bleicherweg 22.

17. August 1990

Rudolf Zaugg, in Ittingen, Büro für Dienstleistungen im Baubereich (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1987, S. 2068). Firma infolge Sitzverlegung des Geschäftes nach Rheinfelden (SHAB Nr. 157 vom 15. 8. 1990, S. 3283) von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft gelöscht.

17. August 1990

Dellenbach & Dellenbach AG, in Binningen, Handel mit Brennstoffen (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1972, S. 1272). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: René Dellenbach-Biedert, Präsident, infolge Demission, und Lucien Dellenbach-Siegrist, infolge Todes; Unterschriften gelöscht. Jean Jacques Dellenbach-Weber ist nun einziger Verwaltungsrat und zeichnet weiterhin einzeln. Domizil nun: Gartenstrasse 29.

17. August 1990

XOX AG in Liq., in Binningen, polychrome Eloxierung von Aluminium usw. (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1989, S. 2359). Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. August 1990

van Baerle & Cie. AG, in Münchenstein, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1162). Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien neu: Mario Bernardoni, dessen Prokura erloschen ist, und Dr. Walter Girsberger, von Ossingen, in Möhlin. Prokura zu zweien neu: Peter Möri, von Beatenberg, in Dornach.

17. August 1990

Burckhardt + Partner AG, Architekten Generalplaner, Zweigniederlassung in Muttlenz (SHAB Nr. 66 vom 4. 4. 1990, S. 1319). Mit Hauptsitz in Basel. Peter Epting führt seine Unterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsmitglied.

17. August 1990

Märklin AG, in Liestal, Maschinen, Apparate für den Industriebedarf usw. (SHAB Nr. 93 vom 17. 5. 1989, S. 2023). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.

17. August 1990

Revue Thommen AG, in Waldenburg, Uhren, Maschinen, Apparate usw. (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1990, S. 586). Prokura zu zweien neu: Bernard Flury, von Courroux, in La Chaux-de-Fonds.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

17. August 1990

MR Holding AG, in Neuhausen am Rheinfall (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1989, S. 3782). Diese Firma hat den Sitz nach Küssnacht am Rigi verlegt (SHAB Nr. 150 vom 6. 8. 1990, S. 3143). Sie wird im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.

17. August 1990

Strack AG Fahrzeugbau und Blechverarbeitung, in Schaffhausen (SHAB Nr. 103 vom 30. 5. 1990, S. 2166). Am 13. Juli 1990 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet neu: **Metasol AG Fahrzeug- und Metallbau**.

17. August 1990

Georg Fischer AG, in Schaffhausen, Gusserzeugnisse, Maschinenbau (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3222). Die Unterschrift von Dr. Hans Baumgartner ist erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an die Vizedirektoren Peter Stucki, dessen Prokura erloschen ist, und Dr. Jürg Krebs, von Pfungen, in Schaffhausen.

17. August 1990

Manexco AG, in Schaffhausen, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1987, S. 3701). Neu gehören dem VR (Verwaltungsrat) an: John Stephen Torkington, englischer Staatsangehöriger, in Cheddar, Cheshire (GB), Präsident, mit Einzelunterschrift; Herbert Leu, von Hemmental, in Schaffhausen, Mitglied, ohne Unterschrift. Hans Peter Brüttsch, bisher alleiniger VR ist nun VR-Vizepräsident, wie bisher mit Einzelunterschrift.

17. August 1990

Pasquale Moscolio Gipsergeschäft, in Neuhausen am Rheinfall. Adresse: Schwanenfeldstrasse 20, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Neue Einzelfirma. Inhaber: Pasquale Moscolio, italienischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall. Gipsergeschäft.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

17. August 1990

Sparkassa der Administration des katholischen Konfessionsteiles des Kantons St. Gallen, Zweigniederlassung in Appenzell (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1990, S. 424), öffentlich-rechtliche Körperschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Dr. Josef Hüppi, Präsident, ist aus der Bankkommission ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in die Bankkommission und als Präsident gewählt: Dr. Benno Schneider, von Vilters, in St. Gallen.

17. August 1990

Alfons Zeller, in Appenzell, Cheminée- und Herstellung und Vertrieb von Cheminéeheizungen (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1984, S. 1802). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wil SG (SHAB Nr. 157 vom 15. 8. 1990, S. 3282) im Handelsregister des Kantons Appenzell I.Rh. von Amtes wegen gelöscht.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

17. August 1990

Suba Trade AG in Liq., in Jona, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 246). Nachdem die Zustimmungen der Eidg. und Kant. Steuerverwaltung vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

17. August 1990

Forest Textil AG in Liq., in Rorschach (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3042). Nachdem die Zustimmung der Eidg. Steuerverwaltung vorliegt, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

17. August 1990

Spezialbau- und Handels-AG in Liq., in Wil (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 246). Nachdem die Zustimmungen der Eidg. und Kant. Steuerverwaltung vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

17. August 1990

Imfela Aktiengesellschaft in Liquidation, in Altstätten (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1989, S. 2974). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.

17. August 1990

Peter Ulrich, bisher in Marbach, Handel mit Piemonteser Spezialitäten, Weinen und Spirituosen (SHAB Nr. 135 vom 14. 7. 1989, S. 2952). Die Firma hat den Sitz nach Lüdingen, Gemeinde Altstätten, verlegt. Geschäftsadresse: Im Rotenbunnert 5, 9438 Lüdingen.

17. August 1990

Decor-Fassaden-Bau Bühler, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Ferdinand Roman Bühler, von Degersheim, in St. Gallen. Fassaden-sanierungen. Zürcherstrasse 64, 9000 St. Gallen.

17. August 1990

Jung Wendelin, Spenglerei und Dachdeckerei, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald. Inhaber der Firma ist Wendelin Jung, von Niederhelfenswil, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald. Führung eines Dachdeckerei- und Spenglergeschäftes. Breitschachenstrasse 3, 9032 Engelburg.

17. August 1990

Beatrice Hürlimann EDV-Dienstleistung und Schulung, in Montlingen, Gemeinde Oberriet. Inhaberin der Firma ist Beatrice Hürlimann, von Wald ZH, in Montlingen, Gemeinde Oberriet. EDV-Dienstleistung und Schulung. Zapfenbachstrasse 22, 9462 Montlingen.

17. August 1990

Sackmann, in St. Gallen, Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 418). Diese Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gemäss Art. 68 HReg Abs. 1 von Amtes wegen gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Maria Sackmann Metzgerei», in St. Gallen.

17. August 1990

Maria Sackmann Metzgerei, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Maria Sackmann, von Flawil, in St. Gallen. Metzgerei und Wursterei. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Sackmann», in St. Gallen. Rorschacherstrasse 188, 9016 St. Gallen.

17. August 1990

Rudolf Mannhart, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants Schoren (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1984, S. 3536). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. August 1990

Antonio + Mario Romano, in Schmerikon, Führung einer mechanischen Werkstätte (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1987, S. 611). Diese Kollektivgesellschaft ist infolge Auflösung und beendeter Liquidation erloschen.

17. August 1990

Four Seasons Handels AG, in St. Gallen, Waren aller Art, insbesondere Eistee und weitere Lebensmittel (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2082). Andreas Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Kurt Sträsele, von Lütisburg, in St. Gallen.

17. August 1990

Konsumverein Grabs, in Grabs, Genossenschaft (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1990, S. 443). Rudolf Eggenberger, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; er führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Verwalter und Aktuar (ausser Vorstand). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand und als Präsident gewählt Hans Vonwil, von Hergiswil bei Willisau, in Grabs. Die Unterschrift von Christian Hartmann, Verwalter und Aktuar, ist erloschen.

17. August 1990

Garage Tiefriet Werner Staubli, in Sargans (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1990, S. 1862). Die Firma lautet nun: **Garage Staubli**.

17. August 1990

Gasser Reinigungsgeräte AG, bisher in Rheineck (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1989, S. 4915). An der Generalversammlung vom 27. Juni 1990 wurden der Sitz der Gesellschaft nach St. Margrethen verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Geschäftsadresse: Grenzstrasse 17, 9430 St. Margrethen.

17. August 1990

Raiffeisenbank Schwarzenbach SG, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 131 vom 7. 6. 1984, S. 2065). An der Generalversammlung vom 16. März 1990 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Mitglieder der Genossenschaft haften nicht mehr unbeschränkt und solidarisch, sind jedoch weiterhin nachschulpflichtig für Bilanzverluste. Leo Hollenstein, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Vizepräsidentin ist das bisherige Vorstandsmitglied Lisbeth Eisenring-Eberhard, von und in Jonschwil, Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen kollektiv je zu zweien.

17. August 1990

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Arnold Wettach ist erloschen.

17. August 1990

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Rorschach (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Dr. Eva Mennel-Hartung ist erloschen.

17. August 1990

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Rapperswil (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Doris Lehmann, von Lauperswil, in Winterthur. Die Unterschrift von Hans Uebelhart ist erloschen.

17. August 1990

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Flawil (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Carl Akermann sowie die Prokura von Heinrich Hans Jost ist erloschen.

17. August 1990

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassungen in Altstätten und Heerbrugg, Gemeinde Au (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2876). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Willy Bärtschi ist erloschen.

17. August 1990

Wick + Keller-Reisen AG, in Gossau (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1990, S. 129). Helen Wick, Präsidentin; Andreas Hamm, deren Unterschriften erloschen sind, und Roland Wagner sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Walter Pfister, von Wittenbach, in Herisau.

17. August 1990

Belmont-Immobilien AG, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990, S. 328). Erwin Horat ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. August 1990

Artho Haus AG, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 89 vom 21. 4. 1981, S. 1216). An der Generalversammlung vom 13. August 1990 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Projektierung und Verkauf von Wohnhäusern, Gewerbe- und Zweckbauten aller Art, insbesondere im Architekturauftrag oder als Generalunternehmer; Handel mit Bauteilen, Fertiggaragen und Wohnungseinrichtungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwalten oder veräußern. 30 bisherige Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 300 auf den Namen lautende Prioritätsaktien zu Fr. 100 und 20 bisherige Namenaktien zu Fr. 1000 in 2000 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Grundkapital Fr. 50 000, nun eingeteilt in 300 auf den Namen lautende Prioritätsaktien zu Fr. 100 und 2000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Prioritätsaktien haben Anspruch auf einen Anteil am Reingewinn und am Liquidationsergebnis. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Anton Artho ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Prokura sowie diejenige von Martin Artho sind erloschen.

17. August 1990

Alois Frei AG Kies- und Betonwerk, bisher in Widnau (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1975, S. 3301). An der Generalversammlung vom 13. August 1990 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Diepoldsau verlegt und die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Alois Frei AG** und der Zweck: Betrieb eines Transportgeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das einzige Verwaltungsratsmitglied Alois Frei-Sieber wohnt nun in Diepoldsau. Geschäftsadresse: Heldstrasse 67, Post 9443 Widnau.

17. August 1990

OK Jass AG, in Wil (SHAB Nr. 173 vom 6. 9. 1989, S. 3692). An der Generalversammlung vom 9. August 1990 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 350 000 auf Fr. 550 000 erhöht durch Ausgabe von 400 neuen, voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 500. Voll libiertes Grundkapital nun Fr. 550 000, eingeteilt in 1100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Daniel Rast, von Zürich, in St. Gallen.

17. August 1990

Besema Handels AG, in Widnau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. August 1990 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Gütern aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Anton Grüninger, von Berneck, in Widnau. Geschäftsadresse: c/o Anton Grüninger, Fahrgrasse 5, 9443 Widnau.

17. August 1990

Treuhand AG, bisher in Feuerthalen (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1986, S. 877). An der Generalversammlung vom 17. August 1990 wurden der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 15. Februar 1985 entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Tätigkeit von Treuhandgeschäften, insbesondere Führung von Buchhaltungen und Revisionen, Handel mit Immobilien und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 liberiert wurden. Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Februar 1985 1 Computer, 2 Personenwagen sowie 1 Schreibmaschine zum Preise von Fr. 20 000, welcher vollumfänglich an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Roland Wildberger, von Lichtensteig und Wattwil, in St. Gallen. Die Prokuren von Rolf Hengartner und Miria Wildberger-Schütz sind erloschen. Geschäftsadresse: c/o Roland Wildberger, Reherstrasse 23, 9016 St. Gallen.

17. August 1990

Akaba AG, in Rapperswil, Vornahme und Vermittlung von Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1976, S. 2420). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR (Verwaltungsrat) gewählt Claire Egli, von Schänis, in Jona. Willy Egli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; er führt anstelle der Einzel-nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Geschäftsadresse: c/o Econa Verwaltungs AG, Zürcherstrasse 6, 8640 Rapperswil.

17. August 1990

AT Trading AG St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit und Vermittlung von Waren und Sachen aller Art usw. (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1988, S. 4292). Thomas Tobler, Delegierter, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Delegierter ist das bisherige Mitglied des VR Rudolf Burkhalter, nun in Hefenhofen; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Geschäftsadresse: Hodlerstrasse 2, 9008 St. Gallen.

17. August 1990

Frigalimport Import Gesellschaft m.b.H., in St. Margrethen, Import, Export und Handel mit Wild usw. (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3889). Die Unterschrift von Erich Straub, Geschäftsführer, sowie die Prokura von Peter Weh sind erloschen. Zu Geschäftsführern mit Einzelunterschrift wurden ernannt Dr. Alexander Stoffel, von und in Arbon, sowie Dr. Jean Villot, französischer Staatsangehöriger, in Basel.

17. August 1990

OBA Druck AG, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg (SHAB Nr. 289 vom 11. 12. 1986, S. 4745). Die Prokura von Marlies Grimm ist erloschen.

17. August 1990

Sonnegg-AG Lömmenschwil, in Lömmenschwil, Gemeinde Hängenschwil, Fabrikation von und Handel mit Nahrungs- und Genussmitteln usw. (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3889). Die Unterschrift von Erich Straub, Geschäftsführer, sowie die Prokura von Peter Weh sind erloschen.

17. August 1990

Fluka Chemie AG, in Buchs (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1990, S. 2808). Die Prokura von Klaus Dänser ist erloschen. Zu Vizedirektoren wurden ernannt Dr. Oskar Keller, Dr. Herbert Vuilleumier und Urs Wild; sie führen anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

Graubünden – Grisons – Grigioni

17. August 1990

Paul Burkhardt AG, Zweigniederlassung in Thusis. Spenglerei usw. (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1985, S. 1188). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Malans. Lotty Burkhardt-Dörfinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Paul Burkhardt ist nicht mehr Präsident des VR, verbleibt jedoch weiterhin im VR; er zeichnet neu kollektiv zu zweien statt einzeln. Neues Mitglied des VR und zugleich dessen Präsident ist Werner Steck, von Walkringen, in Jenins; er zeichnet kollektiv zu zweien.

17. August 1990

Paul Burkhardt AG, Zweigniederlassung in Chur. Spenglerei usw. (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1989, S. 1726). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Malans. Lotty Burkhardt-Dörfinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift und diejenige von Andreas Burkhardt, Zeichnungsberechtigter, sind erloschen. Paul Burkhardt ist nicht mehr Präsident des VR, verbleibt jedoch weiterhin im VR; er zeichnet neu kollektiv zu zweien statt einzeln. Neues Mitglied des VR und zugleich dessen Präsident ist Werner Steck, von Walkringen, in Jenins; er zeichnet kollektiv zu zweien.

17. August 1990

Sennereigenossenschaft Ftan, in Ftan (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1983, S. 2034). Otto Plouda jun., Präsident; Jon Peer, Vizepräsident, und Cla Denoth, Aktuar/Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand wurden gewählt: Moritz Collenberg, von Morissen, in Ftan, Präsident; Cla Duri Peer, von und in Ftan, Vizepräsident, und Tönet Stuppan, von Ardez, in Ftan, Aktuar/Kassier. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar/Kassier.

17. August 1990

ISI Holding AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1988, S. 1066). Öffentliche Urkunde vom 16. 8. 1990. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **ISI Holding AG in Liquidation** durch den einzigen Liquidator mit Einzelunterschrift Duri Sulser, von und in Domat/Ems. Die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder David Sinclair, Präsident; Hans-Peter Nägeli und Oscar Müller sind erloschen.

17. August 1990

Niki's Möbelhalle Chur AG, in Chur (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 707). Kollektivprokura zu zweien neu: Urs Villiger, von Sins, in Bad Ragaz, und Harald Coray, von Ftan, in Tamin.

17. August 1990

Ursin Mirer Immobilien AG, in Chur (SHAB Nr. 170 vom 1. 9. 1989, S. 3638). Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Reto Gebis, von Sevelen, in Lügen.

17. August 1990

Luxinvest AG in Liquidation, in Chur, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1990, S. 778). Aufgelöste Gesellschaft. Die Liquidation ist durchgeführt. Firma erloschen.

17. August 1990

Rohstoff-Finanzierungs-A.G. in Liquidation, in Chur, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3119). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft ist erloschen.

17. August 1990

Lonholding AG in Liquidation, in Arosa, Erwerb, Verwaltung und Kontrolle von Beteiligungen, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1989, S. 489). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Gesellschaft ist erloschen.

17. August 1990

Bernh. Zindel & Co., in Maiefeld, Kommanditgesellschaft, Baunternehmung, Kies- und Sandwerk usw. (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1974, S. 2179). Gesellschaft aufgelöst. Übergang der Aktiven und Passiven an die Aktiengesellschaft «B. Zindel & Co. AG», in Maiefeld. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. August 1990

B. Zindel & Co. AG, in Maiefeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 14. 8. 1990. Zweck: Führen einer Baunternehmung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 1 500 000, eingeteilt in 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 7 780 761.56 und Passiven von Fr. 5 280 761.56 der erloschenen Kommanditgesellschaft «Bernh. Zindel & Co.», in Maiefeld, gemäss Bilanz per 1. 1. 1990 zum Preise von Fr. 2 500 000, wovon Fr. 1 500 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bernhard Zindel sen., Präsident mit Einzelunterschrift sowie mit Kollektivunterschrift zu zweien Bernhard Zindel jun. und Andreas Zindel, alle von und in Maiefeld. Domizil: Mühleweg, 7304 Maiefeld.

17 agosto 1990

Miterfin AG in liquidazione, in Coira, partecipazione ecc., società sciolta (FUSC del 7. 6. 1989, n. 108, p. 2360). La liquidazione è terminata. La società è cancellata.

17. August 1990

Tardis Kies AG, in Maiefeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 14. 8. 1990. Zweck: Betrieb eines Kieswerkes. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern, sich an anderen Unternehmen beteiligen und solche gründen. Aktienkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Sacheinlage und -übernahme: Aktien von Fr. 2 500 765.61 und Passiven von Fr. 0 (Null) der nicht eingetragenen Einzelfirma «Tardis Kies, Bernhard Zindel sen.», in Maiefeld, gemäss Bilanz per 1. 1. 1990 und Sacheinlagevertrag vom 14. 8. 1990 zum Preise von Fr. 2 500 765.61, wovon Fr. 500 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bernhard Zindel sen., Präsident, Bernhard Zindel jun. und Andreas Zindel, alle von und in Maiefeld; der Präsident zeichnet einzeln und die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. Domizil: Mühleweg, 7304 Maiefeld.

17. August 1990

IG Suor GmbH, in Davos, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung) gemäss Statuten vom 14. 8. 1990. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige Unternehmen erwerben oder errichten. Stammkapital: Fr. 30 000, voll einbezahlt. Gesellschafter: Dr. Peter von Planta, von Zuoz, Chur und Fürstentum, in Zollikon, mit einer Stammeinlage von Fr. 29 000 und Vera von Planta, von Zuoz, Chur und Fürstentum, in Benglen, Gemeinde Fällanden, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Gesellschafter Dr. Peter von Planta ist einziger Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Domizil: Börtjistrasse 4, 7260 Davos Dorf.

17. August 1990

Brandis Finanz Holding AG, in Maiefeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 14. 8. 1990. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und andere Geldanlagen tätigen. Aktienkapital: Fr. 2 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberriert. Sacheinlage und -übernahme: 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der B. Zindel & Co. AG, in Maiefeld; 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 der Tardis Kies AG, in Maiefeld; 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 122 Namenaktien zu Fr. 1000 der Tardis Beton AG, in Maiefeld; 100 Namenaktien zu Fr. 1000 der Kies- und Beton AG Baldenau, Flums, in Flums, und 450 Namenaktien zu Fr. 1000 der Sand- und Kieswerk A.G., in Schiers, gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. 8. 1990 zum Preise von total Fr. 2 772 000, wovon Fr. 2 000 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bernhard Zindel sen., Präsident, Bernhard Zindel jun. und Andreas Zindel, alle von und in Maiefeld. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. Domizil: Mühleweg, 7304 Maiefeld.

17. August 1990

Fincomex S.A., in Vaz / Obervaz, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 213 vom 13. 9. 1988, S. 3756). Mit Verfügung vom 11. 4. 1990 hat der Konkursrichter des Kreises Alvaschein über die Firma den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst.

Aargau - Argovie - Argovia

17. August 1990

Kapelex AG, in Lupfig, Flachsacherstrasse 453, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 15. 8. 1990. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Elektroapparaten und Schaltanlagen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Gerhard Peterhans, von und in Fislisbach, Präsident, und Stefan Kalt, von Böttstein, in Lupfig, beide mit Einzelunterschrift.

17. August 1990

ABC AG Lenzburg, in Lenzburg, Oberer Scheunenweg 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 8. 1990. Zweck: Betrieb eines Labors und Beratungsbüros für Landwirtschaft und Umweltschutz. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Romain Felber, von Le Locle und Kottwil, in Baulmes, Präsident, und Christoph Salm, von Lenzburg, in Egglwil, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift, sowie Michel Glauser, von Lausanne und Muri bei Bern, in Fontainemelon, dieser mit Unterschrift zu zweien.

17. August 1990

Möbelring GmbH, in Reinach (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1989, S. 490). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Firma «Möbel Odermatt», in Bern. Ihre Stammeinlage von Fr. 1000 ist an die neue Gesellschafterin «Furrer Möbel, Innenausbau, Bodenbeläge, Parkett, Teppiche, Vorhänge», in Visp, übergegangen.

17. August 1990

Andas Aktiengesellschaft, bisher in Zürich (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1976, S. 3149). Statutenänderung: 10. 8. 1990. Sitz nun: Baden, Steinstrasse 47, Rütihof. Datum der ursprünglichen Statuten: 23. 9. 1947. Die Firma wird auch in französischer und englischer Fassung geschrieben, lautend: Andas Société Anonyme (Andas Company Ltd). Zweck: Fabrikation von und Handel mit technischen Artikeln, insbesondere solchen der Schwerindustrie, vor allem in Übersee. Planung von Fabrikanlagen, Beteiligung an kommerziellen oder industriellen Unternehmungen dieser oder verwandter Branchen, Durchführung der sich daraus ergebenden Handels- und Verwaltungsgeschäfte, Erwerb und Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Harry E. Keller, Präsident, und Marlies Keller; Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Heinz Kaufmann, von Biberist, in Baden.

17. August 1990

Inno Tech AG, in Suhr, Bernstrasse-West 64, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 6./16. 8. 1990. Zweck: Handel mit und Entwicklung von technischen Produkten auf dem Sektor Informatik. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Theo Häggi, von und in Egglwil, mit Einzelunterschrift.

17. August 1990

Raiffeisenkasse 506 Dintikon, in Dintikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 248 vom 24. 10. 1985, S. 4002). Statutenänderung: 16. 3. 1990. Die persönliche und unbeschränkte Haftung der Genossenschafter ist aufgehoben.

17. August 1990

M. Rüdisser, in Strengebach, Medaillen und Sportpreise usw. (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1984, S. 138). Firma infolge Todes der Inhaberin erloschen.

17. August 1990

Müller Sportpreise, in Strengebach, Weissenbergweg 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hanspeter Müller, von Ufhusen, in Strengebach. Herstellung von und Handel mit Sportpreisen und Medaillen; Betrieb einer Gravuranstalt.

17. August 1990

Ring Leasing AG, in Aarau, Finanzierung von beweglichen und unbeweglichen Vermögenswerten (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3324). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Klaus Leyhe, Präsident, und Daniel Trösch, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Annemarie Maurer. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Friedrich Auf der Maur, von Schwyz, in Volketswil.

17. August 1990

Kagra AG, in Fahrwangen, Handel mit veterinär- und human-technischen Einrichtungen (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1986, S. 966). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Bruno Kägi, Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Mario Graber, von Rüschellen, in Sarmentorf.

17. August 1990

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Aarau, Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1990, S. 195)

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Baden, Zurverfügungstellung von Personal usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1990, S. 58)

mit Hauptstutz in Lausanne. Unterschrift zu zweien neu: Jörg H. Scherler, von Köniz, in Basel, Vizedirektor. Peter Müller, Verwaltungsratspräsident und Delegierter, wohnt nun in Saint-Sulpice VD.

17. August 1990

F. Weibel AG Wettlingen, Zweigniederlassung in Baden, Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1984, S. 3489), mit Hauptstutz in Wettlingen. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

17. August 1990

EMB-Pumpenbau AG, in Rheinfelden (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1952). Infolge Todes aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Eugen Harter, Unterschrift erloschen.

17. August 1990

Reber Service, in Fislisbach, Büntenstrasse 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roger Reber, von Schangnau, in Fislisbach. Montage von sowie Reparaturen und Service an Torantrieben.

17. August 1990

Kork AG Boswil, in Boswil (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1986, S. 2738). Procura zu zweien neu: Manfred Karl Machowetz, von Zürich, in Hermetschwil-Staffeln.

17. August 1990

Korkstein AG, in Boswil (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4032). Procura zu zweien neu: Manfred Karl Machowetz, von Zürich, in Hermetschwil-Staffeln, und François Zahnd, von Wählern, in Rothrist.

17. August 1990

Annelies Metzger, Yggdrasil, in Fislisbach, Birnenstorferstrasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Annelies Metzger, von Hallau, in Fislisbach. Schulung und Verkauf im Bereich Informatik und Marketing, sowie Persönlichkeitsschulung.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

17. August 1990

Eisen-Keller AG Frauenfeld, in Frauenfeld, Handel mit Eisen, Eisenwaren, Werkzeugen, Haushalts- und anderen Artikeln en detail, Ladengeschäfte und Vertretungen (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1984, S. 2848). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. August 1990 wurde die Firma geändert in **Steiner-Eisen-Keller AG Frauenfeld**. Jetziger Zweck: Handel mit Eisenwaren, Beschlägen, Werkzeugen, Maschinen, Geräten und anderen Artikeln en detail, Handwerkerzentrum und Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital wurde von Fr. 200 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 200 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 400 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Jürg Hasler, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Elisabeth Steiner, von Frauenfeld und Winterthur, in Frauenfeld, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt. An Siegfried Nagel wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt; seine Procura ist erloschen. Kollektivprocura zu zweien wurde erteilt an: Claire Lohner, von Weiningen TG, in Frauenfeld; Peter Loosli, von Sumiswald in Frauenfeld; Peter Berger, von Linden BE, in Gachnang; Josef Kohler, von Künthen und Sulz AG, in Frauenfeld, und Reto Heer, von Mauren TG, in Frauenfeld. Jetziges Domizil: Gewerbestrasse 7, 8500 Frauenfeld.

17. August 1990

MHL Leasing Aktiengesellschaft, in Kreuzlingen, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1989, S. 3330). Philipp Blaser, einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Claire Bulich-Lienert, von Einsiedeln, in Kreuzlingen, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt.

17. August 1990

Emmishofer-Garage AG, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1990, S. 981). Peter Hofer, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

17. August 1990

ERT AG, in Frauenfeld, Beteiligungen aller Art (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1990, S. 9). Jetziges Domizil: Zürcherstrasse 153.

17. August 1990

Cluster Trade AG, in Frauenfeld, internationaler Handel mit Gütern aller Art (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4032). Jetziges Domizil: Zürcherstrasse 153.

17. August 1990

Milchpulverfabrik Sulgen, in Sulgen, Genossenschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1989, S. 1416). Kollektivprocura zu zweien wurde erteilt an Werner Brunner, von Hemberg SG, in Krädfol. Die Procura von Peter Bättscher ist erloschen.

17. August 1990

Obstverwertungs-Genossenschaft Scherzingen, in Scherzingen (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1990, S. 1203). Urs Clavadetscher, Mitglied, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Ernst Weber, von Uster und Zürich, in Schönenbaumgarten, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

17. August 1990

Käsergenossenschaft Homburg, in Homburg (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1989, S. 387). Albert Herzog-Esternmann, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Bruno Herzog, von und in Homburg, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

17. August 1990

Heinz Belz, in Frauenfeld, Portfolio Management usw. (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1987, S. 3051). Jetziges Domizil: Zürcherstrasse 153.

17. August 1990

Adrian Zingg in Nachlassliquidation, in Kreuzlingen, Herstellung von und Handel mit Textilien (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1988, S. 2546). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

17. August 1990

Maria Holder-Pfister, in Weinfelden, Aral-Tankstelle und Autoschnellwaschanlage (SHAB Nr. 213 vom 11. 9. 1980, S. 3008). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

14 agosto 1990

Latteria sociale di Semione, in Semione (FUSC del 29. 8. 1977, n. 201, p. 2813). Rinaldo Genucci, dimissionario, non è più presidente e il suo diritto di firma è estinto. Curzio Togni, da Biasca in Semione, è nominato nuovo presidente con diritto di firma collettiva a due.

Ufficio di Bellinzona

16 agosto 1990

Sine Indaco & Capone, in Bellinzona. Antonio Indaco, cittadino italiano in Bellinzona, e Sergio Capone, cittadino italiano in Arbedo/Castione, hanno costituito, sotto questa ragione sociale, una società in nome collettivo con inizio a partire dal 1. 9. 1990. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei soci. Gestione dell'esercizio pubblico all'insegna «Bar Arcobaleno». Recapito: via Orico 11.

16 agosto 1990

Maya Viaggi di Compagnoni, in Bellinzona, agenzia di viaggi (FUSC del 18. 10. 1988, n. 243, p. 4220). Nuovo nome della titolare è: Maya Compagnoni (e non più Maya Anne Marie Compagnoni).

17 agosto 1990

Gestioni CCDG SA, in Cadenazzo, esercizio bar, ecc. (FUSC dell'11. 6. 1990, n. 110, p. 2322). La società senza più organi né rappresentanti in Svizzera ed alcun recapito, è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 711 cpv. 4 CO e art. 86 ORC. La stessa non sussiste che per la sua liquidazione operata sotto la ragione sociale **Gestioni CCDG SA in liquidazione**. Non esiste nessun liquidatore né domicilio di liquidazione.

Ufficio di Locarno

17 agosto 1990

Pasquetto Joe, in Agarone, comune Gerra (Verzasca). Titolare: Giuseppe Pasquetto, da Gerra (Verzasca) in Agarone, comune Gerra (Verzasca). Ristorante Romitaggio.

17 agosto 1990

Battistessa Fiorella, in Brissago, via Ghiridone. Titolare: Fiorella Battistessa nata Balestra, da Bellinzona in Brissago. Conduzione Osteria Borei.

17 agosto 1990

Franceschi Claudio fu Luigi, in Losone, lavori da lattoniere, ecc. (FUSC del 17. 3. 1986, no 63, p. 1026). Nuovo recapito: vicolo Bruggio 12.

17 agosto 1990

Signora Rosa-Eva Maggetti, in Intragna, gerenza Ristorante Luna (FUSC del 30. 5. 1973, n. 125, p. 1574). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione dell'attività.

17 agosto 1990

Recon Fiduciaria SA, in Muraltio, prestazione di servizi nel settore fiduciario, ecc. (FUSC del 2. 2. 1988, n. 26, p. 411). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno per trasferimento sede a Lugano (FUSC del 10. 8. 1990, n. 154, p. 3224).

17 agosto 1990

Unione di Banche Svizzere (UBS), Succursale di Locarno, in Locarno, società anonima con sede principale a Zurigo (FUSC del 3. 8. 1990, n. 149, p. 3123). Procura collettiva a due è stata conferita a Marco Magistra, da Locarno in Muraltio.

17 agosto 1990

Tarmac Aviation SA, in Locarno, esercitare un'attività che copra i bisogni di traffico aereo, ecc. (FUSC del 28. 10. 1987, n. 250, p. 4203). Aumento del capitale sociale da fr. 200 000 a fr. 500 000 mediante l'emissione di 126 nuove azioni nominative da fr. 1000 cadauna e 174 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato per fr. 210 000 in contanti e per fr. 90 000 mediante compensazione di credito. Nuovo scopo: esercitare un'attività che copra i bisogni di traffico aereo con aeromobili cabinati (classe con cabina passeggeri e scala di accesso), esclusi i voli di linea. L'esercizio di un'attività di trasporto di persone, merce e materiali con elicottero ed inoltre l'esercizio di un'impresa di manutenzione, riparazione e installazione di parti meccaniche, di impianti radio ed elettrici dell'aeronautica (avionica) e il commercio di aeromobili, accessori e attrezzature aeronautiche. Statuto modificato il 13 agosto 1990 anche su punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale è ora di fr. 500 000, suddiviso in 174 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna e 326 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Alois Lorenz, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è cancellata. Pier Felice Barchi, da Arosio in Manno, è nominato presidente; Rolf Marending, da Dürrenroth in Morbio Inferiore, è nominato amministratore delegato; Giorgio Lupi, da Vaccallo in Arrogno, e Sauro Albertini, da Airole in Karibib Namibia, sono nominati membri, tutti con firma collettiva a due.

17 agosto 1990

Promo 2000 di Bisi Marcel, in Gordola, la promozione, la consulenza, ecc. (FUSC del 21. 2. 1990, n. 36, p. 692). Nuova sede: Laverizzo, Riazzi, via Cantonale.

Ufficio di Lugano

17 agosto 1990

Annepelz Import-Express S.A., in Lugano, la custodia di pelli, ecc., società priva di amministrazione (FUSC del 5. 6. 1990, n. 106, p. 2236). Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Fabrizio Casanova, da Bioggio in Pregassona.

17 agosto 1990

Farfin S.A., in Lugano, importazioni ed esportazioni, ecc. (FUSC dell'11. 12. 1985, n. 289, p. 4646). In scioglimento: 14. 8. 1990. Nuova ragione sociale: **Farfin S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è: Giovanni Ghezzi, amministratore unico.

17 agosto 1990

Eligio Boni, in Lugano, impresa di costruzioni edili, ecc. (FUSC del 10. 9. 1979, n. 211, p. 2901). Eligio Boni, titolare, è ora domiciliato a Massagno.

17 agosto 1990

Neofidaria S.A., succursale di Lugano, transazioni fiduciarie, ecc. (FUSC del 21. 8. 1990, n. 161, p. 3372), società anonima con sede principale a Zurigo. Firma collettiva a due è stata conferita a: Heinz Messerli, ora in Zollikon, vice-direttore; la sua procura è estinta. Procura collettiva a due è stata conferita a: Fausto Del Magro, da ed in Curio.

17 agosto 1990

Coniugi Ceccarelli-Ferrero, in Montagnola, esercizio dell'Albergo Bella Vista, ecc. (FUSC del 19. 10. 1949, n. 245, p. 2713). In seguito al decesso dei soci, la società è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 68 al. 2 ORC.

17 agosto 1990

Scolaro Salvatore, in Muzzano. Titolare: Salvatore Scolaro, cittadino italiano in Davesco-Soragno. Gestione dell'osteria Concordia a Muzzano.

17 agosto 1990

Prumay S.A., in Lugano, via Pretoria 7, c/o Avv. Franco Felder (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 8. 1990. Scopo: l'acquisto e la vendita di beni immobili all'estero, la compra-vendita di beni mobili e di titoli, l'investimento di capitali, l'amministrazione di beni mobili ed immobili. Può effettuare operazioni fiduciarie. Capitale: fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Urban Nussbaumer, da Wallbach AG in Breganzona.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Grandson

16 août 1990

Redel S.A., à Ste-Croix, produits en métal et plastique (FOSC du 9. 7. 1986, p. 2682). Nouvelle adresse: rue du Canal 2.

16 août 1990

Barbezat Découillage, à Champagné. Le Moulin. Le chef de la maison est Thierry Barbezat, de Röttenbach im Emmental, à Champagné. Atelier de découillage.

17 août 1990

Arenaz - Investments S.A., à Ste-Croix. Bâtiment Andromède 1, Les Petites Roches. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6 août 1990. But: Acquisition et administration de participations à d'autres sociétés ou entreprises, par la prise d'actions, d'obligations, de parts et détention de créances sous toute autre forme, ainsi qu'opérations de prestation et de courtage pour d'autres sociétés. Capital de fr. 50 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Apport de Gérard Maumary, à Sion, de 70 parts de la société civile de droit français «D.E.C.A.», dont le siège est à Paris, inscrite au registre du commerce de Paris le 28 janvier 1982 sous n° 82D 0162, pour une valeur de fr. 49 000, imputés sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Gérard Maumary, de Dombresson, à Sion, administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de Lausanne

Rectification

Bois-Gentil S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 6. 7. 1990, p. 2710). Eugène Mathis est président et Alfred Bezozola secrétaire.

16 août 1990

Isovit S.A. Fabrique d'isolants, succursale de Lausanne (FOSC du 6. 10. 1988, p. 4070), avec siège principal à Zurich. Nouvelle adresse: Vernand, chemin Praz-Devant 18. Nouvelle raison sociale du siège principal: Pan-Isovit AG (Pan-Isovit S.A.). Nouvelle raison sociale de la succursale: Pan-Isovit S.A. Jürg Andregg, dont la procuration est éteinte, continue à signer collectivement à deux.

16 août 1990

Télé Tek A. Tosto, à Lausanne, commerce et réparation d'appareils de radio et de télévision et d'articles de diverse nature (FOSC du 9. 5. 1990, p. 1843). Nouvelle raison de commerce: Digital acoustic A. Tosto.

16 août 1990

Proloc, société pour l'accès à la propriété S.A., à Lausanne (FOSC du 16. 2. 1988, p. 620). Robert Bissat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jacques Fiaux, de et à Hermenches.

16 août 1990

S.I. Tour Clair Logis A
S.I. Tour Clair Logis B

à Prilly, opérations immobilières, sociétés anonymes radiées le 6 juillet 1971 (FOSC du 16. 7. 1971, p. 1767). Ces sociétés sont réinscrites comme sociétés en liquidation. Leur raison sociale devient S.I. Tour Clair Logis A en liquidation et S.I. Tour Clair Logis B en liquidation. Liquidateurs avec signature collective à deux: Georges Suri, d'Embrach, à Lutry, et Jean Cruchon, de et à Lausanne. Adresse: Lausanne, rue Centrale 5, chez Etude Edouard Braun.

17 août 1990

Ambrosotti S.A. générale d'entreprise, à Lausanne, route de Berne 99. Succursale d'Ambrosotti S.A. générale d'entreprise, à Genève. Société anonyme inscrite au registre du commerce du canton de Genève, le 28 juin 1989 (dernière publication FOSC du 9. 3. 1990). But: exploitation d'une entreprise générale dans le domaine de la construction, du génie-civil, des travaux publics et routiers. La succursale est engagée par la signature individuelle de Richard Ambrosotti, de Genève, à Collonge-Bellerive, administrateur, et collective à deux de Johnny Hamel, du Noirmont, à Pregny-Chambésy, directeur général, Jacques Aubert, du Lieu, à Saint-Cergue, sous-directeur, et Jacques Delessert, de Peney-le-Jorat, au Grand-Saconnex, fondé de procuration.

17 août 1990

Claudio Heidi, à Epalinges, commerce d'articles de ménage (FOSC du 30. 8. 1989, p. 3603). Par suite du transfert de son siège à Saint-Sulpice VD (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3308), la raison est radiée d'office du registre de Lausanne.

17 août 1990

General S.A., à Crissier, commerce d'appareils électromagnétiques et électroniques (FOSC du 6. 3. 1989, p. 905). Par suite du transfert de son siège à Bussigny-près-Lausanne (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3308), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

17 août 1990

Roberto Borin, à Lausanne, chemin du Martinet 3. Titulaire: Roberto Borin, d'Italie, à Chavannes-près-Renens. Serrurerie et constructions métalliques.

17 août 1990

Ribaux Michel, coiffure Elixir, à Lausanne, rue Saint-Laurent 14. Titulaire: Michel Ribaux, de Bevaix, à Lausanne. Exploitation d'un salon de coiffure.

17 août 1990

Courtagest S.A., à Lausanne, courtage dans le domaine des assurances (FOSC du 16. 6. 1986, p. 2339). Olivia Perruchoud est actuellement Olivia Zane, de Chalais, à Saint-Légier-La Châssaz. Alberto Zane est actuellement à Saint-Légier-La Châssaz.

17 août 1990

Mercuri Giuseppina, à Lausanne, exploitation d'un bar à café (FOSC du 15. 10. 1987, p. 4038). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

17 août 1990

Atelier orthopédique de l'Ours, J.-P. Loup, à Lausanne (FOSC du 19. 1. 1987, p. 207). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

17 août 1990

Parquets diffusion Menétrey Frères, à Lausanne, société en nom collectif (FOSC du 20. 6. 1986, p. 2411). L'associé Pascal Menétrey s'étant retiré, la société est dissoute et radiée. L'associé Michel Menétrey, de Poliez-le-Grand, actuellement à Blonay, continue les affaires sous la raison individuelle **Parquet diffusion Menétrey**, conformément à l'art. 579 CO: Commerce de parquets et de bois. Avenue du Grey 19.

17 août 1990

Sogem trading S.A., à Lausanne (FOSC du 1. 3. 1990, p. 821). La procuration d'Armin Schnellmann est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Dominique Poulin, de Genève, à La Rippe.

17 août 1990

Multiholidays S.A., à Lausanne, courtage et services dans le domaine des résidences de vacances (FOSC du 15. 12. 1989, p. 5059). Agnès Désirée Dobo n'est plus administratrice; sa signature est radiée.

17 août 1990

Novatis S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 2. 12. 1986, p. 4615), mise à disposition de personnel, avec siège principal à Genève. La succursale est également engagée par la signature individuelle des directeurs Jean-François Gaudard, de Vaulruz, à Collonge-Bellerive, et Luis Cubero, d'Espagne, à Genève.

17 août 1990

La Mèbre S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 20. 6. 1989, p. 2565). Jean-Paul Hürlimann n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Joseph Raemy, de Plaffeien, à Plasselb.

17 août 1990

AMI (Suisse) S.A., à Lausanne, exploitation de cliniques (FOSC du 12. 11. 1987, p. 4415). Marcel Hebeisen n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La signature de René-Maurice Morand est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Robert Bider, de Langenbruck, à Zollikon, président, et René Kühne, de et à Rüschlikon.

17 août 1990

A. Girsberger S.A., à Lausanne, travaux publics et de bâtiments (FOSC du 24. 10. 1988, p. 4294). La procuration de Jean Terzaghi est éteinte.

17 août 1990

Ungermann-Bass S.A. en liquidation, à Lausanne, commerce de systèmes de communication (FOSC du 8. 2. 1988, p. 488). La liquidation étant terminée la raison sociale est radiée.

17 août 1990

Sofintech S.A. en liquidation, à Lausanne, acquisition, gestion et réalisation de participations à des entreprises (FOSC du 1. 6. 1989, p. 2268). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

17 août 1990

Atlas management, à Lausanne (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3307). Procuration collective à deux est conférée à Jean-Pierre Rapillard, de Vétroz, à Coppet.

17 août 1990

Elitel management S.A., à Lausanne (FOSC du 27. 4. 1990, p. 1643). Nouvelle adresse: avenue de Rumine 33.

17 août 1990

Banque Nationale Suisse, succursale de Lausanne (FOSC du 19. 7. 1989, p. 2903), avec siège principal à Berne. La signature de Georges Mounoud est radiée.

17 août 1990

Voyages Hostettler S.A., à Renens, avenue de l'Eglise-Catholique 13. Nouvelle société anonyme. Statuts: 8 août 1990. But: organisation de voyages et autres activités y relatives. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Fritz Hostettler, de Guggisberg, à Genève.

17 août 1990

Mojon S.A., à Epalinges, commerce de produits agricoles, industriels et alimentaires, ainsi que cigarettes, tabacs et boissons alcooliques (FOSC du 18. 4. 1988, p. 1516). Le capital de fr. 50 000, libéré en concurrence de fr. 20 000, est actuellement entièrement libéré (la libération du solde a été opérée par compensation de créance).

17 août 1990

R. Pilloud, à Lausanne, exploitation d'une pharmacie (FOSC du 7. 9. 1984, p. 3210). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 août 1990

Restaurant Athénée S.A., à Lausanne (FOSC du 16. 8. 1985, p. 3157). Micheline Décaillet n'est plus administratrice; sa signature est radiée. La signature d'Alain Décaillet est radiée. La société est engagée par la signature individuelle d'Isabelle Neyret, de Lutry, à Bussigny-près-Lausanne, administratrice, et Philippe Garbillo, d'Italie, à Bussigny-près-Lausanne, directeur.

17 août 1990

Metallica S.A., à Crissier, commerce de métaux (FOSC du 28. 5. 1990, p. 2122). La procuration de Hans dit Jean Wenger est éteinte. Jean-Claude Vagnières est nommé vice-président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bernhard Aerni, de Bolligen, à Bottmingen, et Werner Regli, de Zurich, à Siere.

Bureau de Morges

13 août 1990

Econocom Maintenance S.A., à Morges, entretien de systèmes informatiques et de périphériques (FOSC du 21. 2. 1989, p. 714). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 26. 7. 1990, la société a décidé sa dissolution ensuite de fusion avec la société Econocom Distribution S.A. à Morges, selon contrat de fusion du 26. 7. 1990 au sens de l'article 748 CO (dissolution sans liquidation).

13 août 1990

Econocom Distribution S.A., à Morges, achat, vente et distribution d'ordinateurs personnels (FOSC du 21. 2. 1989, p. 714). Statuts du 14. 11. 1985 modifiés le 26. 7. 1990. Selon contrat de fusion du 26. 7. 1990 et bilan au 31. 12. 1989, la société reprend conformément

à l'article 748 CO l'actif (fr. 596 714) et le passif (fr. 489 810) de Econocom Maintenance S.A., à Morges. Le capital est porté de fr. 200 000 à fr. 300 000 par l'émission de 1000 actions nominatives de fr. 100 entièrement libérées par apport de l'actif net de la société absorbée, soit fr. 106 904 dont fr. 100 000 imputés sur le capital. Nouveau capital: fr. 300 000 divisé en 3000 actions nominatives de fr. 100 entièrement libérées. Adjonction au but: entretien de systèmes informatiques et périphériques.

17 août 1990

Battista & Portanova S. à r. l., à Aclens, polissage sur métaux, ponçage et vernissage incolore au four (FOSC du 29. 3. 1990, p. 1225). Statuts originaux du 1. 9. 1981 modifiés en dernier lieu le 5 juillet 1990. Nouvelle raison sociale: **Galvano Aclens S. à r. l.** Nouveau but: traitements de surface (nickelage et nickelage chimique, chromage, promatisation, polissage, vernissage incolore).

17 août 1990

Antonio Valentino, à St-Sulpice, chemin du Bochet 23. Titulaire: Antonio Valentino, d'Italie, à St-Sulpice VD. Pose et entretien de plafonds suspendus.

17 août 1990

Castolin Eutectic International S.A., à St-Sulpice (FOSC du 25. 9. 1989, p. 3923). Est nommé directeur avec signature collective à deux: Gilbert Roux, de France, à Prévèrenge.

17 août 1990

Wegsa Wuilleret Entreprise générale S.A., succursale de Morges (FOSC du 25. 4. 1990, p. 1597), siège principal à Chexbres. Bernard Flach (inscrit) est nommé sous-directeur et continue à signer collectivement à deux; sa procuration collective à deux est radiée.

17 août 1990

Applications naturelles Jean-Pierre Thévoz, à Denges, Vieux-Bourg 16. Titulaire: Jean-Pierre Thévoz, de Delley, à Denges. Promotion de techniques et de produits naturels, notamment de denrées alimentaires. La procuration est conférée à Reine Quartier, de Combremont-le-Petit, à Denges.

Bureau de Nyon

16 août 1990

Hulmac S.A., à Begnins, commerce et négociation de tous produits (FOSC du 13. 8. 1990, p. 3242). Est nommé directeur avec signature individuelle: Donald MacNeill, de Grande-Bretagne, à Begnins.

16 août 1990

Donald MacNeill, à Begnins, commerce de matériaux de textiles (FOSC du 20. 2. 1987, p. 683). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 août 1990

MAP, Mario Adjemian, à Gland, Chemin de Chavanne 17. Titulaire: Mario Adjemian, d'Uruguay, à Nyon. Atelier de polissage.

16 août 1990

Cregep S.A., à St-Cergue, étude, création et gestion d'établissements publics (FOSC du 19. 7. 1990, p. 2903). Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Werner Rüdistschli, de Frummen-Seenwald, à Oberaach.

16 août 1990

Société électrique intercommunale de la Côte, à Gland, société anonyme (FOSC du 4. 1. 1990, p. 23). Roland Maeder n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Gilbert Monod n'est plus membre sans signature. Jean-Pierre Sutter, administrateur inscrit sans signature est nommé vice-président et signe collectivement à deux. Nouveaux membres sans signature: Philippe Jaggi, de Gsteig, à Coinsins et Daniel Ziegenhagen, de Tartegnin, à Begnins.

16 août 1990

Société Immobilière de la Rue de la Gare No 5, à Nyon, société anonyme (FOSC du 6. 12. 1972, p. 3136). Jean Ochsenbein est décédé, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice unique avec signature individuelle: Waltraut Ochsenbein de La Chaux-de-Fonds, à Nyon.

Bureau d'Orbe

17 août 1990

CHR S.A., à Croy, Nouvelle société anonyme. Statuts du 17 août 1990. But: exploitation, acquisition, commerce et gestion de sociétés commerciales ou financières. Capital: fr. 50 000 divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Jean-Claude Monnier, de et à Eclépens. Publications: FOSC.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

17 août 1990

Piccinelli et Degoumois, à Yverdon-les-Bains, entreprise de nettoyeurs d'appartements, bureaux et vitrines, société en nom collectif (FOSC du 21. 3. 1973, p. 761). L'associé Freddy Degoumois s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute et la raison radiée. L'associé Pierre Piccinelli, de Chêne-Pâquier, à Valeyres-sous-Montagny, continue les affaires comme entreprise individuelle, au sens de l'article 579 CO. La raison de commerce est P. Piccinelli. Rue du Midi 18.

17 août 1990

Banque Vaudoise de Crédit, succursale à Yverdon-les-Bains (FOSC du 15. 2. 1990, p. 610 et 9. 3. 1990, p. 942), société coopérative avec siège social à Lausanne. Louis Johannot n'est plus vice-président; sa signature est radiée.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

17. August 1990

Raiffeisenkasse Leukerbad, in Leukerbad, Genossenschaft (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1988, S. 4346). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 21. 4. 1990 hat die Genossenschaft die Statuten geändert. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

17. August 1990

Konsumgenossenschaft Salgesch, in Salgesch (SHAB Nr. 112 vom 18. 5. 1987, S. 1994). Markus Constantin, des Alfons, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Gottfried Oggier, bisher Mitglied ohne Unterschrift, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.

17. August 1990

Bruno Eggel, Landw. Maschinen & Reparaturen, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1976, S. 2941). Neuer Sitz: Naters, Furkastrasse 107. Neue Geschäftsnatur: Handel und Reparatur von landwirtschaftlichen Maschinen, Kommunal- und Nutzfahrzeugen sowie Hof- und Stallrichtungen.

17. August 1990

Willi Andres, Radio- und Hiffachgeschäft, in Stalden (SHAB Nr. 286 vom 5. 12. 1980, S. 3970). Infolge Geschäftsaufgabe ist die Firma erloschen.

Bureau de St-Maurice

Rectification
Oléoduc du Rhône S.A., à **Bovernier** (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3308). **Gabriele Morabia**, fondé de pouvoir, signe collectivement à deux avec l'administrateur **Bernard Couchepin** ou le fondé de pouvoir **Bruno Portmann** (lequel n'est pas administrateur).

17 août 1990
Troillet et Ghisoli S.A., à **Martigny**, transports de personnes et de choses (FOSC du 12. 9. 1989, p. 3767). Radiation du secrétaire démissionnaire **Bernard Ghisoli** et de sa signature. Nouvel administrateur: **Bernard Favre**, de et à **Martigny**, président; **Jean Ghisoli**, jusqu'ici président, est membre. Représentation: signature individuelle du président ou collective à deux avec le président de **Jean Ghisoli**. Nouvelle adresse: Avenue du Levant 132, 1920 Martigny.

17 août 1990
Mis SA, à **Saxon**, conseil et gestion pour le développement et la technologie (FOSC du 9. 6. 1987, p. 2305). Suivant décision judiciaire du 23. 7. 1990, la société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

Bureau de Sion

17 août 1990
Potamos SA, à **Sierre**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 8. 1990. But: achat, vente, location d'immeubles et en particulier l'achat en Floride, au lieu-dit North Flagler Drive West Palm Beach, d'un appartement de vacances pour le prix maximal de fr. 600 000. Capital social entièrement versé de fr. 50 000 divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune. Organes de publication: le Bulletin Officiel du Canton du Valais et, quand la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. **Marie-Pierre Spahr Selz**, de Sion, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Domicile: c/o Cogesta Structure SA, route de Sion 28, 3960 Sierre.

17 août 1990
Batavenir S.A., à **Ayent**. Etude de plan pour développement région Arbaz-Ayent, etc. (FOSC du 1. 5. 1987, no 98, p. 1715). Les administrateurs **Marcel Jean**, président, et **Oreste Fantoli**, vice-président, ont démissionné; leur signature est radiée. **Irénée Beney**, de et à Ayent, est nommé administrateur unique avec signature sociale individuelle.

17 août 1990
Théomeubles. B. et L. Zufferey, à **Sion**. Société en nom collectif (FOSC du 20. 9. 1989, no 183, p. 3975). Nouvelle raison sociale de commerce: **Galeries du meuble. B. et L. Zufferey**. Nouvelle adresse: Avenue de la Gare 15/17, 1950 Sion.

17 août 1990
Claudia Agustoni, à **Crans**, commune de **Chermignon**. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: **Claudia Agustoni**, de Chiasso, à Colonge-Bellerive. Boutique de prêt-à-porter hommes et femmes à l'enseigne **Lauvia Bis**. Immeuble **Xires-Soleil**, 3963 Crans, commune de Chermignon.

17 août 1990
Visentini Bruno, à **Montana**, commune de **Randogne**. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: **Bruno Visentini**, de nationalité française, à Montana. Agence de Photos Eyesport. Immeuble **Genziana B.**, 3962 Montana-Randogne.

18 août 1990
Pavee-Services SA, à **Sion**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 8. 1990. But: étudier, entreprendre et réaliser toutes affaires en rapport avec la promotion, l'achat, la vente, l'échange, le courtage de tous biens mobiliers et immobiliers, y compris la gestion de fortune. Capital de fr. 100 000 divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, libérées à concurrence de 70%. Organes de publication: le Bulletin Officiel du canton du Valais et, quand la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. **Serge Udry**, de Vétroz et Conthey, à Conthey, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: Rue du Sex 21, 1950 Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau du Locle

17 août 1990
Temporao et Cie Diffusion, au **Locle**, société en nom collectif (FOSC du 24. 7. 1990, no 141, p. 2964). Commercialisation de produits dans le domaine des loisirs, de la santé et de l'industrie, ainsi que l'importation et l'exportation de tous ses produits. Elle peut s'occuper d'opérations immobilières. L'associé **Jean-Jacques Dubois** s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute, au 31 juillet 1990. La raison est radiée. L'associé **Norberto Temporao**, d'origine portugaise, au Locle, continue les affaires, comme entreprise individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est **Temporao diffusion**. Adresse: **Henri-Perret 7**.

Bureau de Neuchâtel

17 août 1990
B&HC Inter Hotel Club AG, à **Neuchâtel** (FOSC du 12. 4. 1990, no 72, p. 1444). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège à **Peseux** (FOSC du 1. 8. 1990, no 147, p. 3089).

17 août 1990
Gern & Co S.A., à **Neuchâtel**, fabrication et vente d'étiquettes (FOSC du 17. 10. 1989, no 202, p. 4218). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège à **Colombier NE**, sous la raison: **Gern & Cie S.A.** (FOSC du 26. 7. 1990, no 143, p. 3007).

17 août 1990
Procrituts SA, à **Neuchâtel**, achat, vente, création, location de circuits automobiles (FOSC du 10. 7. 1989, no 131, p. 2865). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège à **Moutier**, sous la nouvelle raison: **Circuit 2000 S.A.** (FOSC du 2. 8. 1990, no 148, p. 3099).

17 août 1990
Banque Populaire Suisse, succursale à Neuchâtel (FOSC du 26. 7. 1990, no 143, p. 3008). Société coopérative avec siège principal à Berne. La signature d'**André L'Eplattenier** est radiée. Signature collective à deux limitée à la succursale est conférée à **Pierre Scheiben**, d'Oberwil im Simmental, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondèche.

17 août 1990
Promex, Erkan Soydas, à **Marin-Epagnier**, étanchéité de bâtiments, résines synthétiques, travaux d'injection (FOSC du 19. 6. 1990, no 116, p. 2457). Nouvelle raison: **Dauphin Maçonnerie Etanchéité, Erkan Soydas**. Objet modifié comme suit: maçonnerie et étanchéité de bâtiments.

17 août 1990
Setimac Etanchéité S.A., à **Neuchâtel** (FOSC du 3. 5. 1989, no 85, p. 1834). **Sylvain Alexandre Mercati**, président et délégué, et **Kurt Gubser**, vice-président, ont dorénavant la signature collective à deux. **Henri-Michel Henry**, de Vuillens, à Neuchâtel, est directeur, avec signature collective à deux avec un administrateur.

Genève - Genf - Ginevra

16 août 1990
Promotion pour le golf, Barras, Rey et Cie, à Satigny, promotion, création et exploitation de terrains de golf à l'étranger, etc., société en nom collectif (FOSC du 20. 4. 1989, p. 1609). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

16 août 1990
«Declic» Coiffure, Patricia Fries, à **Genève** (FOSC du 17. 2. 1987, p. 634). Le chef de la maison exploite un second salon, rue Caroline 7, à l'enseigne «Declic 2».

16 août 1990
Stéphane Gillioz, à **Genève**, vente et développement de logiciels (FOSC du 26. 9. 1988, p. 3922). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 août 1990
Emcom, Behar et Gillioz, à **Genève**, rond-point de Plainpalais 2. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 8. 1990. Associés: **Olivier Behar**, de et à Genève, et **Stéphane Gillioz**, de Genève, à Onex. Etude et vente de lustrerie.

16 août 1990
Anne Thiagaraja, à **Onex**, avenue du Gros-Chêne 48. Chef de la maison: **Anne Thiagaraja**, du Sri Lanka, à Onex. Importation, exportation et commerce de bijoux, vêtements prêt-à-porter, montres et pendules.

16 août 1990
Alybaba SA, à **Genève**, location et mise à disposition de véhicules avec ou sans chauffeur (FOSC du 10. 6. 1987, p. 2332). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 13. 7. 1990.

16 août 1990
Cointrop SA, à **Genève**, gestion et négociation de participations dans des sociétés étrangères (FOSC du 22. 12. 1977, p. 4075). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Cointrop SA**, en liquidation. Liquidateur: l'administrateur **Michel Droxler**, jusqu'ici secrétaire, avec signature individuelle. **Jean Favre** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

16 août 1990
L'Eincelle SA, à **Genève** (FOSC du 7. 2. 1989, p. 516). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Nouvelle raison sociale: **SRD Service de Recouvrement de Dettes SA**. Nouveau but: recouvrement des créances pour le compte de tiers ainsi que toutes activités s'y rapportant. Statuts modifiés le 18. 7. 1990. **Fabienne Leone** n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: **Tonino Leone**, d'Italie, à Trélex, président; **Sylvie Longchamp**, de Confignon, à Bernex, secrétaire, et **Jean-Bernard Beyrison**, de Mase, à Genève. Signature individuelle du président ou collective à deux avec le président des autres administrateurs.

16 août 1990
Expandis société d'expansion de produits de luxe SA, en liquidation, à **Genève** (FOSC du 5. 6. 1990, p. 2238). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 20. 7. 1990.

16 août 1990
Intracel SA, à **Genève**, recherche scientifique dans le domaine de la biotechnologie (FOSC du 13. 11. 1989, p. 4600). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Intracel SA**, en liquidation. Liquidateur: **Jacques Merandon**, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

16 août 1990
Medicomplex SA, à **Genève**, fabrication et diffusion d'appareils et produits médicaux (FOSC du 2. 11. 1989, p. 4454). Par suite du transfert de son siège à **Ecublens**, la société a été inscrite au registre de Morges (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3067). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

16 août 1990
Musie Video Communication SA, à **Genève**, production et diffusion de films publicitaires, etc. (FOSC du 24. 10. 1989, p. 4317). Statuts modifiés le 10. 7. 1990 sur un point non soumis à publication.

16 août 1990
Panalpina SA, succursale à Genève, affaires d'expédition (FOSC du 2. 5. 1990, p. 1722), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de **Peter Murbach** sont radiés. **Renato Chiavi**, de Poschiavo, à Muttenz, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

16 août 1990
Renovit SA, à **Genève** (FOSC du 10. 4. 1990, p. 1406). Nouveau but: prestations de services, en particulier dans les domaines de remise en état après incendie, de la protection incendie, de l'élimination de matières nocives et dans l'entretien d'installations industrielles. Statuts modifiés le 30. 7. 1990. **Peter Wild** est maintenant domicilié à **Chêne-Bougeries**.

16 août 1990
Rodolphe Haller SA, succursale à Genève, transports internationaux (FOSC du 10. 7. 1990, p. 2754), entreprise ayant son siège à Bâle. Les pouvoirs de **Peter Murbach** sont radiés. **Renato Chiavi**, de Poschiavo, à Muttenz, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux.

16 août 1990
BGG, Banque Genevoise de Gestion, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 7. 4. 1989, p. 1397). **René Aubert** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

16 août 1990
Cervin Trust Company SA, à **Genève**, constitution, direction et gestion de sociétés, etc. (FOSC du 12. 10. 1989, p. 4159). Par suite de changement d'état civil, l'administratrice **Claire-Lise Heinbach** s'appelle désormais **Heinbach de Lint**; elle est maintenant domiciliée à **Viuz-en-Sallaz (F)**. **Gilles J. Tézé** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur **Jan Gerard de Lint** est maintenant domicilié à **Viuz-en-Sallaz (F)**.

16 août 1990
Société Immobilière du Marché de gros de l'Alimentation, à **Carouge**, société anonyme (FOSC du 13. 9. 1988, p. 3758). **André Berdat** (décédé), **Laurent Cudet**, **Robert Zinggeler** et **René Chapel** ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. L'administrateur **Jean-Claude Brasier** signe désormais collectivement à deux. **Gérald Althaus**, de et à Genève; **Edouard Jaquenoud**, d'Ecublens, à Bernex; **Pierre Gendre**, de Montagny-la-Ville, à Bardonnex, et **Johann Saurugger**, de Genève, à Veyrier, sont membres de l'administration, ils n'exercent pas la signature sociale. L'administrateur **Robert Délessert** est maintenant domicilié à **Préverenges**.

16 août 1990
Société Immobilière Parc de Budé E, à **Genève**, société anonyme (FOSC du 25. 10. 1988, p. 4310). **Mireille Zarb** n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: avenue de la Gare des Eaux-Vives 2, chez **Juliard** et **Bolliger SA**.

16 août 1990
Société Immobilière «Prairie Jolimont C», à **Genève**, société anonyme (FOSC du 14. 4. 1975, p. 967). Administration: **Roland Gauthey** nommé président et **Michel Gauthey**, de et à Genève, lesquels signent individuellement.

16 août 1990
Gatoil (Suisse) SA, à **Meyrin**, achat, vente de produits pétroliers, etc. (FOSC du 5. 3. 1990, p. 865). **Lucien Rouiller** et **Marcel Dufey** ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. **Edmond Moulins**, d'Ormont-Dessus, à Genève, vice-président, et **Georges Braidi**, de Schmiten, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

16 août 1990
Sanifeb SA, à **Genève**, achat, vente de tous objets nécessaires à l'équipement de locaux, etc. (FOSC du 5. 7. 1979, p. 2159). **Alfred Ammann** n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: **Rémi Jéquier**, de et à Vernier, président, et **François Reinhard**, de Genève, à Satigny, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue du Stand 26, chez Département des finances et contributions du canton de Genève.

16 août 1990
Alcan Aluminium SA, à **Genève**, participer à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 10. 5. 1989, p. 1929). Conversion des 2000 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 2 000 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 1000, nominatives. Nouveaux statuts du 19. 7. 1990.

16 août 1990
Crédit Lyonnais (Suisse) SA, à **Genève**, exploitation d'une banque (FOSC du 17. 12. 1989, p. 4953). Le capital de fr. 300 000 000 est maintenant entièrement libéré.

16 août 1990
Futurés Money Management SA, à **Genève**, prestations de services, aide et assistance à l'égard de tiers (FOSC du 8. 11. 1989, p. 4541). Nouvelle raison sociale: **Decahedron SA**. Statuts modifiés le 14. 8. 1990.

16 août 1990
Leman Fiduciaire SA, à **Genève**, avenue Louis-Casati 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 8. 1990. But: exploitation d'une fiduciaire. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Jean-Pierre Leu**, de Genève, à Bassins, président, **Ian Tredinnick**, de Grande-Bretagne, à Colonge-Bellerive, secrétaire, et **Michel Pitteloud**, des Agettes, à Lutry, lesquels signent collectivement à deux.

Demandes

concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

17 août 1990
Etablissement Edmond Fell S.A., en liquidation, à **Delémont**, garage, etc. (FOSC du 13. 5. 1988, no 109, p. 1967). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 août 1990
Cuttat S.A., Revision de citernes Tarag, à **Courrendlin** (FOSC du 23. 12. 1987, no 298, p. 4989). **Denys Cuttat**, président, a démissionné; sa signature est radiée. **Christophe Cuttat**, jusqu'ici secrétaire, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Ses pouvoirs sont modifiés en ce sens.

17 août 1990
Compagnie d'Assurances Nationale Suisse, Agence Générale Berne, succursale de Delémont (FOSC du 7. 8. 1986, no 181, p. 3091), avec siège principal à Berne. Nouvelle adresse; rue des Moulins 13. **René-Charles Rovelli** est domicilié actuellement à **Fahy**.

17 août 1990
Jofflex, Proté & Orth, à **Vicques**, bijoux fantaisie et articles acryliques société en nom collectif (FOSC du 11. 7. 1986, no 158, p. 2712). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1989. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de Porrentruy

16 août 1990
Pressbois S.A., à **Porrentruy**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27 juin 1990. But: la fabrication et la commercialisation d'objets en bois plus spécialement destinés à l'industrie automobile. Elle peut acheter ou vendre des immeubles. Le capital est de fr. 300 000, divisé en 300 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. L'organe de publicité de la société est la FOSC. **Daniel Farine**, de Courroux, à Courgenay, a été nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Bureau à **Porrentruy**, chemin des Grandes Vies 19.

17 août 1990
Imprimerie Le Point, Michel Girard, à **Porrentruy**. Le chef de la maison est **Michel Girard**, de Cornol, à Porrentruy. Travaux d'imprimerie. Route de Fontenais 46.

17 août 1990
CB Holding S.A., à **Porrentruy**. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14 août 1990. But: participation à des entreprises de toute nature, ainsi que leur financement; acquérir et à vendre des immeubles. Le capital de fr. 400 000 est divisé en 400 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. La société acquerra 90 actions de la société **Oppliger Service Dentaire S.A.**, avec siège au Landeron, pour le prix de fr. 2 000 000. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: **Christian Binggeli**, de Môtiers, à Neuchâtel, administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: rue du Temple 8, Porrentruy.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

16 août 1990
Société des montres Paul Picot S.A., précédemment à **Genève**, société anonyme (FOSC du 9. 4. 1990, p. 1381). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 août 1990, la société a décidé de transférer son siège à **Le Noirmont**; de porter son capital de fr. 50 000 à fr. 200 000 par l'émission de 150 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Capital social actuel: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Statuts modifiés en conséquence le 10 août 1990. But: fabrication, exploitation et commerce de tous produits horlogers, notamment des montres de la marque **Paul Picot**. Organe de publicité: FOSC. **Christian Durussel**, jusqu'ici administrateur, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Sont nommés membres du conseil d'administration qui est composé d'un ou de plusieurs membres: **Claude Schild**, de Grenchen, à Bienne, président; **Mario Boicchi**, ressortissant italien, à Valenza (Italie); **Giorgio Wieting**, de Mosogno, à Manno; lesquels signent collectivement à deux.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

Aufwurf – Sommation – Diffida

Es werden vermisst:

- Kaufschuldbrief Ziff. 8 vom 18. August 1865 über Fr. 700.–, lastend auf GB 46 OB und KTN 1265 (Eigentümer: Hensler Mathä, Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 17 vom 30. September 1925 über Fr. 2000.–, lastend auf GB 46 OB und 11 OB KTN 1265 (Eigentümer: Hensler Mathä, Einsiedeln).
- Kaufschuldbrief Ziff. 8 vom 13. Dezember 1872 über Fr. 250.–, lastend auf GB 36 A OB und KTN 1266 (Eigentümer: Kälin Richard, Horgenberg, Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 19 vom 20. Juni 1903 über Fr. 500.–, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 20 vom 20. März 1903 über Fr. 500.–, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 21 vom 1. April 1898 über Fr. 3800.–, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Versorgnis Ziff. 8 vom 16. Januar 1844 über Fr. 613.63, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Versicherung Ziff. 9 vom 26. August 1836 über Fr. 1054.94, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Versicherung Ziff. 10 vom 3. Januar 1838 über Fr. 527.27, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Versicherung Ziff. 11 vom 11. Mai 1861 über Fr. 600.–, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- ISchB Ziff. 16 vom 11. Februar 1926 über Fr. 5500.–, lastend auf GB 24 OB zus. mit GB 25 + 27 und KTN 1239 (Eigentümer: Ochsner Franz-Anton, Rabenest, Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 12 vom 30. Oktober 1872 über Fr. 200.–, lastend auf GB 22 OB und KTN 869 (Eigentümer: Kälin Werner, EG alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 14 vom 5. August 1874 über Fr. 200.–, lastend auf GB 22 OB und KTN 869 (Eigentümer: Kälin Werner, EG alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- ISchB Ziff. 22 vom 5. Oktober 1927 über Fr. 1403.30, lastend auf GB 50 OB und KTN 1501 (Eigentümer: TBC Liga, Bahnhofstrasse 5, 8854 Siebnen).
- Gült Ziff. 9 vom 26. März 1681 über Fr. 351.65, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Gült Ziff. 11 vom 9. März 1727 über Fr. 263.74, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Gült Ziff. 13 vom 17. Mai 1787 über Fr. 1090.11, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Versorgnis Ziff. 14 vom 8. August 1839 über Fr. 962.33, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 18 vom 29. Mai 1908 über Fr. 1000.–, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 19 vom 29. Mai 1908 über Fr. 1000.–, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 23 vom 2. April 1941 über Fr. 2500.–, lastend auf GB 49 OB und KTN 1504 (Eigentümer: Schönbächler Emil, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Bodenzinskapi Ziff. 10 über Fr. 163.70, lastend auf GB 128 B Bannau und KTN 3552 u. 854 (Eigentümer: Indermair Max, Seepark 30, 8640 Hurd).
- ISchB lit. A vom 28. Juni 1966 über Fr. 100 000.–, lastend auf GB 295 Bannau und KTN 2970 (Eigentümerin: Benz-Hochuli Gertrud, 8053 Zürich).
- Schuldbrief lit. B vom 28. Juni 1966 über Fr. 40 000.–, lastend auf GB 295 Bannau und KTN 2970 (Eigentümerin: Benz-Hochuli Gertrud, 8053 Zürich).
- Versorgnis Ziff. 9 vom 28. Juni 1832 über Fr. 1758.24, lastend auf GB 9 Bannau und KTN 1124, 1130 u. 1122 (Eigentümer: Bisig August, Hinterriet, Bannau).
- Versicherung Ziff. 13 vom 24. März 1862 über Fr. 1300.–, lastend auf GB 9 Bannau und KTN 1124, 1130 u. 1122 (Eigentümer: Bisig August, Hinterriet, Bannau).
- Ausschreib Ziff. 21 vom 21. Oktober 1876 über Fr. 200.–, lastend auf GB 9 Bannau und KTN 1124, 1130 u. 1122 (Eigentümer: Bisig August, Hinterriet, Bannau).
- Bodenzins Ziff. 8 über Fr. 131.80, lastend auf GB 4 Bannau und KTN 1136 (Eigentümer: Bisig August, Hinterriet, Bannau).
- Gült Ziff. 10 vom 12. Februar 1629 über Fr. 879.12, lastend auf GB 4 Bannau und 57 A Bannau und KTN 1136, 1057 (Eigentümer: Bisig August, Hinterriet, Bannau).
- Gült Ziff. 15 vom 2. Juni 1812 über Fr. 219.78, lastend auf GB 12, 193 Bannau und KTN 1119 (Eigentümer: Kälin Benno, Boden, Bannau).
- Bodenzins Ziff. 8 über Fr. 1.60, lastend auf GB 8 A, 194, Bannau KTN 1120 (Eigentümer: Oechslin Eduard, Moosstrasse, Bannau).
- Bodenzins Ziff. 10 über Fr. 3.60, lastend auf GB 8 A, 194, Bannau KTN 1120 (Eigentümer: Oechslin Eduard, Moosstrasse, Bannau).
- Bodenzins Ziff. 11 über Fr. 8.80, lastend auf GB 8 A, 194, Bannau KTN 1120 (Eigentümer: Oechslin Eduard, Moosstrasse, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 25 vom 9. Juni 1837 über Fr. 351.65, lastend auf GB 8 A, 194, Bannau KTN 1120 (Eigentümer: Oechslin Eduard, Moosstrasse, Bannau).
- ISchB Ziff. 12 vom 31. Januar 1928 über Fr. 400.–, lastend auf GB 200 Bannau und KTN 982 (Eigentümer: Kälin Rudolf, Boden, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 14 vom 8. Mai 1878 über Fr. 1200.–, lastend auf GB 89, Bannau und KTN 1112 (Eigentümer: Ochsner Franz, Buchboden, Bannau).
- Gült Ziff. 8 vom 19. Oktober 1701 über Fr. 879.12, lastend auf GB 77A, Bannau und KTN 1033 (Eigentümer: Ochsner Franz, Buchboden, Bannau).
- Versicherung Ziff. 9 vom 20. April 1841 über Fr. 2285.71, lastend auf GB 77A, Bannau und KTN 1033 (Eigentümer: Ochsner Franz, Buchboden, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 10 vom 7. April 1848 über Fr. 703.30, lastend auf GB 77A, Bannau und KTN 1033 (Eigentümer: Ochsner Franz, Buchboden, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 11 vom 30. Oktober 1875 über Fr. 2100.–, lastend auf GB 18 Bannau und KTN 1143 (Eigentümer: Zehnder Franz, Meisterrain, Bannau).

- Kauf Ziff. 12 vom 4. November 1876 über Fr. 600.–, lastend auf GB 18 Bannau und KTN 1143 (Eigentümer: Zehnder Franz, Meisterrain, Bannau).
- Bodenzins-Kapital Ziff. 8 über Fr. 14.32, lastend auf GB 93 Bannau und KTN 1154 (Eigentümer: Zehnder Franz, Boden, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 10 vom 17. Januar 1786 über Fr. 527.27, lastend auf GB 5 Bannau und KTN 1139 u. 1079 (Eigentümer: Zehnder Josef, Geissmatte, Bannau).
- Transfix Ziff. 11 vom 4. April 1812 über Fr. 96.71, lastend auf GB 5 Bannau und KTN 1139 und 1079 (Eigentümer: Zehnder Josef, Geissmatte, Bannau).
- Versicherung Ziff. 14 vom 25. Februar 1858 über Fr. 843.95, lastend auf GB 90 A Bannau und KTN 1155 (Eigentümerin: Kauflin-Kälin Marlis, Haltli, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 15 vom 13. August 1868 über Fr. 843.95, lastend auf GB 90 A Bannau und KTN 1155 (Eigentümerin: Kauflin-Kälin Marlis, Haltli, Bannau).
- Versicherung Ziff. 9 vom 1. Mai 1855 über Fr. 300.–, lastend auf GB 92 u. 95 B und KTN 1158 (Eigentümer: Ochsner-Kälin Rudolf, Bannau), Erbengemeinschaft.
- Gült Ziff. 8 vom 25. Januar 1728 über Fr. 404.40, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 9 vom 20. März 1760 über Fr. 843.95, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 10 vom 20. März 1760 über Fr. 210.99, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 11 vom 23. Oktober 1760 über Fr. 1874.28, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 12 vom 4. November 1760 über Fr. 678.68, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 13 vom 4. November 1760 über Fr. 709.45, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 14 vom 9. Februar 1854 über Fr. 589.01, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Versorgnis Ziff. 15 vom 7. April 1856 über Fr. 351.65, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Versicherung Ziff. 16 vom 26. November 1855 über Fr. 175.82, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Versicherung Ziff. 17 vom 4. Dezember 1854 über Fr. 1000.–, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Versicherung Ziff. 18 vom 23. Februar 1858 über Fr. 500.–, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Schuldbrief Ziff. 19 vom 13. Mai 1868 über Fr. 600.–, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 21 vom 11. November 1589 über Fr. 967.03, lastend auf GB 77 B, Bannau und KTN 1032 (Eigentümerin: Steinauer-Tschümperlin Marie, Arn 1354, 8810 Horgen).
- Gült Ziff. 10 vom 4. August 1870 über Fr. 769.23, lastend auf GB 138 A, Bannau und KTN 978 (Eigentümer: Petrig Josef, Neuberger, Bannau).
- Bodenzins Ziff. 8 über Fr. 8.80, lastend auf GB 30 Bannau und KTN 1090 (Eigentümer: Kälin Franz, Kornhausstrasse 18, Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 22 vom 21. April 1966 über Fr. 2000.–, lastend auf GB 30, Be und KTN 1090 (Eigentümer: Kälin Franz, Kornhausstrasse 18, Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 20 vom 21. April 1966 Fr. 2000.–, lastend auf GB 30, Be und KTN 1090 (Eigentümer: Kälin Franz, Kornhausstrasse 18, Einsiedeln).
- Transfix Ziff. 10 vom 31. Januar 1871 über Fr. 500.–, lastend auf GB 57 B, Bannau und KTN 1058 (Eigentümer: Nauer-Höfliger Martin, EG, Feusisberg).
- GPV Ziff. 15 vom 21. Dezember 1955 über Fr. 3000.–, lastend auf GB 57 B, Bannau und KTN 1058 (Eigentümer: Nauer-Höfliger Martin, EG, Feusisberg).
- Bodenzins Ziff. 8 über Fr. 10.–, lastend auf GB 26 Bannau und KTN 1097 (Eigentümerin: Kälin-Gyr Klara, Moos, 8836 Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 15 vom 9. Dezember 1897 über Fr. 400.–, lastend auf GB 38, Be und KTN 1101 u. 1102 (Eigentümerin: Trinkl Christina, Moos, Bannau).
- Ausschreib Ziff. 11 vom 13. Juni 1906 über Fr. 500.–, lastend auf GB 31 a und b Bannau und KTN 1091 (Eigentümerin: Kälin-Zehnder Erna, Moos, Bannau).
- Bodenzinskapi Ziff. 8 über Fr. 8.80, lastend auf GB 21 Bannau und KTN 1081 (Eigentümerin: Lüönd-Kälin Ida, untere Moosstrasse, Bannau).
- Versicherung Ziff. 9 vom 26. August 1846 über Fr. 1758.24, lastend auf GB 21 Bannau und KTN 1081 (Eigentümerin: Lüönd-Kälin Ida, untere Moosstrasse, Bannau).
- Cautionsurkunde Ziff. 15 vom 14. Mai 1881 über Fr. 150.–, lastend auf GB 21 Bannau und KTN 1081 (Eigentümerin: Lüönd-Kälin Ida, untere Moosstrasse, Bannau).
- Versicherung Ziff. 9 vom 17. Februar 1852 über Fr. 400.–, lastend auf GB 24 Bannau und KTN 1085 (Eigentümer: Bisig Oskar, Moos, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 8 vom 7. Juli 1822 über Fr. 1406.59, lastend auf GB 72 Bannau und KTN 1001 (Eigentümer: Beeler Josef, Bannau), Erbengemeinschaft.
- Ausschreib Ziff. 9 vom 12. April 1870 über Fr. 1054.94, lastend auf GB 72 Bannau und KTN 1001 (Eigentümer: Beeler Josef, Bannau), Erbengemeinschaft.
- Bodenzins über Fr. 8.80, lastend auf GB 33, Bannau und KTN 1093 (Eigentümer: Beeler Josef, Bannau), Erbengemeinschaft.
- Versorgnis Ziff. 8 vom 15. Dezember 1843 über Fr. 1230.77, lastend auf GB 73, Be und KTN 1002 (Eigentümer: Schuler Franz, Sonnenberg, 6417 Sattel), Erbengemeinschaft.
- Kaufschuldbrief Ziff. 9 vom 9. August 1870 über Fr. 140.–, lastend auf GB 73, BE und KTN 1002 (Eigentümer: Schuler Franz, Sonnenberg, 6417 Sattel), Erbengemeinschaft.
- Schuldbrief Ziff. 11 vom 9. März 1880 über Fr. 800.–, lastend auf GB 73, Be und KTN 1002 (Eigentümer: Schuler Franz, Sonnenberg, 6417 Sattel), Erbengemeinschaft.
- Gült Ziff. 9 vom 10. November 1629 über Fr. 1204.39, lastend auf GB 6 Bannau und KTN 1138 (Eigentümer: Zehnder Benno, Löchl, Bannau).
- Gült Ziff. 12 vom 12. Juni 1647 über Fr. 175.82, lastend auf GB 6 Bannau und KTN 1138 (Eigentümer: Zehnder Benno, Löchl, Bannau).
- Gült Ziff. 14 vom 18. April 1741 über Fr. 175.82, lastend auf GB 6 Bannau und KTN 1138 (Eigentümer: Zehnder Benno, Löchl, Bannau).
- Gült Ziff. 22 vom 2. April 1842 über Fr. 1098.90, lastend auf GB 6 Bannau und KTN 1138 (Eigentümer: Zehnder Benno, Löchl, Bannau).

- Schuldbrief Ziff. 21 vom 28. Juni 1875 über Fr. 6300.–, lastend auf GB 117 Be und KTN 1012 (Eigentümer: Beeler Anton, Günsli, Bannau).
- ISchB Ziff. 15 vom 28. November 1913 über Fr. 1000.–, lastend auf GB 130 Bannau und KTN 955 u. 960 (Eigentümer: Kälin Paul, unt. Burgern, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 10 vom 26. August 1852 über Fr. 2100.–, lastend auf GB 132 Be und KTN 957 (Eigentümer: Kälin Paul, unt. Burgern, Bannau).
- Transfix Ziff. 31 vom 26. Juli 1873 über Fr. 200.–, lastend auf GB 13 Bannau und KTN 1146 (Eigentümer: Kälin Beat, Boden, Bannau).
- Gült Ziff. 8 vom 23. Februar 1761 über Fr. 70.33, lastend auf GB 82 Bannau und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Gült Ziff. 9 vom 18. Februar 1763 über Fr. 93.77, lastend auf GB 82 Bannau und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Gült Ziff. 10 vom 4. August 1821 über Fr. 597.80, lastend auf GB 82 Bannau und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 12 vom 13. Januar 1860 über Fr. 1300.–, lastend auf GB 82, Be und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Widerlagsbrief Ziff. 13 vom 13. Juli 1870 über Fr. 1406.59, lastend auf GB 82 Bannau und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 15 vom 11. April 1877 über Fr. 600.–, lastend auf GB 82 Bannau und KTN 1104 (Eigentümer: Kälin Josef, Scharten, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. 11 vom 30. April 1929 u. 30. November 1984 über Fr. 1500.–, lastend auf GB 126 Bb Bannau und KTN 961 (Eigentümer: Kälin Louis, Schnabelsberg, Bannau, Jucker-Kälin Verena, Schmiedstrasse 15, Einsiedeln, und Müller-Kälin Marta, General-Guisan-Strasse 37, 6300 Zug).
- Schuldbrief lit. A vom 31. Juli 1963 über Fr. 25 000.–, lastend auf GB 280 Be und KTN 2959 (Eigentümer: Prof. Dr. H. P. Künzi, Stockerstrasse 44, Zürich, und Künzi-Girsberger Magdalena, Stockerstrasse 44, Zürich).
- Barleistung Ziff. 20 vom 18. Mai 1877 über Fr. 500.–, lastend auf GB 105 Be und KTN 1038 (Eigentümer: Kälin Julius, Duli, Bannau).
- Kaufschuldbrief Ziff. 9 vom Juli 1867 über Fr. 1650.–, lastend auf GB 22 Bannau und KTN 1082 (Eigentümer: Zehnder Viktor, Moos, Bannau).
- Kaufschuldbrief Ziff. 21 vom 23. Dezember 1901 über Fr. 61.–, lastend auf GB 34 u. 175 Bannau und KTN 1094 (Eigentümer: Oechslin Matthias, Dorf, 8840 Einsiedeln).
- Kaufschuldbrief Ziff. 8 vom 16. Januar 1886 über Fr. 60.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 9 vom 18. November 1886 über Fr. 2000.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 15 vom 28. Oktober 1901 über Fr. 440.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 16 vom 29. Oktober 1903 über Fr. 500.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 23 vom 21. März 1934 über Fr. 3500.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Nachtrag Ziff. 24 vom 21. März 1934 über Fr. 500.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 25 vom 30. November 1935 über Fr. 3000.–, lastend auf GB 190 Bannau und KTN 976 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 8 vom 30. April 1877 über Fr. 1300.–, lastend auf GB 31 C Be und KTN 3795 (Eigentümer: Zehnder Dominik, Moos, Bannau).
- Schuldbrief Ziff. A vom 15. März 1949 über Fr. 3000.–, lastend auf GB 190 u. 238 Bannau und KTN 976 u. 977 (Eigentümer: Kanton Schwyz).
- Schuldbrief Ziff. 8 vom 30. April 1877 über Fr. 1300.–, lastend auf GB 31 C Bannau und KTN 3795 (Eigentümer: Zehnder Dominik, Moos, Bannau).
- Versorgnis Ziff. 12 vom 29. Mai 1846 über Fr. 703.30, lastend auf GB 16, 17 u. 19 OB und KTN 873, 1505, 872, 870 u. 871 (Eigentümer: Kuriger Stefan, EG, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Ausschreib Ziff. 19 vom 15. Dezember 1897 über Fr. 2000.–, lastend auf GB 16, 17 u. 19 OB und KTN 873, 1505, 872, 870 u. 871 (Eigentümer: Kuriger Stefan, EG, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 20 vom 16. Februar 1892 über Fr. 1000.–, lastend auf GB 16, 17 u. 19 OB und KTN 873, 1505, 872, 870 u. 871 (Eigentümer: Kuriger Stefan, EG, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Gült Ziff. vom 15. Dezember 1874 über Fr. 70.33, lastend auf GB 16 u. 17 OB und KTN 871 (Eigentümer: Kuriger Stefan, EG, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Schuldbrief Ziff. 17 vom 25. Januar 1958 über Fr. 4900.–, lastend auf GB 16 u. 17 OB und KTN 871 (Eigentümer: Kuriger Stefan, EG, alte Ezelstrasse, 8840 Einsiedeln).
- Kaufschuldbrief Ziff. 8 vom 26. September 1876 über Fr. 220.–, lastend auf GB 174 Be und KTN 1141 (Eigentümer: Kälin Werner, untere Moosstrasse, Bannau).
- Kaufschuldbrief Ziff. 17 vom 21. März 1883 über Fr. 100.–, lastend auf GB 25, 35a, 36, 36a, Bannau und KTN 1095 (Eigentümer: Chicherio Luigi, Biberbrugg).
- Schuldbrief Ziff. 32 vom 10. Februar 1956 über Fr. 2829.–, lastend auf GB 25, 35a, 36, 36a, Bannau und KTN 1095 (Eigentümer: Chicherio Luigi, Biberbrugg).
- ISchB lit. A vom 25. Oktober 1924 über Fr. 750.–, lastend auf GB 36a und KTN 1095 (Eigentümer: Chicherio Luigi, Biberbrugg).
- Schuldbrief Ziff. 10 vom 7. Januar 1929 über Fr. 2300.–, lastend auf GB 203, Be und KTN 1099 (Eigentümer: Chicherio Luigi, Biberbrugg).
- Schuldbrief Ziff. 25 vom 10. April 1987/12. November 1987 über Fr. 75 500.–, lastend auf GB 197 Bannau und KTN 4018 (Eigentümer: Beeler Anton, Katzenstrick, 8840 Einsiedeln).
- ISchB Ziff. 13b und 12 vom 7. Juni/13. März 1941 über Fr. 1500.–, lastend auf GB 184, 185, 186, 108 A und KTN 1029 und 1007-erlangend von GB 124 UB Ziff. 20b (Eigentümer: Kälin Hans-Rudolf, Albegg, 8840 Einsiedeln).
- ISchB Ziff. 14 und 15 vom 5. Oktober 1959 über Fr. 43 411.95, lastend auf GB 184, 185, 186, 108 A und KTN 1029 und 1007-erlangend von GB 124 UB Ziff. 22 (Eigentümer: Kälin Hans-Rudolf, Albegg, 8840 Einsiedeln).

Die unbekannten Inhaber dieser auf Grundstücken des Grundbuches Einsiedeln-Bannau lastenden Grundpfandtitel werden aufgefordert, diese innert eines Jahres ab erstmaliger Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt am Gerichtspräsidium Einsiedeln vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (1417)

8840 Einsiedeln, 20. August 1990

Bezirksgericht Einsiedeln
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. Oswald Rohner

Der unbekannte Inhaber des Kassenscheins 7,25% der Spar + Leihkasse in Bern, Nr. 9.611.646.03, von nom. Fr. 8000.–, Verfall am 16. August 1993, mit Jahrescoupons per 16. August 1990 und folgende, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1400¹)

3011 Bern, 17. August 1990 Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Der unbekannte Inhaber der Kassa-Obligation 4,5% Migros Bank, Bern, Migros-Typ, Nr. 631.328, von nom. Fr. 5000.–, Verfall am 30. Mai 1991, ohne Coupons, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1401¹)

3011 Bern, 17. August 1990 Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Der unbekannte Inhaber der Kassenobligations 54% der Genossenschaftlichen Zentralbank AG, Auenturm Bern, Nr. 03.908022, von nom. Fr. 10 000.–, fällig am 11. April 1994, mit Jahrescoupons per 11. April 1990 und folgende, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1402¹)

3011 Bern, 17. August 1990 Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 5000.–, vom 8. April 1940, Beleg III/6256, lautend zugunsten der Klara Henzi, haftend im 4. Rang auf der Liegenschaft Länggassstrasse 38 A, in Bern, Grundbuchblatt Nr. 676, Kreis II, des Karl Moser und Konoltingen, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1443³)

3011 Bern, 23. August 1990 Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Es werden vermisst:

Schuldbrief im 2. Rang vom 30. Dezember 1930 per Fr. 2790.–, Maximalzinsfuß 6%, lautend zugunsten der Aargauischen Kantonalbank Brugg
Inhaberschuldbrief im 3. Rang mit schiebendem Nachtrickungsrecht vom 5. April 1938 per Fr. 10 000.–, Maximalzinsfuß 6%, lastend auf GB Brugg Nr. 920, Plan 85, Parzelle 372.
Der oder die Besitzer der genannten Schuldbriefe werden aufgefordert, dieselben innert der Frist eines Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 26. August 1991, dem Gerichtspräsidentium Brugg vorzulegen, ansonsten die genannten Schuldbriefe gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt werden. (1436³)

5200 Brugg, 22. August 1990 Gerichtspräsident Brugg

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren beim Bezirksgericht Hinwil hat mit Verfügung vom 20. August 1990 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 4500.–, datiert den 15. Mai 1951, im 1. Rang stehend auf folgenden Liegenschaften (Gesamtpfandrecht): In der Gemeinde Dürnten, Grundregister Dürnten Blatt 1247-L 1141-, Kat. Nr. 3554, Plan 61, eine landwirtschaftliche Liegenschaft, einundsechzig Aren 96,53 m² Wiese in der Müslen; Kat. Nr. 3555, Plan 65, eine landwirtschaftliche Liegenschaft, dreunddreissig Aren 44,5 m² Wiesen in der Müslen oder im Oberberg; lautend auf Ernst Schneider-Bühler, geb. 1896, von Uetendorf BE, Landwirt, in Unter-Dürnten.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes und jedermann, der über das Schicksal der vermissten Urkunde Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an auf der Bezirksgerichtskanzlei zu melden beziehungsweise den Schuldbrief vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird. (1444³)

8340 Hinwil, 23. August 1990 Die Bezirksgerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Schuldbrief über Fr. 5000.–, ang. 23. Mai 1969, im 24. Rang, lastend auf dem Grundstück Nr. 2832/GB Kriens, Plan 42, Wihlenerstrasse 15.
Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1435³)

6010 Kriens, 22. August 1990 Der Amtspräsident III von Luzern-Land

Der Schuldbrief von Fr. 5000.– vom 30. August 1954, Beleg III/5363, lastend im 1. Rang auf Niederwichtach-Gbbl. Nr. 204, lautend auf Haussener Ernst, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1398¹)

3082 Schlosswil, 17. August 1990 Der Gerichtspräsident II:
H. R. Burri

Der Schuldbrief von Fr. 90 000.– vom 24. Februar 1956, Beleg II/6886, lastend im 1. Rang auf Rubigen-Gbbl. Nr. 91, lautend zugunsten Käserigenossenschaft Trimstein-Eichi, wird vermisst.
Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1423¹)

3082 Schlosswil, 21. August 1990 Der Gerichtspräsident II i. V.:
U. Reusser

Es wird vermisst:

Inhaber-Kassenobligation Nr. 508227 der Luzerner Landbank AG Grosswangen, Niederlassung Grosswangen, Betrag, Zinssatz und Laufzeit unbekannt.
Der Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, sie innert 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (1415¹)

6210 Sursee, 20. August 1990 Der Amtspräsident I von Sursee:
Kaufmann

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 15. August 1990 den Aufruf der folgenden Schuldurkunde verfügt (32.89.005):

Inhaberschuldbrief für Fr. 10 000.–, ausgestellt am 16. Juni 1923, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfand Eigentümer Adolf Hunziker, geb. 1866, von Gontenschwil, wohnhaft gewesen im Matenbach, Winterthur, lastend im 2. Rang mit Nachtrickungsrecht der Liegenschaft Tostalstrasse 256 in Winterthur-Seen, Kat. Nr. 309, Gebäudeassek. Nr. 803, 324 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten (Grundbuch Winterthur-Seen Ebl. 191).
Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei zu melden, bzw. den Schuldbrief vorzuweisen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird. (1431¹)

8400 Winterthur, 20. August 1990 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 15. August 1990 den Aufruf der folgenden Schuldurkunden verfügt (32.89.006):

Namenschuldbrief für Fr. 62 000.–, ausgestellt am 11. Juli 1931, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfand Eigentümer Robert Kaufmann-Kühni, geb. 1899, von Winterthur, wohnhaft gewesen Hegfeldstrasse 79 in Winterthur und die Zürcher Kantonalbank in Zürich als Gläubigerin sowie
Inhaberschuldbrief für Fr. 11 500.–, ausgestellt am 25. Juni 1941, lautend auf die damalige Schuldnerin und Pfand Eigentümerin Leonida Fasson-Foralosso, geb. 1904, von Winterthur, wohnhaft gewesen Giessenerstrasse 2 in Winterthur, beide Schuldbriefe lastend im 1. Rang bzw. im 2. Rang mit Nachtrickungsrecht auf der Liegenschaft Hegfeldstrasse 79, 8404 Winterthur, Kat. Nr. 14359 (vormals Kat. Nr. 6986), Assek. Nr. 1734 (Wohnhaus) und 2672 (Garagegebäude), mit 569 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten (Grundbuch Oberwinterthur Ebl. 441).
Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe sowie jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei zu melden, bzw. die Schuldbriefe vorzuweisen, ansonst diese kraftlos erklärt werden. (1432²)

8400 Winterthur, 20. August 1990 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 15. August 1990 den Aufruf der folgenden Schuldurkunden verfügt (32.90.006):

Namenschuldbriefe für Fr. 40 000.– und Fr. 37 000.–, beide ausgestellt am 15. Januar 1971, lautend auf den damaligen Schuldner und Pfand Eigentümer Walter Geiser, wohnhaft Alte Römerstrasse 41, 8404 Winterthur, beide lastend im 2. Rang bzw. im 3. Rang auf der Liegenschaft Reutlingerstrasse 33 in 8472 Seuzach, Kat. Nr. 3023, Wohnhaus Assek. Nr. 484 und Gartenhaus Assek. Nr. 503, 260 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten (Gemeinde Seuzach, Grundbuchblatt 988) sowie auf je 1/9 Miteigentumsanteil an den Liegenschaften Kat. Nr. 3017, 2606 und 2613 (total 804 m² Hofplatz) und auf dem Baurecht für die unterirdische Schutzaumanlage, Vers. Nr. 501 (Gemeinde Seuzach, Grundbuchblatt 979, 983, 990 und 1002).

Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe sowie jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei zu melden, bzw. die Schuldbriefe vorzuweisen, ansonst diese kraftlos erklärt werden. (1433³)

8400 Winterthur, 20. August 1990 Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

2 Namenaktien der Proceq SA, Zürich, à nom. Fr. 1000.–, Titel Nrn. 107 und 108, lautend auf R. Nohl.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (1097²)

8026 Zürich, 20. Juni 1990 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

4 Inhaberschuldbriefe über je Fr. 30 000.–, datiert 12. Januar 1972, Pfandtitelverzeichnis (1972) Nrn. 6 bis 9, alle lautend auf die ursprünglichen Schuldner und Pfand Eigentümer: Josef Saur-Zehnder, geb. 1937, von Zürich, und Anton Saur, geb. 1945, von Zürich, gemeinsam an 3. Pfandstelle lastend auf dem Grundstück Ruhstrasse 6 in Zürich 3, Kat. Nr. 7794, Gbbl. 1694; GBA Wiedikon-Zürich.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt (Aufruf Nr. 09-61/1990). (1434³)

8026 Zürich, 17. August 1990 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Fr. 5000.– 6,5% Kassaobligation der Migros Bank, Niederlassung Basel, Titel Nr. 1.200.409/10, Coupons-Typ, Laufzeit 7. Juni 1989 bis 1992.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt (Aufruf Nr. 09-64/1990). (1429²)

8026 Zürich, 22. August 1990 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Fr. 5000.– 54% Kassaobligation Schweizerische Kreditanstalt, Niederlassung Altstätten, Titel Nr. 019454, Laufzeit 6. Mai 1985 bis 1990, inkl. Coupon per 6. Mai 1990.
Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt (Aufruf Nr. 09-48/1990). (1430²)

8026 Zürich, 22. August 1990 Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Le détenteur inconnu de la cédula hypothécaire au porteur d'un capital de fr. 40 000.– inscrite le 16 février 1960 sous n° 42, grevant en 1er rang l'art. n° 230 du cadastre de Colombier, propriété de Mme Marie-France Bernath née L'Hardy, est sommé de produire ce titre dans le délai d'une année à compter de la première publication, au greffe du Tribunal de Boudry, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (1416¹)

2017 Boudry, 20 août 1990 Le président du Tribunal:
François Delachaux

Le président I du Tribunal du district de Delémont somme le détenteur inconnu des titres suivants:

– livret d'épargne n° 220.66323.0 de fr. 10 924.10, de la Banque Juraissienne d'Epargne et de Crédit, Bassecour, au porteur;
– bon de caisse n° 223.05333.0 de fr. 5000.–, 4½%, de la Banque Juraissienne d'Epargne et de Crédit, Bassecour, au nom de Mme Anne-Marie Seeger, avec coupons annuels au 30 novembre 1990, 30 novembre 1991 et 30 novembre 1992;
– bon de caisse n° 223.07694.4 de fr. 10 000.–, 5%, de la Banque Juraissienne d'Epargne et de Crédit, au nom de Mme Anne-Marie Seeger, avec coupon annuel au 3 novembre 1990;
– bon de caisse n° 223.20332.9 de fr. 5000.–, 4½%, de la Banque Juraissienne d'Epargne et de Crédit, au nom de Mme Anne-Marie Seeger, avec coupons annuels au 14 décembre 1990, 14 décembre 1991, 14 décembre 1992 et 14 décembre 1993.

de se faire connaître au greffe du Tribunal de ce siège dans le délai de 6 mois à compter de la première publication, en produisant lesdits titres, faute de quoi le juge en prononcera l'annulation. (1399¹)

2800 Delémont, 14 août 1990 Le président I du Tribunal:
Pierre Lachat

Par ordonnance du 24 juillet 1990 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de 12 certificats de 1 action nominative de fr. 100.–, nos 8446, 8447, 1441 à 1448, 3926 et 3927 et du certificat d'actions n° 5606 pour 10 actions nominatives de fr. 100.– chacune de la société Zschokke Holding SA de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai de six mois dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1278³)

1211 Genève 3, 24 juillet 1990 G. Reymond, greffier

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel somme le détenteur inconnu du livret d'épargne n° L. 324.249.60 de la Banque Cantonale Neuchâteloise présentant un solde de fr. 12 767.45 au 25 juin 1990 de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de 6 mois à compter dès la première publication, faute de quoi l'annulation juridique sera prononcée. (1122¹)

2000 Neuchâtel, 28 juin 1990 Le président du Tribunal:
N. Sörensen

Le président du Tribunal I du district de Porrentruy, ordonne au détenteur éventuel des titres suivants:

– 80 actions, au porteur, d'une valeur nominale de fr. 250.– chacune, de SI Aloïse SA, société anonyme, à Alle,
de produire ces titres au greffe dans le délai de six mois à partir de la première publication de la présente sommation, à défaut de quoi, l'annulation sera prononcée. (1442³)

2900 Porrentruy, 22 août 1990 Le président du Tribunal I:
P. Theurillat

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 15. August 1990 das Zertifikat über 80 Namenaktien Ciba-Geigy AG zu Fr. 100.– nominal Nr. 1038189, lautend auf Herrn Dr. Gustav Widmer, Oberer Batterieweg 70, 4059 Basel, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 318/89) (1447¹)

4001 Basel, 23. August 1990 Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 21. August 1990 folgende Schuldurkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief für Fr. 60 000.– (ursprünglich Fr. 50 000.– am 6. Januar 1975 erhöht auf Fr. 60 000.–), ausgestellt am 15. Oktober 1973, lastend im 1. Rang auf der Liegenschaft GR Bl. 400, Stockwerkeigentum 100/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GR 208, Niederwiesstrasse 4, Grüningen, mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung im 3. Obergeschoss Ost, Eigentümer Walter Städeli, in der Beichen 10, 8618 Oetwil am See. (1446¹)

8340 Hinwil, 24. August 1990 Die Bezirksgerichtskanzlei

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Der Namensschuldbrief von Fr. 200 000.-, vom 30. Dezember 1986, Beleg 2661, lastend im 1. Rang auf Grundbuchblatt Nr. 61 von Rüschelen, des Paul Nyffenegger, Breiten, Dürrenroth, wird kraftlos erklärt. (1445)

3456 Trachselwald, 30. Juli 1990

Der Gerichtspräsident:
H. R. Schenk

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 17. August 1990 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Fr. 5000.- 5½% Bonds-Anleiheobligationen der Weltbank, International Bank für Wiederaufbau und Entwicklung, Washington, D.C., USA (Spezialdomizil c/o Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich), Laufzeit 26. April 1989 bis 1999, Val. Nr. 880666, Titel Nr. 2843, inkl. Coupons per 26. April 1991 und folgende. (1437)

8026 Zürich, 17. August 1990

Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 20. August 1990 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 2000.-, datiert 10. Oktober 1924, an 1. Pfandstelle lastend auf der Liegenschaft Zürichbergstrasse 31 in Zürich 7, Kat. Nr. 929, GBL 50, Pfandtitelverzeichnis 1924 Nr. 427, heutige Pfand Eigentümer: Marlis Auterson-Schneider, British Columbia/Kanada und Oskar Schnyder, Kilchberg; GBA Fluntern-Zürich. (Gesch. Nr. 09-54/1989) (1438)

8026 Zürich, 20. August 1990

Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Die Einzelrichterin im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 20. August 1990 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 85 000.-, datiert 13. Mai 1987, lautend auf den Schuldner und Pfand Eigentümer Ivo Vögeli, geb. 29. August 1945, von Reichenburg SZ, Haldenrain 3, 8904 Aesch, lastend an 3. Pfandstelle auf der Liegenschaft Haldenrain 3, 8904 Aesch, Kat. Nr. 1206, GBL 566, Pfandtitelverzeichnis 1987 Nr. 247, GBA Schlieren. (Gesch. Nr. 09-58/1989) (1439)

8026 Zürich, 20. August 1990

Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. N. Bannwart

Par ordonnance du 21 août 1990 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a prononcé l'annulation du certificat d'actions no 26 de 16 actions nominatives no 148 à 163 de la Société immobilière Meyrin-Cité C, ayant son siège chez M. B. Gavellet, rue des Falaises 4, Genève. (1441)

1211 Genève 3, 21 août 1990

R. Schaefroth,
greffier adjoint

Par jugement du 22 août 1990, il a été prononcé l'annulation du titre suivant:

3e rang: fr. 100 000.-, 9%, cédule hypothécaire au porteur inscrite le 4 mai 1979 à PJ 1276. Détenrice: Ginger Società di partecipazioni e di finanziamenti SA, Roveredo GR, grevante l'immeuble, feuille 229, du ban de Porrentruy, appartenant à Chasing S. a. r. l. (1440)

2900 Porrentruy, 22 août 1990

Le président du Tribunal I:
P. Theurillat

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Arbeitsvertrag:

Allgemeinverbindlicherklärung der Lohnvereinbarung 1990 für die Plattenlegerunternehmen des Kantons Wallis

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen - SR 221.215.311)

Der Staatsrat des Kantons Wallis hat durch den Beschluss vom 9. Mai 1990 verschiedene Bestimmungen der Lohnvereinbarung 1990 für die Plattenlegerunternehmen des Kantons Wallis, abgeschlossen am 12. Dezember 1989, mit Wirkung bis 31. Dezember 1990, allgemeinverbindlich erklärt.

Der Bundesrat hat am 23. Juli 1990 diesen Beschluss genehmigt. Die entsprechenden Veröffentlichungen erfolgten im Amtsblatt des Kantons Wallis vom 17. August 1990. (A 2303)

1950 Sitten, 17. August 1990

Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Wallis:
Dienststelle für Arbeitnehmerschutz
und Dienstverhältnisse

Contrat de travail:

Extension du champ d'application de la convention sur les salaires 1990 dans les entreprises de carrelage du canton du Valais

(Art. 14 de la loi fédérale du 28 septembre 1958, permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail RS 221.215.311)

Par arrêté du 9 mai 1990, le Conseil d'Etat du canton du Valais a étendu le champ d'application de la convention sur les salaires 1990 dans les entreprises de carrelage du canton du Valais, conclue le 12 décembre 1989, avec effet jusqu'au 31 décembre 1990.

Le Conseil fédéral a approuvé cette décision le 23 juillet 1990. L'arrêté du Conseil d'Etat et les textes y relatifs ont été publiés dans le bulletin officiel du canton du Valais du 17 août 1990. (A 2303)

1950 Sion, 17 août 1990

Département de l'économie publique
du canton du Valais
Service social de protection
des travailleurs et des relations
du travail

Arbeitsvertrag:

Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamt- arbeitsvertrages für das Gipsergewerbe der Stadt Zürich vom 1. April 1989 inkl. Zusatzvereinbarungen

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Mit Beschluss vom 9. Mai 1990, vom Bundesrat genehmigt am 23. Juli 1990, hat der Regierungsrat des Kantons Zürich Bestimmungen des obgenannten Gesamtarbeitsvertrages allgemeinverbindlich erklärt. Der Beschluss des Regierungsrates sowie der Text der allgemeinverbindlich erklärten Bestimmungen sind im Amtsblatt des Kantons Zürich, Textteil S. 1361 ff., am 17. August 1990 veröffentlicht worden. (A 2316)

8090 Zürich, 20. August 1990

Direktion der Volkswirtschaft
des Kantons Zürich

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Hopfer Herbert, Im Boden 296, 4853 Murgenthal, meldet das Luftfahrzeug

Typ	Werknummer	Immatrikulation
CAMA-120	2323	HB-BRL

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.
Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

- allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 2317)

3003 Bern, 22. August 1990

Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Anmeldung von Luftfahrzeugen zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Air Grischia Helikopter AG, 7204 Untervaz, meldet das Luftfahrzeug

Typ	Werknummer	Immatrikulation
B214B-1	28048	HB-XVZ

zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Luftfahrzeughypotheken) an.
Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt, 3003 Bern, anzumelden:

- allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (A 2318)

3003 Bern, 22. August 1990

Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches

Schiffsregister: Eintragungen/ Löschungen

Kt. Solothurn

Aufnahme Barkasse «Jolimont», Reg. Nr. 01.
Eigentümer Marcel Lehmann, in 4525 Balm b. G. (A 2319)

4501 Solothurn, 17. August 1990

Schiffsregisteramt Solothurn

Mitteilung gemäss Art. 25a HRegV

Bei der GUV Gesellschaft für Unternehmens- & Vermögensberatung AG, in Basel, ist der einzige Verwaltungsrat zurückgetreten. Er wird im Handelsregister bei gleichzeitiger Streichung des weggefallenen Gesellschaftsdomizils gelöscht, sofern von der Gesellschaft innert 10 Tagen seit Publikation dieser Mitteilung kein privatrechtlicher Einspruch bei der unterzeichneten Amtsstelle erhoben wird. (A 2320)

4001 Basel, 23. August 1990

Handelsregister Basel-Stadt

Somation selon l'art. 89 ORC

Société Immobilière Externa S.A., à Echandens.

Si vous prétendez avoir intérêt à l'entretien de l'inscription de la société mentionnée ci-dessus, vous êtes invité par la présente sommation à faire valoir vos motifs par écrit au soussigné dans les 30 jours.

A défaut, l'autorité cantonale de surveillance du registre du commerce pourra ordonner la radiation d'office de la société, conformément à l'art. 89 de l'Ordonnance sur le registre du commerce. (A 2304)

1110 Morges, 22 août 1990

Le préposé RC Morges:
J.-M. Bonzon

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Weinbaugenossenschaft Balgach in Liq., Balgach

Dritte Veröffentlichung

Die Genossenschaftsversammlung vom 6. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenspruchs schriftlich beim Liquidator, Alex Gassner, Hauptstrasse 15, 9436 Balgach, anzumelden. (A 2264)

9436 Balgach, 18. Juli 1990

Die Liquidatoren:
Alex Gassner
Agnes Suttinger

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Agio Finanz AG, Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Agio Finanz AG vom 21. August 1990 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 9 300 000.- auf Fr. 3 000 000.- herabzusetzen. Die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung und Annullierung von 6300 Namenaktien im Nominalwert von je Fr. 1000.-. Aus dem besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der ITAG Revision, Zweigniederlassung Basel, vom 25. Juni 1990 geht hervor, dass alle Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind. Den Gläubigern der Gesellschaft wird hiermit im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Allfällige Begehren sind mittels eingeschriebenem Brief an die ITAG Revision, Hirzbodenweg 103, 4020 Basel, zu richten. (A 2292)

4020 Basel, 21. August 1990

Agio Finanz AG:
Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Celldynamics AG in Liq., Basel

Erste Veröffentlichung

Mit Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 22. August 1990 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens am 30. November 1990 am Domizil der Gesellschaft, Celldynamics AG in Liq., Lautengartenstrasse 12, 4010 Basel, geltend zu machen. (A 2322)

4010 Basel, 23. August 1990

Celldynamics AG in Liq.
Der Liquidator: Dr. H. L. Sarasin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

GS Motor Trade Division AG, in Liq., Basel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Juli 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Thalmann-Consulting Services SA, place Isaac-Mercier 3, 1211 Genf 1, anzumelden. (A 2265)

1211 Genf, 15. August 1990

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Pressing-Bözingen 2000 AG in Liq., Biel

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. September 1988 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenspruchs beim Liquidator, Herrn Rudolf Dubach, Pianostrasse 56, 2503 Biel, anzumelden. (A 2293)

2503 Biel, 20. August 1990

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Stampac S.A., La Chaux-de-Fonds

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 avril 1990 a décidé la dissolution et la mise en liquidation de la société conformément à l'art. 742 CO.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances avec pièces justificatives dans un délai d'un mois de la troisième publication de cet avis à l'adresse suivante: Stampac S.A. en liquidation, c/o Fiduciaire Acta S.A., rue Fritz-Courvoisier 40, à La Chaux-de-Fonds. (A 2246)

2300 La Chaux-de-Fonds, 15 août 1990

La liquidatrice:
Acta S.A., Charles Bühlmann

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 914 CO

Société de Laiterie de Chavannes-sous-Romont, Chavannes-sous-Romont

Troisième publication

Selon procès-verbal de son assemblée générale du 5 avril 1990, la société a décidé sa fusion avec la Société des Fromageries Romontoises Réunies, Romont (anc. Société de Laiterie de Romont), cette dernière reprenant à titre universel au sens de l'art. 914 CO l'actif et le passif de la Société de Laiterie de Chavannes-sous-Romont qui se trouve ainsi dissoute.

Les créanciers de la société absorbée ont la faculté d'exiger le paiement de leur créance ou l'obtention de suretés en s'annonçant dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication de cet avis à M. Gérald Ayer, route de Bossens, 1680 Romont.

A défaut de manifestation contraire dans le délai imparti, la Société des Fromageries Romontoises Réunies deviendra seule débitrice vis-à-vis des créanciers de la Société de Laiterie de Chavannes-sous-Romont. (A 2266)

1680 Romont, 16 août 1990

L'administration

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

ISI Holding AG in Liquidation, Chur

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. August 1990 hat die Auflösung der ISI Holding AG beschlossen und als Liquidator wurde Duri Sulser ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Duri Sulser, Treuhänder- und Revisionsbüro, Vazergolasse 12, 7002 Chur, anzumelden. (A 2279)

7002 Chur, 16. August 1990

Der Liquidator:
Duri Sulser

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**Copeco SA, Coppet****Troisième publication**

Par délibération de son assemblée générale extraordinaire du 23 mai 1990, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 1 000 000.- à fr. 250 000.- par suite de remboursement aux actionnaires de fr. 750 000.- et réduction de la valeur des 2000 actions de fr. 500.- à fr. 125.- nominal chacune. Le rapport de révision prévu par la loi constate que les créanciers sont couverts malgré cette réduction du capital.

Les créanciers éventuels sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans un délai de 2 mois à dater de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, auprès de Roger Lugin, expert-comptable dipl., avenue Mon-Repos 14, Lausanne. (A 22671)

1005 Lausanne, 17 août 1990

Roger Lugin,
Expert-comptable diplômé

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**McGarland Modetextil AG in Liquidation, Dietlikon****Erste Veröffentlichung**

Die McGarland Modetextil AG hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1990 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Hiermit werden die Gläubiger der McGarland Modetextil AG von diesem Beschluss in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen diese Gesellschaft beim Liquidator, Herrn Heinz Bühner, Bühner Treuhand AG, Florastrasse 42, 8613 Uster, anzumelden. (A 23233)

8613 Uster, 23. August 1990

McGarland Modetextil AG
in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Peter S. AG in Liquidation, Ebikon****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1989 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert eines Monats nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet der S. Peter AG Ebikon in Liquidation, bei Pius Bienz, Treuhand- und Revisions-AG, Postfach 116, 6000 Luzern 4, anzumelden. (A 22681)

6030 Ebikon, 16. August 1990

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Messinfo-Messerli Informatique S.A., en liquidation, Echallens****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 août 1990 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, Intermandat S.A., Société Fiduciaire, Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 29941)

1003 Lausanne, 21 août 1990

Par ordre du liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Messoft Messerli Software S.A., en liquidation, Echallens****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 août 1990 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, Intermandat S.A., Société Fiduciaire, Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 29951)

1003 Lausanne, 21 août 1990

Par ordre du liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Pro-Informatique S.A., en liquidation, Echallens****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 août 1990 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, Intermandat S.A., Société Fiduciaire, Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 29961)

1003 Lausanne, 21 août 1990

Par ordre du liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Amca Trading S.A., Fribourg****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 août 1990 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnés des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Me François von der Weid, avocat, rue de Lausanne 82, 1701 Fribourg. (A 22801)

1701 Fribourg, 17 août 1990

Le liquidateur

Réduction du capital et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**Halcor Corporation, Fribourg****Troisième publication**

Dans son assemblée générale du 17 août 1990, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 7 900 000.- par le remboursement et l'annulation de 7900 actions de fr. 1000.- chacune, en sorte que le capital, qui était de fr. 8 500 000.- sera désormais de fr. 600 000.-, divisé en 600 actions de fr. 1000.- chacune, au porteur.

Les créanciers de la société sont informés de ce qui précède afin qu'ils puissent, dans le délai de 2 mois à compter de la troisième publication du présent avis, produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis, en s'annonçant à l'Etude de Me Robert Turretini, avocat, rue de la Corratierie 22, 1204 Genève. (A 22811)

1204 Genève, 17 août 1990

Le conseil d'administration

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Inove S.A. en liquidation, Fribourg****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 2 août 1990 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, Me Jean-Paul Croisier, rue Saint-Pierre 20, 1700 Fribourg. (A 22971)

1700 Fribourg, 20 août 1990

Le liquidateur:
Jean-Paul Croisier

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Naftol Participations Holding, Fribourg****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 7 août 1990 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont sommés de produire leurs créances avec tous justificatifs dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis à l'adresse du liquidateur, Claude Tournaire, quai Gustave-Ador 18, 1207 Genève. (A 22691)

1207 Genève, 23 août 1990

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Camro S.A., Genève****Troisième publication**

Par décision du 25 juillet 1990, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Camro S.A.; en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur M. Bruno Buhler, rue de Saint-Jean 73, Genève. (A 22991)

1200 Genève, 21 août 1990

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Infogestion S.A., en liquidation, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 16 août 1990 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit au liquidateur, Intermandat S.A., Société Fiduciaire, Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 29981)

1003 Lausanne, 21 août 1990

Par ordre du liquidateur

Dissolution sans liquidation et appel aux créanciers conformément à l'art. 748 CO**Maenas SA, Genève****Première publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 22 août 1990, la société a décidé sa dissolution sans liquidation au sens de l'art. 748 CO, l'actif et le passif étant repris par son actionnaire unique la société Zarilla Holding SA à Genève.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives dans un délai de trois mois à compter de la troisième publication en mains de M. François Rilliet, Zarilla Holding SA, rue de la Filature 30, 1227 Carouge. (A 23061)

1227 Carouge, 20 août 1990

La société reprenante:
Zarilla Holding SA

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Pisar Développement Holding SA, en liquidation, Genève****Première publication**

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 23 août 1990.

Conformément à l'art. 742 CO les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, la société «Excosa Experts-Comptables Associés SA (Excosa Associates Public Accountants Inc)», établie à Genève, rue des Pierres-du-Nittion 7. (A 23211)

1200 Genève, 23 août 1990

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**SA Moni, Genève****Première publication**

Selon décision du 15 août 1990, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en mains de la Société Fiduciaire Bourquin Frères & Béran, à Genève, rue de la Corratierie 26. (A 23051)

1200 Genève, 21 août 1990

Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Authors Workshop in Liquidation, Glarus****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. August 1990 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind bis zum 15. Oktober 1990 der Authors Workshop in Liq., Spielhof 3, 8750 Glarus, schriftlich einzureichen. (A 23001)

8750 Glarus, 17. August 1990

Für den Liquidator:
Peter Hafter
Rechtsanwalt, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Corweb AG in Liquidation, Glarus****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Tis Prager, Rechtsanwalt, Zollikerstrasse 183, 8008 Zürich, anzumelden. (A 23011)

8008 Zürich, 21. August 1990

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Edition du Château SA en liquidation, Henniez****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 26 juillet 1989 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO dans un délai de 30 jours dès la troisième publication de cet avis en mains de la liquidatrice, Fidam Fiduciaire SA, succursale de Payerne, rue du Temple 11, 1530 Payerne. (A 22701)

1530 Payerne, 16 août 1990

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Baugenossenschaft Okia in Liquidation, Hergiswil****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. April 1990 hat die Auflösung der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, H. Herzog Treuhand AG, Seeburgstrasse 20, 6006 Luzern, anzumelden. (A 22711)

6052 Hergiswil, 9. August 1990

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**PFR Pumpen Filter Rohre AG, Hünenberg****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der PFR Pumpen Filter Rohre AG, Hünenberg, hat am 22. Mai 1989 beschlossen, die Firma aufzulösen und zu liquidieren.

Die Gläubiger werden gebeten, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin anzumelden. (A 23241)

6331 Hünenberg, 20. August 1990

Die Liquidatorin:
hubafin Finanz und Treuhand AG,
Postfach 125, 6331 Hünenberg

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Eximpol Holding SA, in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea straordinaria degli azionisti della Eximpol Holding SA, tenutasi il 31 marzo 1989, la società ha deciso il suo scioglimento e messa in liquidazione (FUSC del 9. 5. 1990, n. 37, p. 1965).

La liquidazione viene effettuata sotto la denominazione di Eximpol Holding SA, in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le loro pretese per iscritto entro un mese a valere dalla stessa pubblicazione, sotto pena di perenzione. Liquidatore della società: Avv. Dott. Carlo Sganzi, studio legale Sganzi & Associati, via Somaini 10, 6900 Lugano. (A 23071)

6900 Lugano, 17 agosto 1990

Eximpol Holding, in liquidazione
Il liquidatore: Dott. Carlo Sganzi

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Baugenossenschaft Nedab in Liquidation, Luzern****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. April 1990 hat die Auflösung der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, H. Herzog Treuhand AG, Seeburgstrasse 20, 6006 Luzern, anzumelden. (A 22721)

6000 Luzern, 9. August 1990

Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Meyer S.A., en liquidation, Moudon****Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois qui suivra la troisième publication du présent avis auprès de la liquidatrice, Me H. Neuroni-Hörig, avocat, Freiestrasse 19, 8028 Zürich. (A 22731)

8028 Zürich, 17 août 1990

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Stromversorgung Lüsga/Egga-Naters, in Liquidation, Naters****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Genossenschaft hat am 28. Mai 1990 die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator der Genossenschaft «Stromversorgung Lüsga/Egga-Naters, in Liquidation», anzumelden. (A 23081)

3904 Naters, 21. August 1990

Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Coll VC Holding S.A. en liquidation, Neuchâtel****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 10 Tagen seit der dritten Publikation beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Thomas Wartmann, Forchstrasse 452, 8029 Zürich, anzumelden. (A 2274¹)

8029 Zürich, 16. August 1990

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Eco-Parking-System AG in Liquidation, Niederwangen****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. November 1989 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei den Liquidatoren, Paul Tröhler und Wolfgang Wöhr, c/o Stienen & Tröhler AG, Meriedweg 7, 3172 Niederwangen, anzumelden. (A 2309²)

3172 Niederwangen, 27. August 1990

Die Liquidatoren

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Pinkline S.A., Porza****Terza pubblicazione**

Con delibera assembleare del 7 giugno 1990 si è deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche dovranno essere inviate al seguente indirizzo: Pinkline S.A. in liquidazione, c/o Studio Confalonieri SA, piazza Cioccaro 2, 6900 Lugano. (A 2282¹)

6900 Lugano, 20 agosto 1990

La liquidatrice:

Elisabeth Clavel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Reingard Trading Company AG in Liquidation, Rotkreuz****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Peter Somm, Sonnenhalde 89, 6331 Hünenberg, anzumelden. (A 2310²)

6300 Zug, 17. August 1990

Der Liquidator:

Dr. Peter Somm

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Balsan-Klima AG, St. Gallen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Juni 1990 hat im Sinne von Art. 748 OR die Fusion mit der Firma Balsan AG (vöher Balsan Luftsprudelbadeanlagen AG), St. Gallen, beschlossen. Durch diese Fusion ist die Firma Balsan-Klima AG, St. Gallen, aufgelöst.

Die Fusion erfolgte rückwirkend auf den 1. Januar 1990. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innerhalb Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Firma Balsan AG, Sonnenrainweg 14, 9008 St. Gallen, anzumelden. (A 2284¹)

9008 St. Gallen, 20. August 1990

Balsan AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**TEX Information SA, St. Moritz****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Juli 1989 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Curia Treuhand AG, Grabenstrasse 15, 7002 Chur, anzumelden. (A 2302¹)

7002 Chur, 20. August 1990

Die Liquidatorin:

Curia Treuhand AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Mercurio Res AG (Mercurio Res S.A.) (Mercurio Res Ltd.) in Liq., Schwyz****Erste Veröffentlichung**

Die Mercurio Res AG (Mercurio Res S.A.) (Mercurio Res Ltd.), mit Sitz in Schwyz, hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. August 1990 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Bezeichnung Mercurio Res AG (Mercurio Res S.A.) (Mercurio Res Ltd.) in Liq. durchgeführt.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 30. November 1990 anzumelden. (A 2311³)

6430 Schwyz, 21. August 1990

Treuhand- und Revisionsgesellschaft
Suter, Mattig und Partner, Schwyz

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Frosiam SA, Sion****Troisième publication**

La Frosiam SA, de siège social à Sion, a décidé sa liquidation en assemblée générale du 12 avril 1990. La liquidation sera opérée sous la raison sociale Frosiam SA en liquidation.

Tous les créanciers de la société, y compris ceux qui le seraient en vertu d'un cautionnement, sont invités à faire valoir leurs réclamations auprès du liquidateur M. André Rossier, de Mase, domicilié à Noës/Sierre dans le délai d'une année à partir de la présente publication, qui est répétée trois fois dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans le Bulletin Officiel du Canton du Valais. (A 2283¹)

1951 Sion, 19 avril 1990

Frosiam SA en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Central-Affaires SA, Veyrier GE****Première publication**

Par décision du 22 août 1990, la société Central-Affaires SA, dont le siège est à Veyrier GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 septembre 1990, au siège de la société en liquidation, p. a. M. Ami-Auguste Delessert, chemin Sous-Balme 11, 1255 Veyrier. (A 2312³)

1255 Veyrier, 22 août 1990

Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Constructions Nouvelles SA, Veyrier GE****Première publication**

Par décision du 22 août 1990, la société Constructions Nouvelles SA, dont le siège est à Veyrier GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 septembre 1990, au siège de la société en liquidation, p. a. M. Ami-Auguste Delessert, chemin Sous-Balme 11, 1255 Veyrier. (A 2313³)

1255 Veyrier, 22 août 1990

Les liquidateurs

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Magic Immo SA, Veyrier GE****Première publication**

Par décision du 22 août 1990, la société Magic Immo SA, dont le siège est à Veyrier GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 septembre 1990, au siège de la société en liquidation, p. a. M. Ami-Auguste Delessert, chemin Sous-Balme 11, 1255 Veyrier. (A 2313³)

1255 Veyrier, 22 août 1990

Les liquidateurs

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Genossenschaft Bliwis, Blinden- und Invalidenwerk, Winterthur****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 9. Juni 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Liquidatorin, Anasco Management AG, Albulastrasse 57, Postfach 1466, 8048 Zürich, anzumelden. (A 2328³)

8048 Zürich, 23. August 1990

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**Skarabäus GmbH, Winterthur****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 13. Juli 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Frau Annemarie Tiegel-Wick, Heihbergstrasse 4, 8400 Winterthur, anzumelden. (A 2285¹)

8400 Winterthur, 17. August 1990

Die Liquidatorin:

Annemarie Tiegel-Wick

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**Läderach AG, Worb, Worb****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Läderach AG, Worb, vom 16. August 1990 hat beschlossen, infolge Abspaltung eines Betriebsbereiches das Grundkapital von Fr. 200.000.– auf Fr. 100.000.– herabzusetzen. Die Herabsetzung erfolgt durch Verzicht von 100 Namenaktien von nominell je Fr. 1.000.–. Aus dem besonderen Revisionsbericht gemäss Art. 732 OR der Frieden Treuhand AG, in 3067 Boll, vom 2. Juli 1990 geht hervor, dass alle Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Den Gläubigern der Läderach AG, Worb, wird hiermit bekanntgegeben, dass sie gemäss Art. 733 OR für ihre Forderungen innerhalb der Frist von 2 Monaten seit der dritten Veröffentlichung Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Entsprechende Begehren sind mit eingeschriebenem Brief zu richten an, Frieden Treuhand AG, Worbstrasse 4, 3067 Boll. (A 2275¹)

3076 Worb, 20. August 1990

Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Chronomarine AG in Liquidation, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 17. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form beim Liquidator der Gesellschaft, Max Peterhans, Grienbachstrasse 11, 6301 Zug, anzumelden. (A 2287¹)

6301 Zug, 20. August 1990

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Effective Marketing Strategies E.M.S. AG, in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 23. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit mit Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Legatrust AG, Gotthardstrasse 18, 6300 Zug, anzumelden. (A 2325³)

6300 Zug, 23. August 1990

Die Liquidatorin:

Legatrust AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**EMC Aktiengesellschaft in Liquidation, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Willy Bühler & Co. Treuhand und Revisions AG, Seefeldstrasse 45, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2286¹)

8008 Zürich, 17. August 1990

Die Liquidatorin:
Willy Bühler & Co.
Treuhand und Revisions AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Jaqosa AG in Liquidation, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 24. Juli 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Fides, Bleicherweg 33, 8002 Zürich, z. Hd. Frau G. Müller-Stadler, anzumelden. (A 2196¹)

8002 Zürich, 25. Juli 1990

Jaqosa AG in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Paninvest Aktiengesellschaft, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 26. Juni 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich bei den Liquidatoren, Dr. H. W. Schlupe und J.-R. Favre, Mandataria Treuhand AG, Gerechtigkeitsstrasse 20, 8039 Zürich, anzumelden. (A 2326³)

8002 Zürich, 20. August 1990

Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Sunbeach AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Juni 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Aldo Corrieri, Rebhügel 6, 8832 Wilen-Wollerau, anzumelden. (A 2315³)

8832 Wilen-Wollerau, 21. August 1990

Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Computer Services TekServ AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung der Computer Services TekServ AG, Zürich, hat am 4. April 1990 die Fusion mit der MAI (Schweiz) AG, Zürich, beschlossen. Demgemäss werden die Aktiven und Passiven der aufzulösenden Computer Services TekServ AG, Zürich, von der MAI (Schweiz) AG, Zürich, übernommen.

Die Gläubiger der aufgelösten Computer Services TekServ AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der MAI (Schweiz) AG, Thurgauerstrasse 40, 8050 Zürich, anzumelden. (A 2289¹)

8050 Zürich, 20. August 1990

MAI (Schweiz) AG:

Die Geschäftsleitung

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Impulsphysik AG in Liquidation, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Mai 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung bei der OBT Treuhand AG, Weinbergstrasse 137, Postfach 182, 8042 Zürich, anzumelden. (A 2289¹)

8042 Zürich, 20. August 1990

Namens und im Auftrag des Liquidators

OBT Treuhand AG:

K. Walser ppa. H. Finsler

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Mavotec AG in Liquidation, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. August 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Gesellschaft, Magdalenenstrasse 46, 8050 Zürich, anzumelden. (A 2290¹)

8050 Zürich, 23. August 1990

Mavotec AG in Liq.:

Alb. G. Rota, Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**Telluloid GmbH, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. September 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30. September 1990 beim Liquidator, Herrn Hansjürg Roth, Habsburgerstrasse 42, 8400 Winterthur, anzumelden. (A 2276¹)

8400 Winterthur, 23. August 1990

Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Wimmoro AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 26. Juni 1990 die Auflösung und Fusion der Aktiengesellschaft mit der W. Rosengarten AG, Zürich, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei der CompTax Treuhand, Kurt Tenger, Postfach, 8304 Wallisellen, anzumelden. (A 2327³)

8304 Wallisellen, 21. August 1990

CompTax Treuhand:

K. Tenger

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum - Office fédéral de la propriété intellectuelle - Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen - Enregistrements et renouvellements - Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1989 **377523**
Vogt-Schild AG Druck und Verlag Solothurn,
 Zuchwilerstrasse 21, 4501 Solothurn



Fachliteratur: Zeitschrift für Nutzfahrzeuge und Strassentransport.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation.
 Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 15. Januar 1990 **377524**
Claude Jaggi, Bürenstrasse 91, Postfach 65,
 2500 Biel

REMEX

Kupplungen für Fluidleitungen, insbesondere Schnellverschlusskupplungen; Pumpen (soweit in Klasse 7 enthalten); Ventile (soweit in Klassen 6 und 7 enthalten); Metallrohre; Schläuche (nicht aus Metall); Befestigungselemente (soweit in Klasse 6 enthalten); Waren aus Metall (soweit in Klasse 6 enthalten) und Kunststoff (soweit in Klasse 17 enthalten); handbetätigte Werkzeuge.
 Int. Kl. 6, 7, 8, 17

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 12. März 1990 **377525**
Pestalozzi + Co. AG, Riedstrasse 1, 8953 Dietikon



Möbel und Einbaumöbel aus Stahl, Chromstahl und Kunststoff.
 Int. Kl. 20
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 8 décembre 1989 **377526**
Vifor SA, 48, route d'Annecy, 1228 Plan-les-Ouates

Swissperf

Appareils et instruments médicaux et chirurgicaux; récipients pour produits pharmaceutiques et médicaux; tous ces produits étant de provenance suisse.
 Cl. int. 10

Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 19 janvier 1990 **377527**
Wander SA (Wander AG) (Wander Ltd.),
 Monbijoustrasse 115, 3007 Berne

Ovomaltine

Renouvellement avec modification de l'indication des produits et de la représentation de la marque no 247608. Délai de protection depuis le 19 janvier 1990.

Produits pharmaceutiques et diététiques, aliments diététiques pour enfants et malades non à usage médical. Oeufs, lait et autres produits laitiers, conserves, cacao, sucre, farines et préparations faites de céréales, sauces, malt, boissons non alcooliques,

sirops et autres préparations pour faire des boissons, tous ces produits renfermant en particulier des œufs et du malt.
 Cl. int. 5, 29 à 32
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 18 janvier 1990 **377528**
Batiments & Travaux Publics Roch,
 F-39570 Macornay (France)



Constructions tri-dimensionnelles métalliques et non métalliques, constructions transportables métalliques et non métalliques.
 Cl. int. 6, 19

Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 24 janvier 1990 **377529**
Hofima S.A., 72, rue du Centre,
 1025 St-Sulpice VD.

Sherlock's Pub



Pièces d'ameublement et mobilier, en particulier pour la restauration et l'hôtellerie; parapluies, parasols, malles, sacs à dos; vêtements; café, thé, glaces comestibles, confiserie; bières et boissons non alcooliques; boissons alcooliques; tabac, articles pour fumeurs, briquets; horlogerie; papier, carton, imprimés, papeterie, crayons de tous genres.
 Cl. int. 14, 16, 18, 20, 25, 30, 32, 33, 34

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 27. Februar 1990 **377530**
W. Roeck AG, Feldstrasse 42, 4600 Olten



Laser-geschweisste Maschinenwerkzeuge schweizerischer Herkunft, insbesondere Diamant-Trennsägen und Diamant-Bohrkronen.
 Int. Kl. 7, 8

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 6 mars 1990 **377531**
Kowä AG, Bahnhofstrasse 44, 8001 Zürich



Lingerie de toute sorte; articles de corsetterie, trousseaux d'enfants, vêtements de maison, vêtements de bain.
 Cl. int. 24, 25

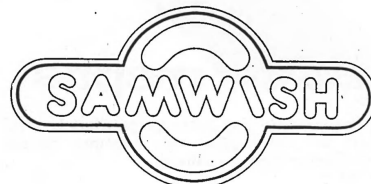
Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 7. März 1990 **377532**
Piega SA, Seestrasse 204, 8810 Horgen



Lautsprecher.
 Int. Kl. 9
 Handel.

Date de dépôt: 12 mars 1990 **377533**
Uli Siegenthaler, Les Grands-Bois, 1164 Buchillon



Sandwiches.
 Cl. int. 30
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 26 mars 1990 **377534**
Andréfleurs Assens SA, 1042 Assens



Produits chimiques pour l'horticulture. Produits vétérinaires, produits pour la destruction des animaux nuisibles, fongicides et herbicides. Eléments de construction métalliques tels que vérandas, garages, jardins d'hiver, clôtures. Machines de jardins. Outillage à main pour le jardinage. Livres horticoles et zoologiques. Installations d'arrosage. Eléments de construction non métalliques tels que vérandas, garages, jardins d'hiver, clôtures. Meubles de jardin. Objets d'art en bois, en matières plastiques, en pierre, en porcelaine, en terre cuite ou en verre. Fleurs artificielles et plantes en soie. Jeux et jouets pour l'extérieur et l'intérieur. Plantes et fleurs naturelles pour culture en terre et hydroculture; fleurs coupées; semences et produits horticoles; animaux vivants; aliments pour animaux.

Cl. int. 1, 5 à 8, 11, 16, 19, 20, 21, 26, 28, 31

Production et commerce.

Date de dépôt: 9 mars 1990 **377535**
Quaser Sportsgoods AG, Bahnhofstrasse 8,
 7250 Klosters



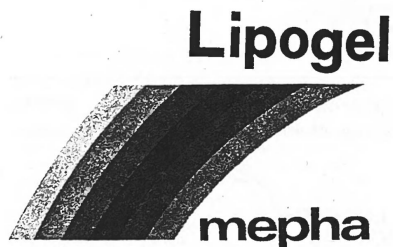
Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport, à savoir protège-tibias.
 Cl. int. 28
 Commerce.

Date de dépôt: 21 mai 1990 **377536**
Philippe Métral, route du Simplon,
 1958 St-Léonard



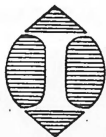
Boissons alcooliques.
 Cl. int. 33
 Commerce.

Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1990 **377537**
Mepha AG, Dornacherstrasse 114, Aesch BL;
 Postadresse: Postfach 137, 4143 Dornach



Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate und Substanzen sowie Präparate für die Gesundheitspflege in Gelform.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 21 octobre 1988 **377538**
Inter-Continental Hotels Corporation, 100 Paragon Drive, Montvale (NJ, Etats-Unis d'Amérique)



Renouvellement avec modification de la représentation de la marque no **236416**. Raison modifiée. Siège transféré. Délai de protection depuis le 21 octobre 1988.

Sacs de voyages, sacs à main, cendriers, services à diner en plastique, agitateurs de boissons, étiquettes pour clés, stylos, couvertures pour cartes des vins, publications.
 Cl. int. 8, 16, 18, 21, 34

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 21 octobre 1988 **377539**
Inter-Continental Hotels Corporation, 100 Paragon Drive, Montvale (NJ, Etats-Unis d'Amérique)



Renouvellement de la marque no **236417**. Raison modifiée. Siège transféré. Délai de protection depuis le 21 octobre 1988.

Sacs de voyages, sacs à main, cendriers, services à diner en plastique, agitateurs de boissons, étiquettes pour clés, stylos, couvertures pour cartes des vins, publications.
 Cl. int. 8, 16, 18, 21, 34

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1989 **377540**
Descente Ltd., 11-3, 1-chome, Dogashiba, Tennoji-ku, Osaka-shi (Japan)



Bekleidungsstücke, insbesondere Sportbekleidung wie Ski-, Renn-, Trainings- und Regenanzüge, Skihosen, Overalls, Vestons, Daunen- und Sportjacken, Anoraks, Parkas, Hemden, Pullover, Sweatshirts; Schuhwaren, insbesondere Sport-, Ski-, Turn- und Trainingsschuhe, Stiefel; Schweißbänder; Handschuhe (soweit in Klasse 25 enthalten); Kopfbedeckungen, insbesondere Skimützen, Stirnbänder, Sporthüte.
 Int. Kl. 25

Fabrikation und Handel.
 Durchgesetzte Marke.

Date de dépôt: 24 juillet 1989 **377541**
Demaurex & Cie S.A., 5, rue de la Concorde, 1022 Chavannes-près-Renens



Huiles comestibles (de noix, d'olives, d'arachides), huiles industrielles et d'autos; cafés, thés, chocolats; savons, graisses comestibles, graisses industrielles; conserves de légumes, de fruits, de viande et de poissons, confitures, mélasse, miel artificiel, fruits secs, riz, pâtes alimentaires, épices, produits fourragers, flocons d'avoine.
 Cl. int. 3, 4, 29, 30, 31
 Commerce.

Hinterlegungsdatum: 2. August 1989 **377542**
Beverly Hills Chamber of Commerce, 239 South Beverly Drive, Beverly Hills (CA, Vereinigte Staaten von Amerika)



Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit in Klasse 14 enthalten; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente. Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmitel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke. Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen. Sämtliche vorerwähnten Waren US-amerikanischer Herkunft.
 Int. Kl. 14, 16, 25

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. August 1989 **377543**
Dollar Rent A Car Systems, Inc., 6141 West Century Boulevard, Los Angeles (CA 90045-0048, Vereinigte Staaten von Amerika)

EuroDollar

Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser, sämtliche vorerwähnten Waren europäischer Herkunft.
 Int. Kl. 12

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. August 1989 **377544**
Nautica Apparel, Inc., 10 West 33 Street, New York (NY 10001, Vereinigte Staaten von Amerika)



Juwelierwaren, einschliesslich Imitationsjuwelierwaren und Juwelierwaren aus Edelmetall und -steinen; Manschettenknöpfe; Krawattennadeln; Uhren aller Art, einschliesslich Zeitmess- und chronometrische Instrumente, mit Ausnahme von solchen mit Navigationshilfen.
 Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. Juli 1990 **377545**
Sassotext AG, Verenaweg 5, 4500 Solothurn

INTRO
 JobNEWS



Zeitung, Druckereierzeugnis, Buchbinderartikel.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 3 octobre 1989 **377546**
Blaise Vuillaume, 72, avenue Eugène-Lance, 1212 Grand-Lancy



Montres et leurs parties constitutives, bracelets de montres et cadrans de montres; lunettes et leurs parties constitutives, lunettes de soleil.
 Cl. int. 9, 14

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 12 octobre 1989. **377547**
Nihon Marantz Kabushiki Kaisha, 35-1, Sagami-cho 7-chome, Sagami-hara-shi (Kanagawa-ken, Japon)



Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no **241751**. Raison modifiée. Délai de protection depuis le 12 octobre 1989.

Enregistreur à bande magnétique, récepteur de radio à transistors, récepteur de télévision à transistors, récepteur stéréophonique et amplificateur, émetteur-récepteur, enregistreur d'images à bande magnétique et leurs accessoires compris dans la classe internationale 9.
 Cl. int. 9

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1989 **377548**
EFA Corporation, No 351 Wen Hua Road, Chung Li Tao, Yuan Hsien (Taiwan)



Computer, Computerspiele und Satellitenempfangsgeräte.
 Int. Kl. 9, 28

Fabrikation und Handel.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Allianz Versicherung (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1989	(B 565)	Passiven	
		Fr.			
Wertschriften:				Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe		30 555 126.—		Aktien- oder Garantiekapital	10 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen		878 334.—		Spezialreserven:	
Übrige Aktien und Anteilscheine		5 297 797.—		Organisationsfonds	1 767 500.—
Übrige Wertschriften		395 000.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Darlehen an Körperschaften		5 500 000.—		Prämienüberträge	16 196 965.—
Kassabestand und Postcheckguthaben		78 256.—		Schwebende Schäden	21 968 013.—
Guthaben bei Banken		8 403 429.—		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs-	
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		555 665.—		und Rückversicherungsverkehr	1 045 667.—
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-				Depots aus abgegebenen Versicherungen	1 478 562.—
und Rückversicherungsverkehr		10 963.—		Schuldverpflichtungen:	
Depots aus übernommenen Versicherungen		11 057.—		Agenten	89 006.—
Stückzinsen und Mieten		1 278 606.—		Übrige Passiven	1 283 521.—
Mobilien und Material		1.—			
Übrige Aktiven		865 000.—			
		53 829 234.—			53 829 234.—

Zürich, 28. Juni 1990

Allianz Versicherung (Schweiz) AG
P. Renggli Dr. R. Gavazzi

Schweiz Allgemeine Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1989	(B 576)	Passiven	
		Fr.			
Wertschriften:				Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe		511 399 916.—		Aktien- oder Garantiekapital	35 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen		154 649 052.—		Reservefonds	17 500 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine		115 685 039.—		Spezialreserven	111 050 000.—
Übrige Wertschriften		56 012 341.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Darlehen an Körperschaften		137 452 339.—		Prämienüberträge	235 125 559.—
Grundpfandtitel		43 460 681.—		Schwebende Schäden	940 304 683.—
Grundstücke		120 653 550.—		Übrige technische Rückstellungen	72 753 484.—
Gesperrte Bankguthaben zugunsten Dritter		165 011.—		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs-	
Kassabestand und Postcheckguthaben		6 022 773.—		und Rückversicherungsverkehr	77 650 082.—
Guthaben bei Banken		121 226 583.—		Depots aus abgegebenen Versicherungen	38 212 269.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		179 991 863.—		Schuldverpflichtungen:	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-				Banken	76 085 995.—
und Rückversicherungsverkehr		76 026 664.—		Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal	2 742 650.—
Depots aus übernommenen Versicherungen		99 577 643.—		Übrige Passiven	105 306 162.—
Stückzinsen und Mieten		25 841 827.—		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	9 531 872.—
Übrige Aktiven		73 097 474.—			
		1 721 262 756.—			1 721 262 756.—

Garantieverpflichtungen
Zürich, 27. Juni 1990Fr.
7 021 273.—
Schweiz Allgemeine Versicherungs-Aktien-Gesellschaft
Dr. M. Dill M. Bretscher

«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1989	(B 577)	Passiven	
		Fr.			
Wertschriften:				Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe		8 853 841 163.—		Aktien- oder Garantiekapital	225 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen		1 872 805 708.—		Reservefonds	225 000 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine		1 619 122 475.—		Spezialreserven	2 467 349 000.—
Übrige Wertschriften		16 027 882.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Schuldbuchforderungen		50 618 403.—		Prämienüberträge	2 569 809 755.—
Darlehen an Körperschaften		1 178 182 979.—		Deckungskapital für laufende Renten	389 103 044.—
Grundpfandtitel		414 767 541.—		Schwebende Schäden	9 499 191 569.—
Grundstücke		1 583 098 000.—		Übrige technische Rückstellungen	219 629 000.—
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften		24 159 332.—		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs-	
Kassabestand und Postcheckguthaben		7 128 862.—		und Rückversicherungsverkehr	187 683 951.—
Guthaben bei Banken		455 119 513.—		Depots aus abgegebenen Versicherungen	167 809 510.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		1 908 139 882.—		Schuldverpflichtungen:	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-				Banken	23 307 584.—
und Rückversicherungsverkehr		224 370 979.—		Grundpfandschulden	155 299.—
Depots aus übernommenen Versicherungen		167 361 368.—		Obligationsanleihen	1 060 000 000.—
Stückzinsen und Mieten		224 392 401.—		Übrige Passiven	1 411 333 575.—
Übrige Aktiven		66 280 439.—		Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	220 044 640.—
		18 665 416 927.—			18 665 416 927.—

Fr.
40 290 279.—
Garantieverpflichtungen

Zürich, 25. Juni 1990

Fr.
40 290 279.—
«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft
H. Weilenmann R. Wyss

Colonia Versicherung AG, Köln

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1989	(B 571)	Passiven	
		DM			
Wertschriften:				Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe		522 084 264.—		Aktien- oder Garantiekapital	130 000 000.—
Aktien und Anteilscheine von Versicherungseinrichtungen		202 054 953.—		Reservefonds	140 000 000.—
Übrige Aktien und Anteilscheine		464 780 283.—		Spezialreserven:	
Übrige Wertschriften		507 142 901.—		Freie Rücklagen	254 000 000.—
Schuldbuchforderungen		108 802 305.—		Sonderposten mit Rücklageanteil	813 564.—
Darlehen an Körperschaften		1 174 391 487.—		Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Grundpfandtitel		161 170 069.—		Prämienüberträge	322 957 115.—
Grundstücke		300 377 486.—		Deckungskapital für laufende Renten	40 946 320.—
Kassabestand und Postcheckguthaben		11 794 865.—		Schwebende Schäden	1 871 668 684.—
Guthaben bei Banken		64 076 396.—		Übrige technische Rückstellungen	484 446 177.—
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		201 259 574.—		Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs-	
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs-				und Rückversicherungsverkehr	44 602 465.—
und Rückversicherungsverkehr		70 744 550.—		Depots aus abgegebenen Versicherungen	66 934 904.—
Depots aus übernommenen Versicherungen		39 755 180.—		Schuldverpflichtungen:	
Stückzinsen und Mieten		72 777 419.—		Agenten	29 170 997.—
Mobilien und Material		29 345 115.—		Grundpfandschulden	23 099.—
Übrige Aktiven		62 217 027.—		Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal	397 890 280.—
		3 992 773 874.—		Übrige Passiven	183 212 721.—
				Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	26 107 548.—
					3 992 773 874.—

Köln, 29. Juni 1990

Colonia Versicherung AG
von Krosigh
Dr. Biagosch

CAP, Compagnie d'Assurance de Protection juridique S.A., Genève

Actif		Bilan au 31 décembre 1989		(B 582)	Passif
	Fr.				Fr.
Valeurs mobilières:					
Obligations et lettres de gage	26 066 679.—	Fonds propres:			
Actions et parts sociales d'institutions d'assurance	1 046 037.—	Capital social			3 000 000.—
Autres actions et parts sociales	2 994 608.—	Fonds de réserve légale			1 200 000.—
Titres de gage immobilier	3 525 256.—	Réserves spéciales:			
Immeubles	3 627 000.—	Statutaire			1 500 000.—
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	351 674.—	Fonds d'organisation			470 000.—
Avoirs en banques	1 575 148.—	Fonds spécial			500 000.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	1 944 272.—	Rentes agents généraux			251 200.—
Comptes courants créditeurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance	17 295.—	Provision pour impôts			100 000.—
Prorata d'intérêts et loyers	724 317.—	Réserves techniques, réassurances déduites:			
Autres actifs	472 034.—	Réserve pour risques en cours			11 369 050.—
		Réserve pour sinistres à régler			15 789 600.—
		Comptes courants débiteurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance			261 269.—
		Engagements:			
		Dettes garanties par gage immobilier			448 000.—
		Articles compensateurs:			
		Réserve pour créances douteuses			120 000.—
		Autres passifs			6 426 239.—
		Solde du compte de profits et pertes			908 962.—
	42 344 320.—				42 344 320.—

Genève, 31 juillet 1990

CAP, Compagnie d'Assurance de Protection juridique S.A.
G. Zufferey
H. Kessler

Vaudoise Assurances, Compagnie d'Assurances sur la Vie, Lausanne

Actif		Bilan au 31 décembre 1989		(B 578)	Passif
	Fr.				Fr.
Actions et parts sociales	18 971 635.—	Capital social			7 000 000.—
Obligations et lettres de gage	660 184 501.—	Fonds de réserve			5 000 000.—
Prêts à des corporations	183 976 447.—	Réserve spéciale			5 500 000.—
Titres de gage immobilier	225 767 265.—	Fonds pour la répartition future d'excédents			11 590 177.—
Immeubles	137 730 000.—	Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes			1 164 273 249.—
Prêts et avances sur polices	18 711 218.—	Correction relative à l'échéance des primes			27 268 771.—
Autres placements	5 981 800.—	Réserves pour prestations d'assurance en suspens			818 933.—
Avoirs liquides	1 871 955.—	Autres réserves techniques de la branche vie			1 365 374.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	53 390 934.—	Réserves techniques des autres branches			10 910 864.—
Autre actif	55 762 808.—	Fonds constitués pour les excédents crédités			78 226 325.—
		Créances des réassureurs			2 229 448.—
		Dépôts de primes et primes payées d'avance			32 642 870.—
		Autre passif			15 222 216.—
		Solde à nouveau			300 336.—
	1 362 348 563.—				1 362 348 563.—

De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages
Lausanne, 30 mai 1990Garanties accordées (Art. 670 CO)
Vaudoise Assurances, Compagnie d'assurances sur la Vie
B. Grobety
E. RitterLa Neuchâteloise,
Compagnie suisse d'assurances générales, Neuchâtel

Actif		Bilan au 31 décembre 1989		(B 583)	Passif
	Fr.				Fr.
Valeurs mobilières:		Fonds propres:			
Obligations et lettres de gage	176 547 066.—	Capital social			20 000 000.—
Actions et parts sociales d'institutions d'assurance	17 139 894.—	Fonds de réserve			25 000 000.—
Autres actions et parts sociales	27 423 187.—	Réserves spéciales:			
Autres valeurs mobilières	1 263 792.—	Fonds de réserves complémentaires			17 480 000.—
Prêts à des collectivités	73 316 114.—	Réserves techniques, réassurances déduites:			
Titres de gage immobilier	49 420 445.—	Réserve pour risques en cours			223 329 000.—
Immeubles	134 520 000.—	Réserves mathématiques des rentes en cours			9 089 000.—
Avoirs en banques bloqués au profit de tiers	274.—	Réserve pour sinistres à régler			207 751 000.—
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	8 776 457.—	Comptes courants débiteurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance			5 346 672.—
Avoirs en banques	5 130 482.—	Dépôts pour réassurances cédées			919 824.—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	30 646 156.—	Engagements:			
Comptes courants créditeurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance	9 753 792.—	Agents			28 433 103.—
Dépôts pour réassurances acceptées	15 498 954.—	Fonds de prévoyance en faveur du personnel	133 299 715.— ¹⁾		1 236 265.—
Prorata d'intérêts et loyers	629 212.—	Autres passifs			16 667 999.—
Cautionnements	1 235 217.—	Solde du compte de profits et pertes			4 858 923.—
Autres actifs	8 810 744.—				560 111 786.—
	560 111 786.—				

Garanties accordées
Neuchâtel, 21 juin 1990Garanties accordées
¹⁾ Fondation indépendante
La Neuchâteloise, Compagnie suisse d'assurances générales
F. Manser
P. Huber

General Accident Fire and Life Assurance Corporation Limited, Perth, Scotland

Actif		Bilan au 31 décembre 1989		(B 584)	Passif
	£				£
Valeurs mobilières:		Fonds propres:			
Obligations et lettres de gage	567 174 000	Capital social			53 521 000
Actions et parts sociales d'institutions d'assurance	25 903 000	Fonds de réserve			86 184 000
Autres actions et parts sociales	921 133 000	Réserves spéciales:			
Autres valeurs mobilières	40 821 000	Loan capital			42 726 000
Titres de gage immobilier	74 540 000	Minority Interest			14 474 000
Immeubles	306 155 000	Revaluation Reserve			1 752 735 000
Espèces en caisse et avoirs en compte de chèques postaux	4 666 000	Réserves techniques, réassurances de déduites:			
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurance	166 771 000	Réserve pour risques en cours			485 477 000
Comptes courants créditeurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance	18 504 000	Réserve pour sinistres à régler			1 081 255 000
Prorata d'intérêts et loyers	17 888 000	Comptes courants débiteurs auprès d'institutions d'assurance et de réassurance			23 018 000
Mobilier et matériel	27 885 000	Engagements:			
Cautionnements	2 370 744 000	Banques			116 607 000
Autres actifs	17 445 000	Articles compensateurs:			
	4 559 629 000	Due to subsidiary companies			61 354 000
		Autres passifs			75 837 000
		Solde du compte de profits et pertes			766 441 000
					4 559 629 000

Perth, Scotland, 18 juin 1990

General Accident Fire and Life Assurance Corporation Limited
B. Holder
R. A. Whitaker

Geschäftsstelle
Freie Strasse 17
Postfach 2243
4001 Basel
Tel. 061 25 16 16

VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN
UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES
UNIONE DELLE BANCHE CANTONALI SVIZZERE



Bilanz per 30. Juni 1990 gemäss Bankengesetz Bilan au 30 juin 1990 selon loi bancaire

BANQUES LATINES											NORDWESTSCHWEIZ									
ACTIFS EN FRs 1000																				
	Banque de l'Etat Fribourg FR	Caisse d'Epargne Genève GE	Banque Hypothécaire Genève GE	BC du Jura Porrentruy JU	BC Neuchâtel Neuchâtel NE	Banco del-Steto Bellinzona TI	BC Vaudoise Lausanne VO	Crédit Foncier Lausanne VO	BC du Valais Sion VS	Aargau-sche K8 Aarau AG	KB von Bern Bern BE	Hypothekerkasse Bern BE	Basallandschaftl. K8 Liestal BL	Basler K8 Basel BS	Solo-thurner K8 Solothurn SO					
1.1	Caisse, comptes de virements et cop	22 891	75 744	88 398	16 132	18 278	69 142	127 371	28 951	40 325	53 250	98 512	33 252	73 790	69 100	50 283				
1.2	Avoirs en banque à vue	50 665	39 937	33 418	18 377	27 629	34 637	193 782	32 643	39 845	47 362	54 406	76 327	70 898	247 918	48 792				
1.3	Avoirs en banque à terme	237 758	332 392	1 041 041	98 242	101 906	1 392 370	1 767 089	314 549	128 098	369 428	744 344	556 500	1 543 242	1 183 833	486 267				
1.3.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	90 628	85 756	478 683	42 148	57 000	635 370	1 303 345	308 548	62 282	288 542	508 777	339 500	895 438	434 840	181 151				
1.4	Effets de change et papiers monétaires	20 405	7 587	18 079	5 834	14 736	23 898	122 894	4 933	88 752	22 721	58 677	-	18 243	15 151	7 714				
1.4.1	Rescriptions et bons du trésor	500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
1.5	Comptes courants débiteurs en blanc	165 128	415 486	229 194	104 528	125 121	142 346	670 342	9 534	125 712	126 079	588 465	22 807	124 273	141 169	118 560				
1.6	Comptes courants débiteurs gagés	590 985	800 216	1 092 144	152 369	166 355	285 299	2 508 164	544 217	1 197 604	210 768	1 024 282	401 791	313 374	253 082	231 836				
1.6.1	Crédits avec garanties hypothécaires	422 086	485 454	919 974	89 455	114 482	200 781	1 770 970	503 867	973 931	170 124	639 130	367 895	210 084	195 549	177 864				
1.7	Avances et prêts à terme fixe en blanc	111 639	556 039	116 639	59 623	88 552	39 462	656 156	20 386	35 435	99 657	615 941	31 020	129 401	337 119	95 862				
1.8	Avances et prêts à terme fixe gagés	98 088	1 247 899	1 644 290	341 326	56 595	10 084	721 840	1 950	175 245	131 803	3 189 793	183 002	96 257	198 780	313 341				
1.8.1	Avec garanties hypothécaires	29 582	981 222	1 407 969	308 469	20 997	8 109	71 085	1 950	117 293	88 627	2 944 367	150 469	20 183	74 073	136 222				
1.9	Crédits en comptes courants + prêts à des COP	254 174	316 809	1 644 290	341 326	56 595	110 041	385 249	331 916	335 886	104 544	487 271	317 452	157 387	111 767	155 215				
1.10	Placements hypothécaires	3 388 241	1 592 624	1 989 620	593 815	1 423 491	1 639 886	3 389 952	7 478 319	2 273 091	4 429 660	4 826 115	4 812 635	4 527 408	2 978 768	3 297 007				
1.11	Titres	299 039	461 922	197 891	48 374	247 047	320 499	709 697	202 036	404 840	306 348	1 342 314	960 736	487 160	698 340	401 600				
1.12	Participations permanentes	2 300	-	11 028	1 831	-	1 071	11 144	-	-	-	6 331	-	-	2 458	7 705				
1.13	Immeubles à l'usage de la banque	53 980	83 204	36 379	8 083	6 500	40 491	98 884	9 091	56 006	41 000	61 508	5 037	19 697	24 100	48 428				
1.14	Autres immeubles	13 571	96 333	23 287	6 071	-	763	25 980	4 826	4 095	9 000	89 015	147 834	110 270	63 880	13 010				
1.15	Autres actifs	82 739	121 136	328 920	12 782	56 291	112 917	311 770	122 113	37 263	104 462	235 619	150 406	76 631	141 780	148 914				
1.16	Capital non libéré	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
1.18	Total du bilan	5 388 603	5 947 328	7 014 575	1 549 773	2 444 342	4 477 114	11 697 071	9 111 244	4 920 335	6 056 080	13 422 594	7 698 399	7 746 031	6 467 255	5 422 854				
PASSIFS EN FRs 1000																				
2.1	Engagements en banque à vue	68 554	73 362	242 007	8 751	19 914	12 733	301 870	328	11 222	18 431	71 873	105	21 551	24 695	50 521				
2.2	Engagements en banque à terme	147 339	442 814	937 012	219 876	1 050	1 765	1 168 250	215 000	9 805	-	435 771	35 000	163 500	403 982	257 000				
2.2.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	47 617	248 670	521 544	98 808	850	1 765	675 762	-	4 805	-	257 302	19 000	175 500	186 856	123 000				
2.3	Créances à vue	220 839	331 776	285 651	73 211	135 412	338 759	1 016 506	297 769	395 110	201 274	741 229	37 851	672 861	372 868	482 426				
2.4	Créances à terme	1 117 829	1 395 721	1 517 381	338 120	280 571	1 251 053	1 871 638	1 554 451	817 130	810 548	2 002 423	4 786 302	1 407 152	1 045 631	1 355 923				
2.4.1	Jusqu'à 90 jours d'échéance	381 479	684 098	515 370	70 039	121 231	489 630	1 233 731	169 788	165 710	439 750	1 137 722	261 526	523 569	406 069	285 536				
2.5	Dépôts d'épargne (placements compris)	1 321 648	1 688 968	937 763	347 652	1 006 195	1 548 747	52 067	1 974 153	1 475 151	1 982 329	4 921 663	735 131	2 075 604	1 897 733	853 881				
2.6	Livrets et comptes de dépôts	34 784	145 355	228 033	-	-	-	3 071 826	-	-	404 002	8 500	75 910	105 951	536 670	15 987				
2.7	Obligations et bons de caisse	559 647	573 947	482 704	205 971	494 638	419 180	1 521 383	856 842	822 326	1 200 307	2 458 538	754 730	1 480 336	768 580	758 965				
2.8	Emprunts obligataires	951 500	315 000	916 023	130 000	130 000	340 000	755 000	1 790 000	388 000	590 000	1 505 000	310 000	503 000	450 000	856 000				
2.8.1	Emprunts convertibles	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
2.9	Emprunts auprès cent. d'ém. lettres de gage	400 075	234 950	865 525	116 175	67 700	51 000	393 675	1 553 875	441 425	247 850	177 575	439 500	547 850	234 375	286 125				
2.10	Acceptations et billets à ordre	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
2.11	Dettes hyp. sur immob. apparten. à la banque	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
2.12	Autres passifs	427 653	239 322	515 399	48 990	190 263	369 455	851 900	480 589	388 386	349 064	621 064	316 701	415 917	418 084	262 255				
2.13	Capital	70 000	22 000	157 500	40 000	75 000	100 000	120 000	110 000	110 000	200 000	287 500	140 000	170 000	170 000	188 000				
2.14	Réserve légale	68 535	62 413	40 000	22 700	23 500	48 422	422 000	247 500	61 079	72 220	193 250	87 000	181 375	130 950	85 450				
2.15	Autres réserves	-	221 821	108 440	-	20 000	-	-	20 747	-	-	-	-	-	11 000	-				
2.16	Solde du compte de pertes et profits	-	79	1 137	327	101	-	2 956	-	701	145	208	169	934	705	141				
2.16.1	Solde reporté de l'année précédente	-	-	-	-	101	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
2.16.2	Résultat de l'exercice	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-				
2.17	Total du bilan	5 388 603	5 947 328	7 014 575	1 549 773	2 444 342	4 477 114	11 697 071	9 111 244	4 920 335	6 056 080	13 422 594	7 698 399	7 746 031	6 467 255	5 422 854				
OSTSCHWEIZ											ZENTRSCHWEIZ									
AKTIVEN IN SFR 1000																				
	Appenzell A.-Rh. K8 Appenzell A.R. K8	Appenzell A.-Rh. K8 Appenzell A.R. K8	Glarus K8 Glarus GL	Graubünd-ner K8 Chur GR	St. Galli-sche K8 St. Gallen SG	Schaffhau-er K8 Schaffhausen SH	Thurgau-er K8 Thurgau TG	Zürcher K8 Zürich ZH	Luzerner K8 Luzern LU	Nidwaldner K8 Stans NW	Obwaldner K8 Sarnen OW	KB Schwyz Schyz SZ	Uri K8 Altdorf UR	Zuger K8 Zug ZG						
1.1	Kasse, Giro und Postcheckguthaben	4 546	20 350	15 936	42 808	65 747	14 080	47 608	400 403	49 311	7 681	15 790	40 762	9 378	30 985					
1.2	Bankendebitors auf Sicht	6 686	36 236	24 850	49 070	134 654	22 044	50 474	487 282	76 190	9 865	14 137	53 265	9 901	65 787					
1.3	Bankendebitors auf Zeit	134 196	542 410	246 831	928 805	1 205 288	161 696	794 374	2 294 896	1 308 600	101 735	63 438	117 800	149 000	391 933					
1.3.1	Restlaufzeit bis 90 Tage	16 696	120 031	32 131	177 205	584 451	96 696	237 667	1 034 576	329 190	37 000	28 172	71 000	11 000	124 815					
1.4	Wechsel und Geldmarktpapiere	340	24 240	3 950	2 647	16 198	3 001	17 336	192 375	24 452	2 435	4 278	8 158	-	7 832					
1.4.1	Reskriptionen und Scheckscheine	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-					
1.5	Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	16 431	78 797	18 175	114 134	322 795	48 110	291 874	1 268 157	312 984	10 213	27 595	102 899	12 839	155 852					
1.6	Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	20 732	129 178	69 449	260 835	614 304	78 096	386 303	2 634 351	497 225	49 447	84 487	801 875	34 566	314 038					
1.6.1	Kredite mit hypothekarischer Deckung	13 027	76 841	53 265	213 865	456 893	84 274	291 103	2 199 821	380 204	41 953	58 578	401 805	20 349	239 036					
1.7	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	13 646	107 785	67 469	153 199	278 411	32 384	397 321	2 621 545	437 630	10 832	15 540	79 782	35 019	121 814					
1.8	Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	14 061	123 008	80 829	65 671	659 124	86 020	353 559	1 510 577	7 228 151	760 337	840 392	3 688 077	568 063	2 419 941					
1.8.1	Mit hypothekarischer Deckung	2 735	80 078	65 977	38 107	282 327	76 392	162 787	4 496 836	6 812 060	760 103	821 847	3 617 632	555 741	2 397 667					
1.9	Kontokorrent-Kredite und Darlehen an DeBR	81 770	69 076	44 507	316 717	427 160	9 413	386 409	940 362	732 248	68 154	111 285	263 059	48 677	89 375					
1.10	Hypothekendarlehen	466 258	1 832 399	1 095 029	4 455 687	6 165 486	1 327 699	5 791 254	21 522 220	143 256	7 863	12 699	81 772	10 141	1 337 926					
1.11	Wertschriften	37 838	217 111	298 866	452 758	575 904	159 509	475 011	2 230 266	650 883	109 022	107 183	292 380	184 623	480 768					
1.12	Dauernde Beteiligungen	-	3 235	-	378	-	-	-	1 347	13 114	-	-	-	-	1 546					
1.13	Bergguthabende	2 409	44 076	2 394	36	74 398	1 950	55 982	337 645	42 472	10 600	13 595	5 700	7 822	42 946					
1.14	Andere Liegenschaften	3 187	61 240	8 850	19 829	3 780	1 600	47 176	205 523	1 784	-	780	1 800	790	34 887					
1.15	Sonstige Aktiven	11 329	24 414	18 459	174 684	198 561	14 301	207 830	926 375	1 877 708	23 216	16 504	92 656	16 544	32 647					
1.16	Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-					
1.18	Bilanzsumme	813 448	3 312 515	1 961 194	7 073 198	12 731 600	1 955 313	9 282 513	41 173 414	11 703 986	1 190 420	1 327 694	5 430 015	1 089 263	5 528 082					
PASSIVEN IN SFR 1000																				
2.1	Bankenkreditoren auf Sicht	1 955	19 995	19 189	13 389	141 116	7 568	11 898	619 158	44 705	1 493	5 907	39 527	3 943	7 455					
2.2	Bankenkreditoren auf Zeit	23 000	173 2																	

OSTSCHWEIZ															ZENTRALSCHWEIZ														
AKTIVEN IN SFR 1000																													
	Appenzell A.-Rh. K8 Appenzell AI	Appenzell A.-Rh. K8 Herisau AR	Glarus K8 Glarus GL	Graubünden K8 Chur GR	St. Gallen K8 St. Gallen SG	Schaffhausen K8 Sch'nhausen SH	Thurgauer K8 Weinfelden TG	Zürcher K8 Zürich ZH	Luzerner K8 Luzern LU	Nidwaldner K8 Stans NW	Obwaldner K8 Sarnen OW	KB Schyz K8 Schyz SZ	Uri K8 Aldorf UR	Zuger K8 Zug ZG															
1.1 Kasse, Giro und Postcheckguthaben	4 546	20 350	15 936	42 008	65 747	14 080	47 608	400 403	49 311	7 891	15 790	40 762	9 378	30 985															
1.2 Bankendebitoren auf Sicht	6 889	36 236	24 850	49 070	134 484	22 044	50 474	487 282	76 190	9 895	14 137	53 265	9 901	65 787															
1.3 Bankendebitoren auf Zeit	134 196	542 410	246 831	928 805	1 205 288	161 696	794 374	2 284 896	1 308 600	101 735	63 438	117 800	149 000	391 833															
1.3.1 Restlaufzeit bis 90 Tage	16 696	120 031	32 131	177 205	584 451	96 696	237 667	1 034 576	329 190	37 000	28 172	71 000	11 000	124 815															
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere	340	24 240	3 950	2 847	16 198	3 001	17 336	192 375	24 452	2 435	4 278	8 158	-	7 832															
1.4.1 Reskriptoren und Schatzscheine	-	-	-	-	-	-	-	45 000	-	-	-	-	-	-															
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	16 431	78 797	18 175	114 134	322 795	48 110	291 674	1 268 157	312 984	10 213	27 595	102 989	12 839	155 852															
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	20 732	129 178	69 448	260 835	614 304	78 096	386 303	2 634 351	497 225	49 447	84 487	601 875	34 568	314 036															
1.6.1 Kredite mit hypothekarischer Deckung	13 627	70 789	57 469	213 685	450 803	64 274	281 103	2 160 821	300 284	41 583	58 578	401 485	20 348	238 036															
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung ..	13 646	107 769	67 469	153 198	276 411	32 394	367 321	2 621 845	437 630	10 832	15 460	78 762	35 019	121 614															
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung ..	14 081	123 008	60 629	65 671	659 124	86 020	353 559	5 110 577	7 226 151	760 337	840 392	3 688 077	568 063	2 419 941															
1.8.1 Mit hypothekarischer Deckung	2 735	90 076	65 977	36 107	262 327	76 392	162 787	4 496 836	6 812 060	760 103	821 847	3 617 632	555 741	2 397 687															
1.9 Kontokorrent-Kredite und Darlehen an OeRK	81 770	68 037	44 507	316 717	427 160	9 413	386 409	544 362	732 248	68 154	111 265	263 059	46 877	89 376															
1.10 Hypothekendarlehen	468 258	1 832 399	1 095 029	4 455 687	8 165 486	1 327 099	5 791 254	21 922 220	143 256	7 863	12 699	81 772	10 141	1 337 526															
1.11 Wertschriften	37 836	217 111	269 866	452 758	575 904	159 509	475 011	2 230 266	650 883	109 022	107 183	292 380	184 823	480 786															
1.12 Dauernde Beteiligungen	-	3 235	-	378	-	-	-	1 347	13 114	-	-	-	100	1 546															
1.13 Bankgebäude	2 406	44 075	2 394	34 177	74 396	-	95 982	375 845	42 472	10 800	13 585	5 700	7 622	42 640															
1.14 Andere Liegenschaften	3 187	61 240	8 650	19 629	3 780	1 600	47 176	226 523	1 784	-	780	1 800	790	34 897															
1.15 Sonstige Aktiva	11 329	24 414	18 459	174 694	188 561	14 301	207 830	926 375	187 706	23 216	16 504	92 656	18 544	32 647															
1.16 Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-															
1.18 Bilanzsumme	813 448	3 312 515	1 961 194	7 073 198	12 731 800	1 955 313	9 282 513	41 173 414	11 703 986	1 190 420	1 327 894	5 430 015	1 089 263	5 528 084															
PASSIVEN IN SFR 1000																													
2.1 Bankenkreditoren auf Sicht	1 955	19 895	19 189	13 389	141 116	7 568	11 698	619 158	44 705	1 483	5 907	39 527	3 943	7 456															
2.2 Bankenkreditoren auf Zeit	23 000	173 270	72 375	115 016	1 292 833	10 000	587 051	3 181 062	1 217 966	-	67 000	332 750	29 000	120 315															
2.2.1 Restlaufzeit bis 90 Tage	3 000	62 970	30 000	102 016	673 188	-	302 329	2 408 068	765 691	-	25 000	295 750	4 000	46 507															
2.3 Kreditoren auf Sicht	34 926	120 116	61 912	471 523	439 962	86 821	356 351	2 105 369	845 752	93 403	105 494	349 619	62 244	405 945															
2.4 Kreditoren auf Zeit	203 220	842 137	439 556	1 577 239	1 991 275	344 755	1 389 535	5 964 981	2 419 863	251 886	116 060	907 624	248 933	1 378 187															
2.4.1 Restlaufzeit bis 90 Tage	49 357	208 578	108 124	594 627	1 019 376	93 333	574 524	3 239 122	799 753	97 529	85 200	356 764	62 338	455 485															
2.4.5 Speziallagen (inkl. Anlage-Speciallagen)	216 537	513 622	646 127	1 773 437	2 368 333	711 959	1 685 342	8 448 141	2 737 789	348 359	316 117	1 399 611	412 869	871 344															
2.6 Depositen- und Einlagegutha	36 095	212 344	82 364	468 072	1 301 149	511 701	1 418 429	5 343	183	68 276	-	-	-	-															
2.7 Kassanobligationen und Kassascheine	174 200	981 940	371 282	1 365 217	2 411 967	411 040	2 028 803	8 768 712	1 625 299	294 427	284 705	1 001 331	197 379	1 018 411															
2.8 Obligationen-Anleihen	-	50 000	90 000	180 000	1 495 000	30 000	945 000	3 155 000	980 000	-	-	660 000	-	590 000															
2.8.1 Wandelanleihen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-															
2.9 Pfandbriefdarlehen	43 650	108 300	48 200	322 500	467 725	61 650	438 375	1 537 425	550 075	84 300	71 300	340 600	24 800	472 625															
2.10 Akzepte und Eigenwechsel	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1 176															
2.11 Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	-	25	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-															
2.12 Sonstige Passiven (inkl. Anlage-Speciallagen)	50 425	146 310	76 392	477 437	695 753	96 348	598 847	2 377 693	550 980	86 284	61 519	219 495	64 261	150 509															
2.13 Kapital	20 000	110 000	35 000	215 000	445 000	80 000	385 000	1 250 000	33 000	23 000	120 000	25 000	-	96 400															
2.14 Gesetzliche Reserve	9 342	34 431	18 620	93 454	53 145	30 508	54 325	328 725	88 284	17 485	28 314	59 368	-	73 100															
2.15 Andere Reserven	-	-	-	-	20 119	-	-	-	-	-	-	-	20 640	14 159															
2.18 Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	99	25	157	917	233	68	385	729	-	-	-	-	90	94															
2.18.1 Vortrag vom Vorjahr	-	-	157	-	233	-	-	-	-	-	-	-	-	31															
2.18.2 Jahresergebnis	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-															
2.12 Bilanzsumme	813 448	3 312 515	1 961 194	7 073 198	12 731 800	1 955 313	9 282 513	41 173 414	11 703 986	1 190 420	1 327 894	5 430 015	1 089 263	5 528 084															
2.17 Bilanzsumme	813 448	3 312 515	1 961 194	7 073 198	12 731 800	1 955 313	9 282 513	41 173 414	11 703 986	1 190 420	1 327 894	5 430 015	1 089 263	5 528 084															

Allgemeine Weisungen über die Verwertung von Mostobst der Ernte 1990

vom 28. August 1990

Gestützt auf

- die Verordnung vom 20. Januar 1988¹⁾ über die Verwertung der Kernobstern,
- die Verordnung vom 9. September 1981²⁾ über die Übernahmepreise für Kernobstbranntwein,
- die Verordnung vom 26. März 1957³⁾ über die Einfuhr von Mostobst und Obsterzeugnissen,
- die Verordnung vom 20. Juni 1952⁴⁾ über die Ausfuhr von Kernobst und Kernobsterzeugnissen,

erlässt die Eidgenössische Alkoholverwaltung (EAV) nachstehende Weisungen.

1 Allgemeines

Mostobst ist vorweg für die Normalversorgung und die Reservierung der gewerblichen Mostereien zu verwenden. Überschüsse sind, soweit möglich, frisch oder verarbeitet zu exportieren.

Das Mostobst ist grundsätzlich auf kürzestem Weg und mit geringsten Kosten der gewerblichen Mosterei zuzuleiten.

2 Vermittlung

- 21 Führen die eigenen Bemühungen, Mostobst abzusetzen oder zu verwerten, nicht zum Ziel, so kann dies der EAV mitgeteilt werden. Ebenso können Verwertungsbetriebe, denen es nicht gelingt, die Versorgung sicherzustellen, ihren ungedeckten Bedarf melden. Die EAV trifft je nach der jeweils bestehenden Verwertungs- und Versorgungssituation die geeigneten Vorkehrungen.

- 22 Wer die Vermittlung der EAV in Anspruch nehmen will, hat allfällige Anordnungen über den Zeitpunkt und die Staffelfung der Ablieferungen zu beachten. Ferner sind die zu vermittelnden Mengen rechtzeitig, jedenfalls vor dem Verfall, der EAV zu melden. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften übernimmt die EAV keine Gewähr für die Verwertung.

3 Teilnahmeberechtigung

- 31 Berechtigt, an den von der EAV getroffenen Verwertungsmassnahmen teilzunehmen, sind
 - gewerbliche Mostereien, die regelmässig Mostobst verarbeiten und der Buchführungs- und Rapportpflicht nach Ziffer 5 nachkommen;
 - gewerbliche Exporthandelsfirmen.

- 32 Gewerbliche Mostereien und gewerbliche Exporthandelsfirmen, die Verwertungsmassnahmen mit Inanspruchnahme von Finanzhilfen der EAV treffen wollen, haben dieser vorgängig entsprechende Gesuche einzureichen.

- 33 Verarbeitungskontingente und Ausfuhrbewilligungen werden entsprechend den zur Durchführung gelangenden Massnahmen in Übereinstimmung mit den im betreffenden Zeitpunkt bestehenden Versorgungs- und Ernteverhältnissen erteilt.

4 Finanzhilfen

- 41 Finanzhilfen für die Verwertung von Mostobst werden nur gewerblichen Mostereien oder gewerblichen Exporthandelsfirmen gewährt, die
 - sich darüber ausweisen können, dass für sämtliches übernommenes Mostobst die vom Bundesrat festgesetzten Preise bezahlt worden sind. Dabei gelten als Spezialmostäpfel: Belfertapfel, Blauacher, Bohnapfel, Boskoop, Bramley's Seedling, Engishofer, Grauer Hordapfel, Heimenhofer, Kanada Reinette, Leuenapfel, Sauergrasch, Schneiderapfel, Spartan, Thurgauer Weinapfel, Tobläsler und Wileroi;

- sämtliches zur Verarbeitung oder Ausfuhr gelangende Mostobst bei der Annahme der Qualitätskontrolle gemäss den Vorschriften des Schweizerischen Obstverbandes (SOV) unterziehen und den Anordnungen der Kontroll- bzw. Überwachungsorgane Folge leisten;
- alljährlich Beiträge an die von der EAV unterstützte Gemeinschaftswerbung für Obstprodukte bzw. bei jeder Ausfuhr von Obst oder Obstprodukten die Gebühren in die Exportfonds leisten und zudem bei der Übernahme von Mostobst stets den Produzentenbeitrag erheben. Sämtliche Beiträge und Gebühren sind dem SOV innert der von ihm festgelegten Frist zu überweisen. Es gelten die Ansätze der vom SOV herausgegebenen und von der EAV genehmigten Gebührenordnung;
- die Gesuche um Finanzhilfen fristgerecht einreichen und die erforderlichen Belege beibringen.

- 42 Gewerbliche Mostereien, die Anspruch auf Finanzhilfen erheben, haben eine von der EAV angeordnete Ernteausgleichsreserve in Form von Apfelsaftkonzentrat anzulegen. Gewerbliche Mostereien, die über keine oder unzureichende Ernteausgleichsreserven verfügen, haben zu beachten, dass in nachfolgenden Verwertungskampagnen eine Einfuhr von Kernobst zu Mostzwecken oder Obstsaftkonzentrat nur soweit bewilligt wird, als das anfallende Frischobst und die mit Finanzhilfen der EAV hergestellten Apfelsaftkonzentrate gesamtschweizerisch zur Normalversorgung nicht ausreichen.

- 43 Die Vorschriften für die Verwertungsmassnahmen im einzelnen sowie die Art und Höhe der Finanzhilfen werden von der EAV in besonderen Weisungen festgehalten.

- 44 Bei der Auszahlung von Finanzhilfen kann die EAV allfällige Guthaben in Abzug bringen.

5 Buchführungs- und Rapportpflicht

- Die gewerblichen Mostereien sind verpflichtet,
- über den Eingang, die Herkunft, die Verarbeitung und den Ausgang von Kernobst, den Eingang, die Herstellung, die Verwendung, den Ausgang und die Vorratshaltung von Kernobsterzeugnissen sowie über die Rückstände und Abfälle dieser Rohstoffe Buch zu führen (Kernobstbuchführung) und fristgerecht zu berichten;
 - die Verwertung von Mostobst, sofern Finanzhilfen beansprucht werden, wöchentlich zu verzeichnen und zu rapportieren (Wochenrapport);
 - nach den Anordnungen der EAV oder der Spezialkommission für Obstverwertung des SOV den Stand der Mostobstversorgung fristgerecht zu melden (Versorgungsmassnahmen).

6 Haftung

Die EAV übernimmt für die angeordneten Massnahmen keinerlei Haftung, insbesondere nicht hinsichtlich Sorten, Produkten, Qualität, Gewicht, Lagerung, Transport und Delkrede.

7 Verweigerung von Finanzhilfen

Die EAV behält sich vor, bei Nichteinhaltung der von ihr im Zusammenhang mit der Verwertung der Kernobsternte 1990 erlassenen Weisungen die Finanzhilfen ganz oder teilweise zu verweigern und bereits bezahlte zurückzufordern.

8 Strafbestimmungen

Bei Widerhandlungen gegen die von der EAV im Zusammenhang mit den Verwertungsmassnahmen erlassenen Weisungen finden die Strafbestimmungen des Alkoholverwaltungsgesetzes sowie das Bundesgesetz über das Verwaltungsstrafrecht Anwendung.

9 Inkrafttreten

Diese Weisungen treten bei Beginn der Verwertung der Mostobsternte 1990 in Kraft.

28. August 1990

Eidgenössische Alkoholverwaltung:
E. Scheurer

Instructions générales concernant l'utilisation de fruits à cidre de la récolte 1990

du 28 août 1990

La Régie fédérale des alcools (RFA), se fondant sur

- l'ordonnance du 20 janvier 1988¹⁾ concernant l'utilisation des récoltes de fruits à pépins,
- l'ordonnance du 9 septembre 1981²⁾ fixant les prix d'achat de l'eau-de-vie de fruits à pépins,
- l'ordonnance du 26 mars 1957³⁾ sur l'importation de fruits à cidre et de produits de fruits,
- l'ordonnance du 20 juin 1952⁴⁾ sur l'exportation de fruits à pépins et de produits de fruits,

édicte les prescriptions suivantes:

1 Généralités

Les fruits à cidre doivent d'abord être utilisés pour couvrir les besoins normaux et pour la création de réserves des cidreries professionnelles. Les excédents doivent, dans toute la mesure du possible, être exportés à l'état frais ou transformés.

Les fruits à cidre doivent en principe être livrés à la cidrerie professionnelle par le chemin le plus court et aux moindres frais.

2 Attribution

- 21 Si les entreprises de transformation, malgré leurs efforts, ne parviennent pas à écouler ou à utiliser les fruits à cidre, elles peuvent en avertir la RFA. Celles qui ne sont pas à même de couvrir leurs besoins peuvent aussi annoncer les quantités de fruits qui leur font défaut. La RFA procédera alors les dispositions appropriées, en tenant compte de la situation de l'utilisation et de l'approvisionnement du moment.

- 22 Celui qui fait appel à l'entremise de la RFA doit observer les dispositions prises pour l'utilisation, relativement à l'époque et à l'échelonnement des livraisons. De plus, les quantités disponibles doivent être annoncées à la RFA en temps utile, mais en tout cas avant le chargement. Si ces prescriptions ne sont pas observées, la RFA décline toute garantie d'utilisation.

3 Participation

- 31 Peuvent participer à l'exécution des mesures prises par la RFA
 - les cidreries professionnelles qui transforment régulièrement des fruits à cidre et satisfont à l'obligation de tenir une comptabilité et de présenter des rapports selon chiffre 5;
 - les commerces professionnels d'exportation.

- 32 Les cidreries professionnelles et les commerces professionnels d'exportation qui désirent participer à l'exécution des mesures prises et revendiquer des aides financières doivent préalablement soumettre une demande à la RFA.

- 33 Des contingents de transformation et des permis d'exportation sont accordés conformément aux mesures applicables au moment de la demande et compte tenu des conditions d'approvisionnement et de récolte.

4 Aides financières

- 41 Les aides financières pour l'utilisation de fruits à cidre ne sont octroyées qu'aux cidreries professionnelles et aux commerces professionnels d'exportation qui
 - sont à même de prouver que pour tous les fruits à cidre pris en charge, les prix fixés par le Conseil fédéral ont été payés. Les variétés à cidre désignées comme spéciales sont: Belfertapfel, Blauacher, Bohnapfel, Boskoop, Bramley's Seedling, Engishofer, Grauer Hordapfel, Heimenhofer, Reinette du Canada, Leuenapfel, Pomme Raisin, Schneiderapfel, Spartan, Vineuse de Thurgovie, Tobläsler et Rouge de Wil;

- soumettent, lors de la réception, tous les fruits à cidre ultérieurement mis en œuvre ou exportés au contrôle de la qualité, ce conformément aux prescriptions de la Fruit-Union suisse (FUS), et observent les instructions des organes de contrôle et de surveillance;
- paient chaque année des contributions à la publicité collective soutenue par la RFA en faveur des produits de fruits, s'acquittent des taxes aux fonds pour l'exportation lors de chaque livraison de fruits et de produits de fruits à destination de l'étranger et perçoivent en outre la contribution des producteurs à la prise en charge des fruits à cidre. L'ensemble des contributions et des taxes doit être versé à la FUS dans le délai fixé par celle-ci. Sont applicables les taux de la réglementation des taxes, édictée par la FUS et acceptée par la RFA;
- présentent les demandes d'aides financières, accompagnées des pièces justificatives requises, dans les délais prescrits.

- 42 Les cidreries professionnelles qui revendiquent des aides financières doivent constituer une réserve de concentré de jus de pomme pour l'égalisation des récoltes, ainsi que le requiert la RFA.

Les cidreries professionnelles, qui n'ont aucune réserve ou disposent d'une réserve insuffisante pour l'égalisation des récoltes, doivent savoir que, durant les prochaines campagnes d'utilisation, toute importation de fruits à pépins pour la cidrerie ou de concentrés de jus de fruits ne sera autorisée que dans la mesure où les fruits à cidre à l'état frais et les concentrés de jus de pomme fabriqués moyennant des aides financières de la RFA ne suffisent pas à couvrir les besoins normaux sur le plan suisse.

- 43 Les prescriptions réglant les mesures d'utilisation ainsi que le genre et le montant des aides financières feront l'objet d'instructions particulières de la RFA.

- 44 Lors du paiement des aides financières, la RFA peut déduire les éventuels avoirs.

5 Obligation de tenir une comptabilité et de présenter des rapports

Les cidreries professionnelles ont l'obligation

- de tenir une comptabilité (comptabilité des fruits à pépins) sur les entrées, la provenance, la transformation et les sorties de fruits à pépins, sur les entrées, la fabrication, l'utilisation, les sorties et les réserves de produits de fruits à pépins ainsi que sur les restes et les déchets de ces matières premières; elles présentent leurs rapports dans les délais prescrits;
- d'inscrire chaque semaine, pour autant qu'elles revendiquent des aides financières, l'utilisation des fruits à cidre et de présenter rapport (rapport hebdomadaire);
- d'annoncer dans les délais, conformément aux indications de la RFA ou de la Commission spéciale pour l'utilisation des fruits de la FUS, l'état d'approvisionnement en fruits à cidre (rapport sur l'approvisionnement).

6 Responsabilité

La RFA décline toute responsabilité pour les mesures prescrites et en particulier pour celles concernant les variétés, les produits, la qualité, le poids, l'entreposage, le transport et le crucoire.

7 Refus d'aides financières

La RFA se réserve le droit de refuser tout ou partie des aides financières et d'exiger le remboursement des montants déjà alloués, si les instructions édictées par elle en rapport avec la mise en œuvre de la récolte de fruits de 1990 ne sont pas observées.

8 Dispositions pénales

En cas d'infraction aux instructions édictées par la RFA en rapport avec la mise en œuvre des récoltes de fruits, les dispositions pénales de la loi sur l'alcool de même que la loi fédérale sur le droit pénal administratif sont applicables.

9 Entrée en vigueur

Les présentes instructions entrent en vigueur au début de la campagne d'utilisation des fruits à cidre de la récolte de 1990.

28 août 1990

Régie fédérale des alcools:
E. Scheurer

Gemischte Wirtschaftskommission Schweiz-Rumänien

Die 6. Tagung der Gemischten Wirtschaftskommission Schweiz/Rumänien findet am 28./29. August in Bukarest statt. Auf schweizerischer Seite wird die Delegation durch den Delegierten des Bundesrates für Handelsverträge, Botschafter Silvio Arioli, geleitet, auf der rumänischen durch Staatssekretär Napoleon Pop.

Die Wirtschaftskommission tritt seit 4 Jahren erstmals zusammen. Im Zentrum der Gespräche werden die Wirtschaftsaussichten Rumäniens im Lichte der Reformpläne stehen. Im weiteren werden Massnahmen zur Stärkung der bilateralen Wirtschafts- und Handelsbeziehungen erörtert, insbesondere auch Fragen der Rahmenbedingung der Unternehmenszusammenarbeit. Schlusslich bietet die Tagung Gelegenheit zu einem Meinungsaustausch über Aspekte der multilateralen europäischen und weltweiten Wirtschaftsbeziehungen.

Die Mitglieder der Delegation, der auch Vertreter von Wirtschaftsorganisationen angehören, werden u. a. durch den rumänischen Außenhandelsminister empfangen.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

Commission économique mixte Suisse-Roumanie

La 6e réunion de la commission économique mixte Suisse-Roumanie aura lieu à Bucarest du 28 au 29 août 1990. L'Ambassadeur Silvio Arioli, délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux, conduira la délégation suisse. La délégation roumaine sera dirigée par le Secrétaire d'Etat Napoleon Pop.

Il s'agit de la première réunion d'une commission économique mixte entre la Suisse et la Roumanie depuis quatre ans. La situation économique de ce pays figurera au centre des discussions dans l'optique des plans de réforme prévus. En outre, seront également évoquées les mesures à envisager pour intensifier les relations économiques et commerciales bilatérales, en particulier les conditions de coopération des entreprises. Cette rencontre sera enfin l'occasion d'un échange de vues sur divers aspects des relations économiques multilatérales, européennes et mondiales.

A l'issue des débats, les membres de la délégation suisse, qui comportera également des représentants des organisations de l'économie privée, auront un échange de vues avec le Ministre roumain du commerce extérieur entre autres.

Département fédéral de l'économie publique

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1990/91

Das neue Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1990/91 ist zweisprachig erschienen und umfasst 246 Seiten. Es gibt einen Überblick über alle Pflanzenschutzmittel, lebende Organismen, weitere landwirtschaftliche Hilfsstoffe und Mittel zum Schutz der Erntegüter, die von den Eidgenössischen landwirtschaftlichen Forschungsanstalten geprüft; im Einvernehmen mit dem Bundesamt für Gesundheitswesen von der Forschungsanstalt Wädenswil bewilligt und im Handel erhältlich sind.

Das Buch kostet 14 Franken und kann schriftlich bestellt werden bei: Eidgenössische Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern.

Bundesamt für Landwirtschaft

¹⁾ SR 916.133.12²⁾ SR 681.61³⁾ SR 916.132.12⁴⁾ SR 916.132.21¹⁾ RS 916.133.12²⁾ RS 681.61³⁾ RS 916.132.12⁴⁾ RS 916.132.21

Bauausschreibung

Schweizerische PTT-Betriebe; Direktion Hochbau und Liegenschaften, Bausektion Ost

Folgende Arbeiten werden gemäss Submissionsverordnung des Bundes vom 31. März 1971 zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben:

Ort: Zürich, Quartier Wiedikon, Grubenstrasse-Binzring, Neubau Fernmeldegebäude.

Bauvorhaben: Betriebsgebäude mit 2 Untergeschossen und 5 Obergeschossen. Annexgebäude mit Büros, Wohnungen und Personalrestaurant. Mit 4 Unter- und 6 Obergeschossen sowie Fernmeldeturm. Tiefgarage mit 5 Geschossen, BSO-Magazin, Kabeleinführungstunnel.

Arbeitsgattung: Schutzraumbelüftung und Einlegeteile

BKP 244 Luftmenge für Personenschutzräume ca. 4 800 m³/h Explosionschutz-ventile für ca. 100 000 m³/h Einlegeteile ca. 200 St.

Wettbewerbsunterlagen: schriftlich anfordern bei: Fischer Architekten AG, Zweigbüro Baslerstrasse 81, 8048 Zürich, unter Beilage eines frankierten C4-Couverts. Bewerbungen einreichen bis 7. September 1990.

Auskünfte, Planeinsicht: Versand der Devis ab 14. September 1990, nach telefonischer Voranmeldung bei Fa. Sulzer Energieconsulting AG, Ed. Steiner-Strasse 7, 8401 Winterthur, Tel. 052 81 84 64 (Herr Bröcker/Herr Stoll), vom 17. bis 21. September 1990.

Ausführungstermin: unter Vorbehalt des geplanten Baufortschritts: ab März 1991.

Wichtig:

Es ist vorgesehen, die vorstehend aufgeführten Arbeiten als Gesamtauftrag an eine Firma bzw. Arbeitsgemeinschaft zu vergeben, die sich allerdings über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen muss. Mit dem Angebot sind deshalb Angaben über die Organisation, den Personalbestand der Unternehmungen, Referenzen, sowie bei Einzelfirmen die Namen der wichtigen Unterakkordanten, bei Arbeitsgemeinschaften die Namen der beteiligten Mitglieder sowie die federführende Firma schriftlich mitzuteilen. Die Bauherrschaft behält sich vor, in Verhandlungen mit den offerierenden Firmen neue Arbeitsgemeinschaften zu bilden. Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen.

Wenn nur jeder sicher hätte, was er verdiente, so würde alles allgemein gut genug gehen. Johann Gottfried Seume

Soumission de travaux de construction

Chemins de fer fédéraux suisses; Division des travaux du Ier arrondissement

Neuchâtel; bâtiment aux voyageurs

Ces travaux comprennent environ: - fourniture et pose de 21 fenêtres bois/métal

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent obtenir les formules de soumission auprès de la 3e section de la voie, place de la Gare 12, 2000 Neuchâtel.

Les offres doivent être adressées à la Division des travaux du Ier arrondissement des CFF, case postale 345, 1001 Lausanne, le 12 septembre 1990 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Neuchâtel - BV. Fourniture de fenêtres». Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1990.

Les soumissions seront ouvertes, en séance publique, le 14 septembre 1990, à 14 h. 15, au bâtiment d'administration I de la Direction d'arrondissement, salon no 335, avenue de la Gare 43, à Lausanne.

(M 267)

Statistique du commerce extérieur de la Suisse

La Direction générale des douanes propose aux milieux intéressés les publications suivantes:

Communiqués de presse

Mensuels, trimestriels, annuels

Abonnement annuel: fr. 14.-

Statistique mensuelle

Importation et exportation en quantité et en valeur, par positions douanières et par pays (env. 420 pages par volume); paraît le 25 du mois suivant. Abonnement annuel:

fr. 185.-

Statistique annuelle, tome I

Importation et exportation en quantité et en valeur, par positions douanières et par pays (env. 820 pages); paraît à mi-février:

fr. 60.-

Statistique annuelle, tome II

Importation et exportation en quantité et en valeur, par pays et positions douanières (env. 620 pages); paraît à mi-mars:

fr. 60.-

Statistique annuelle, tome III

Commerce extérieur et transit par modes de transport, trafic de perfectionnement et de frontière, produits des droits de douanes, impositions douanières, etc. (env. 220 pages); paraît à fin avril:

fr. 45.-

Rapport annuel

Commentaires, graphiques, tableaux (env. 250 pages); paraît au 2e semestre de l'année suivante:

fr. 25.-

Statistique annuelle complète

Tome I, II, III et Rapport annuel:

fr. 170.-

Ces publications peuvent être commandées à:

Direction générale des douanes, Section Statistique, Monbijoustrasse 40, 3003 Berne, tél. 031 61 66 10 ou 61 65 92.

Je crois que si l'on regardait toujours les cieux, on finirait par avoir des ailes. Gustave Flaubert

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

Aktiengesellschaft der Moskauer Textil-Manufaktur, Glarus

Die Aktionäre werden eingeladen zu einer

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 10. Oktober 1990, 14 Uhr, in der Kanzlei von Rechtsanwalt Dr. iur. Hans Weymuth, Bärengasse 1, 8750 Glarus.

Traktanden:

1. Wahlen.
2. Verschiedenes.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben sich über den Aktienbesitz auszuweisen durch Vorlegung der Titel oder der Bestätigung einer Bank, dass Aktien auf ihren Namen bis mindestens am Tag nach der ausserordentlichen Generalversammlung dort hinterlegt sind.

Glarus, 28. August 1990

Aktiengesellschaft der Moskauer Textil-Manufaktur

Technopark Immobilien AG

Submissionsanzeige

Folgende Arbeiten und Lieferungen werden zum öffentlichen Wettbewerb ausgeschrieben.

Bauvorhaben: Gewerbezentrum Technopark, Pfingstweidstrasse 30, 8005 Zürich.

Arbeitsgattungen:

- 212 Montagebau in Beton
- Vorfabrizierte Fassadensandwichenelemente
- 231.0 Mittelspannungsanlage
- 231.1 NS-Hauptverteilung
- 231.2 Notstromversorgung
- 232.7 Stromschienen
- 236.2 Personensuchanlage

Projektaten: Überbaute Fläche m² ca. 15 000
Geschossfläche brutto m² ca. 75 000
Bauvolumen m³ ca. 315 000
Mittlere Stockwerkshöhe m 3,40

Wettbewerbsunterlagen: Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis 7. September 1990 unter Angabe des Bauprojektes und der Arbeitsgattung schriftlich zu melden an:

I+B Architekten, Itten+Brechbühl AG
Heinrichstrasse 267, 8005 Zürich

Der Versand der Unterlagen erfolgt ab Anfang September 1990.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen können. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterakkordanten mitzuteilen.

Für die aufgeführten Arbeitsgattungen sind keine weiteren Submissionsanzeigen mehr vorgesehen.



27. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der InterShop Holding AG, Zürich
Donnerstag, 13. September 1990, 14.30 Uhr, Hotel Atlantis Sheraton, 1. Stock (Grandsalon ABC), Dötschliweg 234, 8055 Zürich

Einladung

Geschäftsordnung

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1989/90, Bericht der Kontrollstelle, Entlastung der Verwaltung
2. Verwendung des Reingewinns 1989/90
3. Wahl der Kontrollstelle
4. Verschiedenes

Für die Stimmberechtigung sind die Artikel 10 und 11, für die Präsenz- und Stimmenquoten die Artikel 12 und 13 der Statuten massgebend.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Bericht der Kontrollstelle und der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinns für das Jahr 1989/90 liegen für die Aktionäre am Sitz der Gesellschaft, Hochhaus zur Palme, Bleicherweg 33, 8002 Zürich, ab 28. August 1990 zur Einsicht auf.

Namenaktionären, die am 23. August 1990 im Aktienregister eingetragen sind, wird eine persönliche Eintrittskarte direkt zugestellt. Vom 23. August bis 13. September 1990 werden keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen. Für Aktien, die bis zum 13. September 1990 veräussert wurden, und im Aktienregister noch nicht auf den neuen Eigentümer eingetragen werden konnten, behält der zuletzt eingetragene Aktionär das Stimmrecht und wird demzufolge auch zur Generalversammlung eingeladen.

Inhaberaktionäre können ihre Eintrittskarte mittels Hinterlegung der Titel gegen die Empfangsbescheinigung bzw. die Depotbestätigung einer Bank über die bis nach der Generalversammlung blockierten Titel bis Montag, 10. September 1990, mittags, am Sitz der Gesellschaft oder bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen folgender Banken beziehen:

Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt Schweizerische Volksbank
Zürcher Kantonalbank

Das Kontrollbüro ist am Tag der Generalversammlung ab 13.30 Uhr geöffnet. Die Aktionäre werden gebeten, ihre Eintrittskarten bei der Eingangskontrolle abzugeben, worauf sie das persönliche Stimmmaterial erhalten.

Den Aktionären steht von 13.00 Uhr (erste Abfahrt) bis 14.00 Uhr (letzte Abfahrt) ein Bus zur Verfügung, welcher im Pendelverkehr zwischen der Tramendstation Triemli und dem Hotel Atlantis Sheraton verkehrt.

Zürich, 28. August 1990

Der Verwaltungsrat

4 1/2 % Anleihe 1979-91 von SFr. 45.000.000 nom.

**Norgeskredit
(vormals Norges Hypotekforening
for Naeringslivet)
Oslo, Norwegen**

Valorennummer 598.422

Gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen wird am 1. Oktober 1990 eine Tilgungsrate von SFr. 5625000 zur Rückzahlung fällig. Die Anleihe ist eingeteilt in 9000 Obligationen à SFr. 5000; Nrn. 1-9000. Anlässlich der am 9. August 1990 bei der Nordfinanz Bank Zürich, Zürich, im Beisein eines Notars, vorgenommenen Ziehung sind folgende 1125 Obligationen à SFr. 5000 ausgelost worden:

13	774	1459	1920	2526	3187	3937	4599	5470	6157	6809	7398	7885	8478
18	775	1460	1922	2527	3188	3938	4600	5471	6158	6810	7399	7886	8479
24	776	1461	1923	2528	3189	3939	4601	5472	6159	6811	7400	7887	8480
26	777	1462	1924	2529	3190	3940	4602	5473	6160	6812	7401	7888	8481
34	780	1465	1932	2548	3201	3943	4637	5481	6243	6922	7417	7894	8483
46	792	1467	1937	2549	3202	3945	4638	5482	6244	6923	7434	7895	8487
47	793	1468	1938	2550	3203	3947	4639	5484	6252	6925	7437	7896	8488
48	796	1470	1955	2554	3246	3949	4640	5489	6255	6927	7443	7897	8489
49	797	1471	1970	2555	3256	3950	4641	5493	6257	6928	7449	7918	8490
50	798	1472	1972	2560	3268	3951	4642	5533	6258	6932	7450	7976	8527
52	810	1474	1975	2561	3269	3952	4645	5542	6266	6935	7463	7978	8528
59	811	1475	1981	2563	3270	3959	4646	5553	6273	6940	7464	7980	8533
61	812	1476	1982	2566	3280	3960	4650	5557	6277	6941	7465	7983	8535
63	813	1477	1983	2567	3282	3968	4697	5614	6283	6942	7473	7990	8555
65	814	1478	1984	2569	3283	3969	4698	5622	6295	6943	7486	7992	8556
73	815	1486	1987	2576	3291	3976	4699	5625	6297	6944	7504	7995	8558
90	817	1491	1990	2579	3305	3982	4700	5629	6299	6946	7507	7996	8581
91	818	1493	1991	2601	3307	3983	4713	5630	6300	6947	7508	7997	8616
178	819	1494	2006	2602	3310	3984	4723	5632	6301	6951	7511	8013	8619
179	820	1495	2007	2618	3311	3988	4749	5633	6304	6952	7513	8014	8620
184	868	1536	2008	2634	3317	3989	4779	5637	6306	6955	7514	8022	8621
186	886	1537	2009	2635	3322	3990	4780	5643	6310	6958	7517	8024	8622
191	887	1538	2010	2670	3331	3991	4787	5643	6325	6962	7521	8037	8627
192	888	1541	2012	2695	3357	3995	4788	5679	6357	6964	7534	8043	8634
193	891	1542	2066	2696	3359	3996	4791	5695	6361	6970	7540	8044	8640
232	892	1544	2067	2699	3367	4048	4799	5697	6362	6974	7545	8053	8641
333	893	1545	2069	2700	3371	4051	4800	5698	6363	6975	7546	8054	8642
240	894	1549	2079	2701	3372	4052	4814	5699	6416	6996	7559	8068	8679
265	895	1550	2083	2713	3373	4053	4834	5701	6418	6997	7560	8072	8680
268	900	1551	2084	2751	3386	4054	4859	5706	6419	7005	7563	8078	8682
270	907	1552	2125	2761	3410	4061	4862	5807	6424	7007	7567	8079	8683
275	909	1553	2126	2762	3416	4097	4863	5808	6428	7019	7572	8081	8684
276	912	1554	2127	2822	3417	4127	4869	5810	6430	7020	7613	8106	8685
286	914	1556	2149	2825	3458	4129	4875	5811	6433	7034	7615	8109	8686
288	915	1557	2150	2832	3481	4130	4929	5812	6536	7039	7617	8110	8725
302	916	1558	2151	2836	3482	4131	4930	5813	6537	7045	7618	8134	8730
309	918	1563	2153	2843	3565	4144	4931	5815	6538	7053	7620	8155	8731
309	919	1569	2154	2845	3567	4162	4959	5817	6539	7054	7623	8169	8734
310	920	1571	2170	2847	3592	4168	4961	5821	6548	7069	7624	8174	8738
311	956	1572	2171	2852	3593	4171	5014	5826	6549	7077	7636	8188	8785
323	958	1688	2196	2853	3594	4172	5018	5827	6550	7082	7637	8190	8794
324	959	1689	2251	2854	3597	4194	5019	5830	6551	7090	7641	8191	8795
325	960	1690	2252	2855	3598	4196	5021	5831	6552	7091	7658	8192	8796
327	969	1694	2255	2856	3599	4201	5092	5832	6553	7135	7662	8199	8797
328	971	1695	2259	2888	3600	4202	5095	5836	6554	7136	7672	8200	8798
332	972	1696	2260	3000	3610	4307	5098	5841	6569	7137	7679	8201	8799
333	973	1704	2264	3003	3612	4308	5098	5867	6581	7138	7720	8224	8807
334	976	1705	2266	3004	3613	4310	5099	5868	6589	7139	7722	8229	8810
336	978	1707	2267	3005	3614	4313	5101	5870	6590	7140	7723	8234	8855
339	987	1712	2268	3006	3615	4315	5107	5871	6592	7153	7724	8241	8859
340	988	1713	2269	3010	3621	4317	5108	5903	6619	7215	7725	8242	8864
341	1004	1714	2270	3011	3624	4324	5109	5920	6620	7217	7726	8249	8865
345	1005	1715	2275	3012	3625	4345	5111	5921	6625	7219	7730	8264	8900
362	1006	1719	2276	3013	3627	4346	5112	5922	6633	7220	7731	8284	8901
363	1007	1720	2281	3014	3631	4348	5113	5924	6634	7221	7732	8294	8902
364	1013	1721	2283	3015	3694	4349	5114	5925	6646	7222	7734	8295	8903
398	1039	1722	2286	3016	3696	4354	5115	5926	6653	7226	7734	8309	8904
430	1040	1723	2305	3020	3698	4369	5124	5950	6655	7227	7749	8319	8960
431	1041	1724	2331	3021	3699	4380	5126	6069	6667	7230	7750	8389	8964
433	1051	1747	2368	3022	3702	4416	5153	6070	6669	7258	7752	8390	8965
434	1052	1748	2373	3024	3704	4425	5154	6071	6674	7269	7756	8391	8967
435	1073	1760	2375	3026	3706	4426	5155	6074	6686	7278	7757	8392	8968
458	1080	1762	2403	3028	3707	4438	5159	6077	6724	7294	7759	8402	8971
461	1114	1763	2409	3030	3708	4450	5180	6078	6727	7295	7760	8404	8972
463	1117	1771	2410	3031	3716	4467	5181	6088	6735	7296	7772	8408	8973
471	1120	1772	2411	3032	3718	4492	5205	6089	6736	7303	7773	8410	8975
479	1123	1776	2419	3034	3719	4494	5224	6090	6737	7306	7775	8426	8976
487	1132	1805	2422	3035	3720	4509	5253	6095	6739	7312	7776	8427	8978
519	1133	1841	2423	3036	3736	4510	5254	6096	6747	7315	7777	8428	8979
522	1134	1845	2424	3037	3740	4511	5259	6097	6754	7316	7789	8435	8982
523	1135	1849	2432	3039	3744	4512	5260	6098	6757	7317	7790	8440	8986
526	1138	1850	2433	3063	3747	4578	5261	6099	6758	7328	7794	8442	8999
539	1175	1860	2462	3064	3748	4579	5274	6101	6761	7344	7796	8464	
609	1176	1866	2464	3065	3882	4580	5297	6102	6763	7347	7822	8465	
611	1180	1869	2466	3066	3883	4581	5436	6103	6792	7348	7823	8469	
692	1181	1870	2468	3090	3885	4584	5438	6105	6800	7356	7824	8470	
693	1445	1874	2472	3098	3886	4586	5440	6123	6804	7357	7831	8471	
726	1451	1889	2474	3129	3887	4588	5456	6125	6805	7358	7842	8472	
727	1455	1899	2504	3138	3888	4590	5459	6133	6806	7359	7847	8473	
728	1456	1904	2524	3145	3919	4591	5460	6141	6807	7361	7862	8474	
737	1458	1906	2525	3162	3920	4592	5464	6145	6808	7369	7867	8475	

Die vorstehenden Titel, versehen mit dem Coupon per 1. Oktober 1991 und folgenden, können ab 1. Oktober 1990 bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung zu pari vorgewiesen werden. Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem Verfalltag auf. Der im Umlauf verbleibende Anleihebetrag reduziert sich somit auf SFr. 5.625.000 nom.

Per 1. Oktober 1988 und 1. Oktober 1989 ausgeloste, bis heute jedoch nicht zum Inkasso vorgewiesene Obligationen:

1988: 28 645 1873 2228
131 1358 1888

1989: 455 684 1419 4988
474 734 1481 4990
678 863 4985

Zürich, im August 1990

Aus Auftrag:
Nordfinanz Bank Zürich

Lassen Sie Ihre Firmeneintragung, Handelsnamen und Marken professionell überwachen



PPS Polyvalent Patent Service AG
5400 Baden Tel. 056 22 88 12

Insertate im SHAB haben Erfolg!

Shikoku Electric Power Co., Inc.

5 7/8 % Anleihe 1984-1992 von sFr. 100 Mio nom.

(Valoren-Nummer 766 533)

Für die Amortisationsstranche per 21. August 1990 konnten sFr. 4 000 000.- nom. Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 21. August 1990 sFr. 84 000 000.- nom. Obligationen im Umlauf.

Zürich, im August 1990

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Konstruktions- und Entwicklungsingenieur

mit autodidaktischer Ausbildung und langjähriger, erfolgreicher Praxis

- in Konstruktion und Bau von CNC-gesteuerten Maschinen
 - Handlungsgeschäften
 - allgemeinem Maschinenbau
- gewöhnt an methodisches Arbeiten, sucht langfristige Zusammenarbeit als freier Mitarbeiter.

Offerten erbeten unter Chiffre A 05-33042 an Publicitas, 3001 Bern.

Offerten unter Chiffre ...

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.